

# ន

## ចាតិវា

### I. ព្រះរាជទឹកប័ណ្ណព្រះមហាក្សត្រ

#### ព្រះរាជក្រឹត្យ

០១-៩-២០០៩ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៩០៩/៩៩៣ ស្តីពីការផ្តល់សញ្ញាតីខ្លោ តាមសញ្ញាផ្ទុបនិយកម្មដល់  
លោក សិល ឃីុងសិក (KIM YOUNG SEOK) ជនជាតិកូវេស សញ្ញាតីកូវេស កើតឡើក្រោងសេដ្ឋិយ  
សាធារណរដ្ឋកូវេស ដោយបូរណ៍យោះជាលិខ តាម (KIM DARA)

តំណែង១

០២-៩០-២០០៩ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/៩០០៩/៩៩៤ ស្តីពីការកំសំសិប់មត្តិភាពការសិរិយ តួនក្របខ័ណ្ឌមត្តិ  
គ្រប់គ្រងរដ្ឋបាល នៅឯធម្មិកការគណៈរដ្ឋមត្តិ ចំនួន ០៣ រូប

តំណែង២

០២-៩០-២០០៩ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/៩០០៩/៩៩៥ ស្តីពីការជាក់លោក ៧ ធម្មិក ឧត្តមមត្តិ ថ្នាក់  
ឈើខ ៥ នៃឯធម្មិកការគណៈរដ្ឋមត្តិ ឲ្យចូលបាត់បង់សម្បទិន្នន័យ: ចាប់ពីថ្ងៃទី ០១ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ  
២០០៩ តទៅ

តំណែង៣

០៣-៩០-២០០៩ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/៩០០៩/៩៩៦ ស្តីពីការប្រាសព្រះរាជទ័ន នូវក្រើងកស្សវិរិយយស  
តាមលំដាប់ថ្នាក់ ចំពោះឯកឧត្តម និង អស់លោក ចំនួន ០៣ រូប

តំណែង៤

០៣-៩០-២០០៩ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/៩០០៩/៩៩៧ ស្តីពីការផ្តល់សញ្ញាតីខ្លោ តាមសញ្ញាផ្ទុបនិយកម្មដល់  
លោក និរឃុន ពោធិ៍រាល (VEERAYUTHI PHOTHI-AT) ជនជាតិថែមឱ្យចិន សញ្ញាតី  
ថែមឱ្យចិន កើតឡើក្រោងបានកក ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

តំណែង៥

០៣-៩០-២០០៩ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/៩០០៩/៩៩៨ ស្តីពីការផ្តល់សញ្ញាតីខ្លោ តាមសញ្ញាផ្ទុបនិយកម្មដល់  
លោក សុ ចាន (Shu Jiang) ជនជាតិចិន សញ្ញាតិចិន កើតឡើខេត្តបូណ្ឌិលាន ប្រទេសចិន

តំណែង៦

### II. រាជទឹកអនុបាល

#### ១. អនុក្រឹត្យ

០៩-៩០-២០០៩ - អនុក្រឹត្យឈើខ ១៦៦ អនក្រ.បក ស្តីពីការផ្តល់និងចំណែក ៣៥០ បិកតា ចេញពិនិត្យសម្បទិន្នន័យ  
សេដ្ឋកិច្ច របស់ក្រុមហ៊ុន អាន ម៉ាឌី ត្រូប ស្តីពីក្រុងយុទ្ធសាស្ត្រ និង យុទ្ធសាស្ត្រ ប្រុករមាសបែក  
ខេត្តស្វាយរៀង

តំណែង៧

០៩-៩០-២០០៩ - អនុក្រឹត្យឈើខ ១៦៧ អនក្រ.បក ស្តីពីការធ្វើអនុបាលយោត ដើរព្រមប្រាន់ទុកអចិវត្សូយីរបស់រដ្ឋ  
សម្រាប់សម្បទិន្នន័យដើរព្រមប្រាន់ទុកអចិវត្សូយីរបស់រដ្ឋ ស្តីពីក្រុងយុទ្ធសាស្ត្រ និងយុទ្ធសាស្ត្រ ស្រុករមាសបែកខេត្តស្វាយរៀង

តំណែង៨



## ៤

### ៣. ឯកសារអង្គភាពត្រួតពាណិជ្ជកម្ម

- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៨ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ការមិនិត្យ នៅឯណី អិលជ័ន ឬលធិនុយ តម្លៃ០២
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៩ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ន.គ.ជ.ក.ស. តម្លៃ០៤
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥១ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន សុខ សុខ តម្លៃ០៦
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥២ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ដែលមាន (មេឡូខាង) អយល់ ធន បាតាំង អិលជ័ន ឬលធិនុយ តម្លៃ០៨
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៣ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន លោក លោក ឱិមេខ្មែរមេន អិលជ័ន ឬលធិនុយ តម្លៃ០៩
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៤ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ឱ. ឱេ. ឱិ. សិ និងការិតាយសិទ្ធិ តម្លៃ១២
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៥ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ចេត ចុយុទ្ធសុចិន តម្លៃ១៤
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៦ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ឱ ឱិ ឱុ មី ម្វាតា តម្លៃ១៦
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៧ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន តែល ព្រោច អិលជ័ន ឬលោក តម្លៃ១៨
- ០៩-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៨ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ឱិមេខ្មែរ ឱ ឱុ ឱុ ត្រប ឱ អិលជ័ន តម្លៃ១៩
- ១៣-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៩ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន មនុល អិលជ័ន ឱ អិលជ័ន តម្លៃ២០
- ១៣-០១-២០០៩ - លិខិតបញ្ជាក់លេខ ០១៥៤ ពណ៌ចប់ ស្ថិតិការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទម្លៃស្ថាល់ ជានិតិបុគ្គលិកពេញលក្ខណៈថ្មាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ឧត្តមខ្មែរ ត្រប ឱ អិលជ័ន តម្លៃ២១



## ၃၇။ နတ်နှစ်

ନିଃସ୍ଵାର୍ଗ୍ୟ/ନିଃସ୍ଵାର୍ଗ୍ୟ/୦୯୮୦୯୮/ଶ୍ରୀଷ୍ଟି

୪୯



ଶ୍ରୀନାଥପାତ୍ରଚ

**ការត្រួវ៖** ផ្តល់សញ្ញាតិខ្សោ តាមសញ្ញាតុបន្លឹមយកមួដល្អាក គីឡូ ឯុងស៊ីក ( KIM YOUNG SEOK ) ដែលជាតិក្នុង សញ្ញាតិក្នុង កើតចេច្ចិ ២៩ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ១៩៨៤ នៅក្រោងសែសុល សាធារណរដ្ឋក្នុង ដោយបុរាណឈ្មោះជាកីឡេ សារា ( KIM DARA ) ។

**ធនក្រាសពេទ្យ :** សម្រាប់អត្ថបាលរោងនាមពីតែដោ ហើយ សំណង នាយករដ្ឋមន្ត្រី និងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវអនុវត្តអាយុ  
បានសម្រាប់ពេទ្យរាជរដ្ឋបាល និងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

**ចាប់ផ្តើម** : ព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ចូលជាជម្រោស ចាប់ពីថ្ងៃទី២០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ដល់ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២០ ។

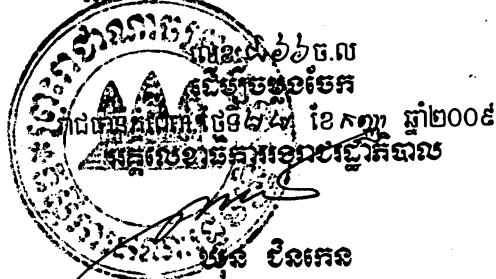
ເຜົ້າໂຄງການ ແລະ ດັວຍກົມ ເຊື່ອງ ໂດຍ ໄດ້ ດັວຍກົມ ໃນ ແລ້ວ

# ខ្លួនរោចការណ៍ និងការប្រើប្រាស់បច្ចុប្បន្ន

ମେଘ. ୦୯୦୯. ୩୫୬

ପ୍ରକାଶକୀ

ଶାସ୍ତ୍ରଜୀବ ପିଲାଙ୍ଗାରାଜ୍ୟକୁଳ  
ଶତରୂପମନ୍ତ୍ରଭାବପ୍ରଣାମିକାଣ ଓ ଶ୍ରୀ





၃၇၁

ଇଣ୍ଡିଆ/୧୦୦୪/୮୯୫

ପ୍ରେସ୍ ଲା

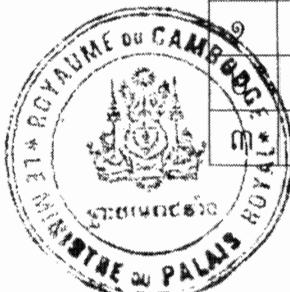
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନ ପରିଚୟ  
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନ ପରିଚୟ

- ពាណិជ្ជមេដល់ផ្លូវមួនខ្សោ នៃក្រោរជាតិណាចក្រកម្ពុជា
  - ពាណិជ្ជមេដល់ក្រោរជាតិស្ថិតិសុខលេខ នស/រកត/០៩០៥/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៥ ស្តីពីការផែនកំបងការដោយការអភិវឌ្ឍន៍
  - ពាណិជ្ជមេដល់ក្រោរជាតិក្រោមលេខ ០៩/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការ រៀបចំនិងការប្រើប្រាស់នៃការគណនោរផ្លូវមួនខ្សោ
  - ពាណិជ្ជមេដល់ក្រោរជាតិក្រោមលេខ នស/រកម/០៩៩៩/០៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការប្រើប្រាស់នៃការគណនោរផ្លូវមួនខ្សោ
  - ពាណិជ្ជមេដល់ក្រោរជាតិក្រោមលេខ នស/រកម/០៩៩៩/២៤ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសអោយប្រើប្រាប់ស្តីពីការគណនោរផ្លូវមួនខ្សោដើម្បីជាផ្លូវការដែលមិនមានសាធារណៈ
  - ពាណិជ្ជមេដល់ក្រោរជាតិក្រោមលេខ ០៩/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ កុលា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសអោយប្រើប្រាប់ស្តីពីសហលក្ខណីកែងការសិរិយនៃក្រោរជាតិណាចក្រកម្ពុជា
  - ពាណិជ្ជមេដល់ក្រោរជាតិស្ថិតិសុខលេខ ឯស/រកត/០៣០០/៩៩៩ ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០០ ស្តីពីលក្ខណីកែងការដោយខ្សោកនៃក្រោមខំណួនប្រើប្រាប់គ្រប់គ្រងរផ្លូវមួនខ្សោ
  - ពាណិជ្ជមេដល់សេចក្តីក្រោបសង្គមុលច្បាប់យោបស់សម្រួលដូចមុខហានេវនាបត់ត្រួតពិនិត្យ ធម្មុន សេចក្តី នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃក្រោរជាតិណាចក្រកម្ពុជា

ଶ୍ରୀମତ୍ କଲୁହାତ୍

**ឧប្បជ្ជាពេទ្យ** : ក្រុមហ៊ុនសំប់មន្ត្រីដាក់ការសិរីលក្ខុងក្របខ័ណ្ឌមន្ត្រីត្រូវបែងចេញផ្លូវការគ្នាបាយនៅទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី ចំនួន ១០ រូប  
ដើម្បីមានការយនាមខាងក្រោម :

ល.រ	នាមអិងគោត្តនាម	ភេទ	បានខ្សោស់ក្នុងថ្ងៃកំណើន	ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើនសិប
១	ហីន ម៉ោន	ប	អនុមាណត្រូវ ថ្ងៃកំណើន ០៩ កញ្ចប់	០៩-០៣-២០០៨
	អុក សុដែន	ប	អនុមាណត្រូវ ថ្ងៃកំណើន ០៩ កញ្ចប់	០៩-០៣-២០០៨
៣*	ពេជ អភិវះ	ប	អនុមាណត្រូវ ថ្ងៃកំណើន ០៩ កញ្ចប់	០៩-០៣-២០០៨



៤	ហង វណ្ណារ៉ា	ប	អនុមន្ត្រី ធ្វាក់លេខ១៩	០១-០៦-២០០៨
៥	ច៊ី ឆ្នាយ	ប	អនុមន្ត្រី ធ្វាក់លេខ១៩	០១-០៦-២០០៨
៦	សុយ វណា	ស	អនុមន្ត្រី ធ្វាក់លេខ១៩	០១-០៦-២០០៨
៧	នីង សុមន	ស	អនុមន្ត្រី ធ្វាក់លេខ១៩	០១-០៦-២០០៨

ចារ្យា ២ : បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណាទេលមានវិមសារដូចយើងប្រាប់រាជក្រឹត្យនេះ ត្រូវចាក់ទុកជានិភករណ៍ ។

ចារ្យា ៣ : សម្រួលអតិថិជន ឱ្យល សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃប្រាប់រាជក្រឹត្យនេះ ត្រូវទទួលអនុវត្តិឃានសម្រាប់នូវប្រាប់រាជក្រឹត្យនេះ។

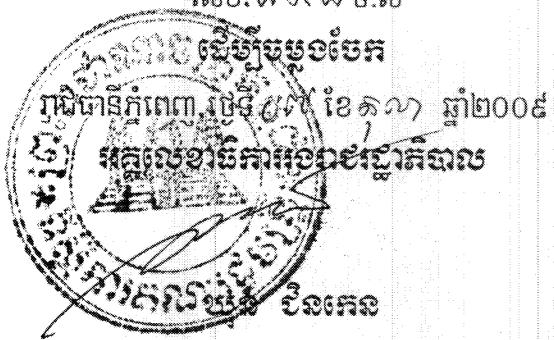
ចារ្យា ៤ : ប្រាប់រាជក្រឹត្យនេះ ចូលចិនមានចាប់ពីថ្ងៃទី២០ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨ ។

ទំនាក់ទំនង ០៩១០. ៩៧០

ប្រាប់នាស្ថ្ទែមទាំងអស់ និងប្រាប់នាស្ថ្ទែមព្រៃន  
នគរបាល ស៊ិហមុនី

ប្រធូនប្រជាធិបតេយ្យ រាជក្រឹត្យ ០៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨

លេខ: ៨៩ ស. ៧





## ព្រះរាជក្រឹត្យ

ଛାତ୍ର/ଶକ୍ତି/୨୦୦୯/୫୮୬

୪୫୯

ପ୍ରାଣକୁଳବ୍ୟାଙ୍ଗାବଳିଷ୍ଠମୁଦ୍ରାଃପରମାତ୍ମାତ୍ମିକ ନିରାକୃତ ଶିଖାଭ୍ୟାସ  
ଅଭାବକୁତ୍ତିବୀକାରୀବୀକାରୀ ଅନୁକରଣକୁତ୍ତିଯେ ଉତ୍ସବକୁତ୍ତିବ୍ୟାଙ୍ଗାମୁଦ୍ରା ମୁହିଁପ୍ରାଣକୁଳବ୍ୟାଙ୍ଗାମୁଦ୍ରା  
ଉତ୍ସବକୁତ୍ତିବୀକାରୀବୀକାରୀ ଅଭାବକୁତ୍ତିବୀକାରୀ ଅନୁକରଣକୁତ୍ତିଯେ  
ଉତ୍ସବକୁତ୍ତିବୀକାରୀବୀକାରୀ ଅଭାବକୁତ୍ତିବୀକାରୀ ଅନୁକରଣକୁତ୍ତିଯେ

- បានទ្រួមយល់ថ្មីមួនឡាតាំងក្រកម្មជាប្រធានបាល
  - បានទ្រួមយល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/កេក/០៩០៥/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៥ ស្ថិតិការ តែងតាំងជាប្រធានបាលក្នុងប្រជាធិបតេយ្យ
  - បានទ្រួមយល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្ថិតិការរៀបចំ និងការប្រព័ន្ធដែលគណនោរមួយឡើង
  - បានទ្រួមយល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/កេក/០៩៧៦/០៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ អក្សា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ ផ្តើមការប្រព័ន្ធឌីស្ទើការគណនោរមួយឡើង
  - បានទ្រួមយល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០១/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ កុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអាយុរិប្រាស់ ស្ថិតិការ សហគ្ម័ន្នីកម្មដាកាសិរិយ និងការប្រាកេដីស្ថិតិការគណនោរមួយឡើង
  - បានទ្រួមយល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០៨/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ កុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអាយុរិប្រាស់ ស្ថិតិការ សហគ្ម័ន្នីកម្មដាកាសិរិយ និងការប្រាកេដីស្ថិតិការគណនោរមួយឡើង

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାନ୍ତକାଳୀଙ୍କ

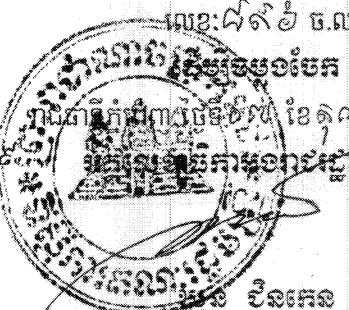
ຫາວັດໝາຍ : ບຣບາຕົກລະເມືອງຫຼວງວຽງຈັນ

**ធនក្រាស ៣ : សម្រួលអតិថជនបាលេខាបត្រកិច្ចការណ៍ និងការរៀបចំនៃក្រសួងពីរដ្ឋបាល**

ហ្មាន់ រាជៈរាជីត្រនេះ ចូលជាសមាជិកប៉ុណ្ណោះហើយ។

ក្រោះនាស្ថុមេនា និច្ចោះរាល់ជណ្ឌសា  
និរាងធម៌ សិបាមនី

ଟ୍ରେନ୍. ପତ୍ରିକା. ପଞ୍ଚମ





## ၆၇။ ရာဇ်၏ အနေ

ମେ/ସେପ୍ଟେମ୍ବର/୨୦୦୯ / ୫୮୩

၁၅

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

103

၆- ပြန်လည်ပေးပို့ယောက် အတွက် ဖော်ဆောင်ခြင်း၏

- ພັກອຸດັບ ອຸດົມເສັນໄຍ້ນັກ ແຫວະ ຈະວັດ ມາດແມ່ນ 00ຊົມູນິຕີ

២- ក្រឹងកំសុរិយយស នូវវាត់ខ្លាចក្រកម្មចំ ធ្វើកំ ធម្មានេត្រា

- ເທກບວດິຕ ເລືອ ຂໍຂູສຄລາມ

៣- ក្រឹងកំសុំរិយយស ត្រោះវាត្រូវនាមត្រូវគ្មាន ធ្វើកំណត់ ដីលើន

## - ເພາະ ຂູ້ຂ ດັວໂຫຼວງ

ଟଙ୍କା: ୦୯୭୦, ଫିଲ୍ୟୁ

# ក្រោះហាស្សែងទាំង ធម៌ក្រោះរាជលេបព្រៃកស៊ា និងក្រោះស៊ិហមវិត

ឡើងថ្លែងបរមាកដកំណើង កដចានីកំពោះ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៩

លេខ: ជនិ ៩ ច.ល

ପ୍ରେସରିଟେଶନ୍ ଲେଖକ

សាខានគ្គរាជក្រឹត់ ៩៣៧ ខេត្ត ភ្នំពេញ

ପ୍ରକାଶିତ ଅଛିନ୍ଦାମହାତମାଙ୍କାଣିଷ

卷之三



## ក្រោមនាម ក្រុមស្ស

ଇମ୍ସ / ଏକ୍ସା / ୧୦୦୯ / ୨୯୯

ପ୍ରତ୍ୟେକ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាតាំងបានដាក់ជាប្រធានបាល និងនាយកដ្ឋាន សិរីចុងក្រោះ  
សហគន្លឹមជាតិសាសនា ក្នុងខេត្តកណ្តាល ខេត្តកែវ ខេត្តស្រុកបានជាប្រធានបាលក្នុង  
ខេត្តកែវ សម្រាប់រាជរដ្ឋបាលនិងនាយកដ្ឋាន សិរីចុងក្រោះ និងនាយកដ្ឋាន  
ខេត្តកែវ ពីរាជក្រឹត្យ ព្រះមេគ្រែក្រុមក្រុមជាតិបាន

- បានប្រចែងយល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានប្រចែងយល់ព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស / រកត / ០៩៩០៥ / ១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តិតការកំណត់នាំរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានប្រចែងយល់ព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ០២/នស/៥៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រាកាសអោយ របីច្បាប់ស្តិតការរួចបច្ចុប្បន្ន និងការប្រព័ន្ធទេវនៃគណៈរដ្ឋមម្រិះ
  - បានប្រចែងយល់ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកម/១០៥៦/៣០ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៥៦ ដែលប្រាកាស អោយរបីច្បាប់ ស្តិតសញ្ញាតិ
  - បានប្រចែងយល់សេចក្តីក្រាបហ៊ូលថ្វាយ របស់សម្បូចអគ្គមហាលេនាបតេតោជាតិ ហូវ សែន នាយកដ្ឋានម្រើ នៃ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ଶ୍ରୀକୃତ୍ସନ୍ଦର୍ଭ

**ຫານຸ້າ ៩ :** ຜົດສຕູກຕື່ຂ່າຍ ຕາມສຕູກບັດເຍກມຸນິຍາກ ທີ່ເຊື້ອງ ເລັກທີ່

ជនជាតិថែរូបម៉ែង សញ្ញាតិថែទ្វាម៉ែង កើតថ្ងៃទី ២២ ខែ កុម្ភា ឆ្នាំ ១៩៤៧ នៅក្រោងចាប់ពី ព្រះរាជាណាចក្រ ថែទ្វាម៉ែង។

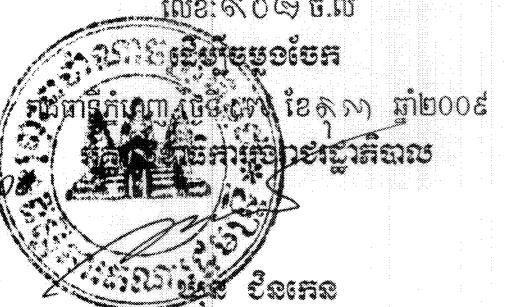
ចាន្តោះ ២ : សម្រួលអគ្គមហាមនេរបតីពេជ្រា ឬនិង សំណើ នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃប្រជាពលរដ្ឋនាចក្រកម្ពុជា ត្រូវអនុវត្តនោយចាន្តោះ សំរច នវវត្ថុរាជក្រឹត្យនេះ ។

**ចាប់ផ្តើម** ៣ : ព្រះរាជក្រឹត្យទាំងអស់ ដើម្បីបង្កើតប្រជាពលរដ្ឋនៃ ក្រសួង

ପ୍ରାଣଶକ୍ତିରେତ୍ତା ଏହାପ୍ରାଣଶକ୍ତିରେତ୍ତା  
ଜୀବନଶକ୍ତି ଜୀବନଶକ୍ତି

గ్రం. ०५७०. కెల్కు

ເຮືອໂກເງິນທີ່ມະນຸຍັງກຳນົດ ດັວຍເລີກຕົວ, ເຊື້ອ ၁၃ ສິ້ນ ສຳ ၂၀၀





ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ଇଣ୍ଡିଆନ୍ ଅଧିକାରୀ ପତ୍ର / ୧୦୦୫ / ୮୯୦

५४८

“ ព្រះអរុណាប្រាស់នានាអ្នកបានដាក់ និងក្លឹម ស៊ិទ្ធិវិ  
សាងនិតិថា នីតិវិញ្ញុយ៉ា ខេមរាជ្យរាជ្យ ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ខេមរាជៈ សម្រួល់រាជការជាអ្នកបានដាក់ សូមចូលឱ្យ ស៊ិទ្ធិបុរិយាត  
ខេមរាជ្យ ព្រះមហាក្សត្រ ព្រះមហាក្សត្រ ព្រះមហាក្សត្រ ”



ଶ୍ରୀମତେଶ୍ୱର

**ຈາກຂ້າວ** : ຜູ້ລໍ່ສຕູກີ່ຂ້າວ ຕາມຄວາມຮູບອືບຍົງກະນຸ ຜູ້ລໍ່ ເລາກ ສີ່ ຂ້າວ (Shu Jiang) ດັບຜົດຕິພິບ ສຕູກີ່ຂ້າວ  
ເກີດເຜື່ອໃຈ 06 ເຊິ່ງ ອຸນກາ ພຳ ອັດຕະໂຕ ເຊີ່ເຂດຖານາຍ ປະເທດລາວ.

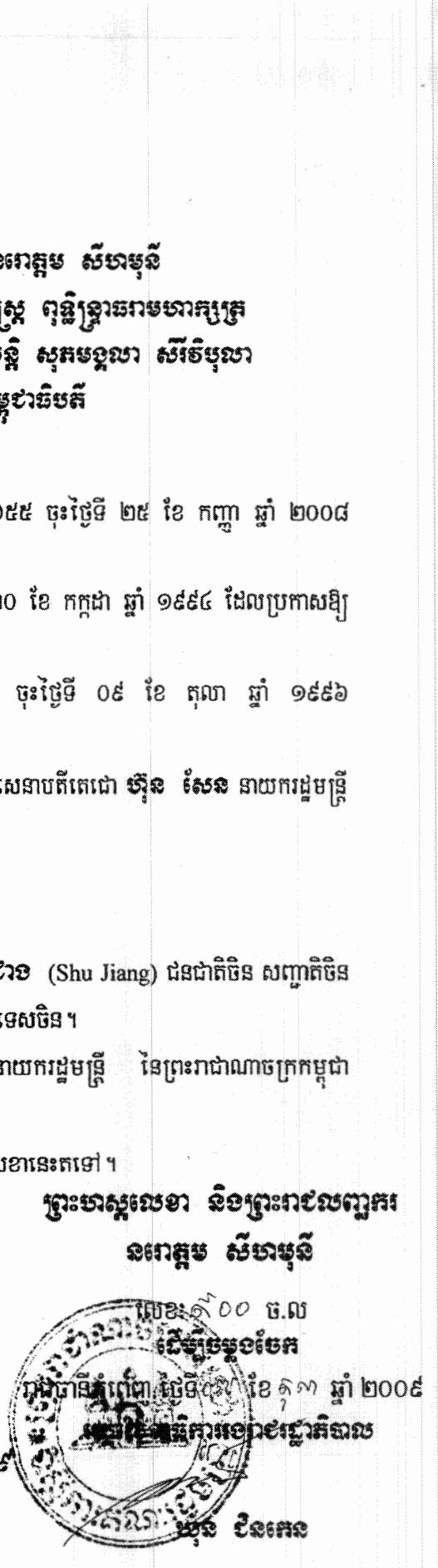
**ខ្លោន្តែក : សម្រួលអតិថជនបានសេរីតិចជានា ឱ្យឯង សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
នូវអនុវត្តិភាព នាមសម្រាប់ព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។**

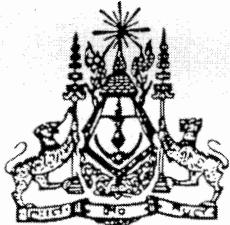
**ចារ្យកាសាំ** : ពនៃភេជ្ជកិច្ចនេះចូលជាចារមាន ចាប់ពីថ្ងៃទី២០ ខែមី ឆ្នាំ២០១៩ ដល់ពីថ្ងៃទី២០ ខែមី ឆ្នាំ២០២៣។

## ព្រះបាសាមេខាងក្រោម និងព្រះរាជមក្ទុក្រោម<sup>១</sup> និងអ្នកសំគាល់

ମେସାହ. ୦୫୨୦. ଲୋକ୍ୟ

ເធືອກົງມະບາຍກົດກິ່ງ ກນົດຜາອີກຕໍ່ເຕັມ. ແລະໃຈ 03 ໂອ ຕອນ ດັ່ງ 1000





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជក្រឹត្យអគ្គនាយកដ្ឋាន  
លេខ៖ ១៩៩, ភូមិ ៨៨**

**អនុប្រើប្រាស់**

**ស្ថិតិ**

**ការអនុវត្តន៍ ៣៥០ (ថ្វីរាជាណាចក្រ) ឱកាស ឈ្មោះបីសម្រាប់អនុប្រើប្រាស់ អនុប្រើប្រាស់  
នានា ម៉ាក ផ្ទះ ស៊ិនសោរុបុរឃន៍ ឯកសារនៃការ នៅក្នុងក្រសួង**

**រាជក្រឹត្យអគ្គនាយក**

- បានយើង្ហាមចុះឈ្មោះនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពី  
ការនំនាំរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៥៨ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យ  
ប្រើប្រាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព័ន្ធឌីជីថាមរដ្ឋមន្ត្រី
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៩៥៦/០៨ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាស  
ឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងមហាផ្ទៃ
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៩៥៦/១៣ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាស  
ឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងកសិកម្ម រាជ្យប្រមាណ និងនេះ
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៩៥៥/០៩ ចុះថ្ងៃទី ២៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ដែលប្រកាស  
ឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរបនីយកម្ម និងសំណង់
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៨០៩/១៩ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដែលប្រកាស  
ឱ្យប្រើប្រាប់ក្នុងពាល់
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៨០៩/០៩៩ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដែលប្រកាស  
ឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីរោគ

- បានយើត្សអនុក្រឹត្យលេខ ១៩ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៣ ស្តីពីសម្រានដើសង្គមកិច្ច
- បានយើត្សអនុក្រឹត្យលេខ ១៩៨ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការគ្រប់គ្រងដើសង្គម
- បានយើត្សអនុក្រឹត្យលេខ ១៩៩ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ២៧ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ស្តីពីសម្រានដើសង្គមកិច្ច
- បានយើត្សអនុក្រឹត្យលេខ ១៩៩ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៩ ស្តីពីការផ្តល់សិទ្ធិគ្រប់គ្រង  
ចំការនៅស្តីពាមជាន់
- យោងតាមការចំណែកចំរបស់រាជរដ្ឋាភិបាល

### សម្រេច

#### ចារ្យតាន ១.~

ត្រូវបានដោរដើម្បី ពាណិជ្ជកម្ម ៣៥០ (បីរួមហាសិប) បិកតាត មេញពីទីក្រុងដើសម្រានសេដ្ឋកិច្ចរបស់ក្រុមហ៊ុន  
អានម៉ាឌីគ្រប់ សិតែនៅក្នុងយុទ្ធសាស្ត្រ និងយុទ្ធផីរិភី ស្រុករាយមាសទំហំក ខេត្តស្រាយរៀង ដែលកំណត់ដោយបណ្តុះណូច  
គោល ដែលមាននិមិត្តភាពប្រព័ន្ធក្នុងអារ៉ាមេរោគ UTM, Zone 48 N , Datum Indian 1960 : ពីចំណុច ១  
ដល់ចំណុច ៦ និងពីចំណុច ៧ ដល់ចំណុច ១០ : ១ (៥៩២៩៤៤, ១៩៧៩៩៧៩), ២ (៥៩២៩៤៤៤, ១៩៧៩៩៤០),  
៣ (៥៩២៩៦០១, ១៩៧៩៩៤២), ៤ (៥៩២៩៦១០, ១៩៧៩៩៤៤), ៥ (៥៩២៩០៨០, ១៩៧៩៩៩១), ៦ (៥៩២៩១៤៨,  
១៩៧៩៩៣១), ៧ (៥៩២៩៤៨៨, ១៩៧៩៩៤៨), ៨ (៥៩២៩០៥០, ១៩៧៩៩១៣), ៩ (៥៩២៩៤៨៣, ១៩៧៩៩១០),  
១០ (៥៩២៩០២០, ១៩៧៩៩២៩) ដូចមានដែនទីភ្នាប់ជាទុបសម្បន្តនៃអនុក្រឹត្យនេះ ។

#### ចារ្យតាន ២.~

ត្រូវបានប្រព័ល់អាយុត្តិការំកាប់ដើសង្គមដើម្បីបង្កើតការងារ និងបង្កើតការងារ ដែលបានដោសម្រាន  
របស់រដ្ឋបាល ៣៥០ (បីរួមហាសិប) បិកតាត ដូចមានចំណែកស្រាវជ្រាវនៃអនុក្រឹត្យនេះ សម្រាប់គោលដោសម្រាន  
ដើសង្គមកិច្ច តាមនិតិវិធីថ្មាប់ជាទុបសម្បន្ត ។

#### ចារ្យតាន ៣.~

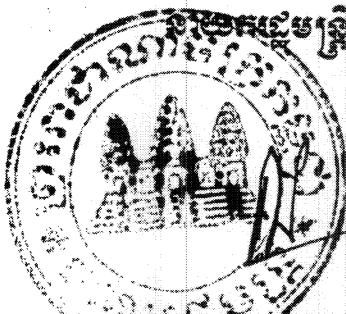
បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណា ដែលជួយនិងអនុក្រឹត្យនេះ ត្រូវទូកជាសិការណ៍ ។

#### ចារ្យតាន ៤.~

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទិន្នន័យការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងដើសង្គមកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ  
រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងកសិកម្ម រាជ្យប្រមាណ និងនេសទ រដ្ឋមន្ត្រី

នៅលើការគ្រប់ក្រសួង ស្ថាប័នពាក់ព័ត៌មាន អភិបាលយោនករណ៍ អភិបាលខេត្តស្មាយចំ្បាំង ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តអនុញ្ញិត្យ នៃ ពាមរាកច្ចូលរៀងទូទៅ ថាបែពីផ្ទេចចុះហត្ថលេខាណទេ ។

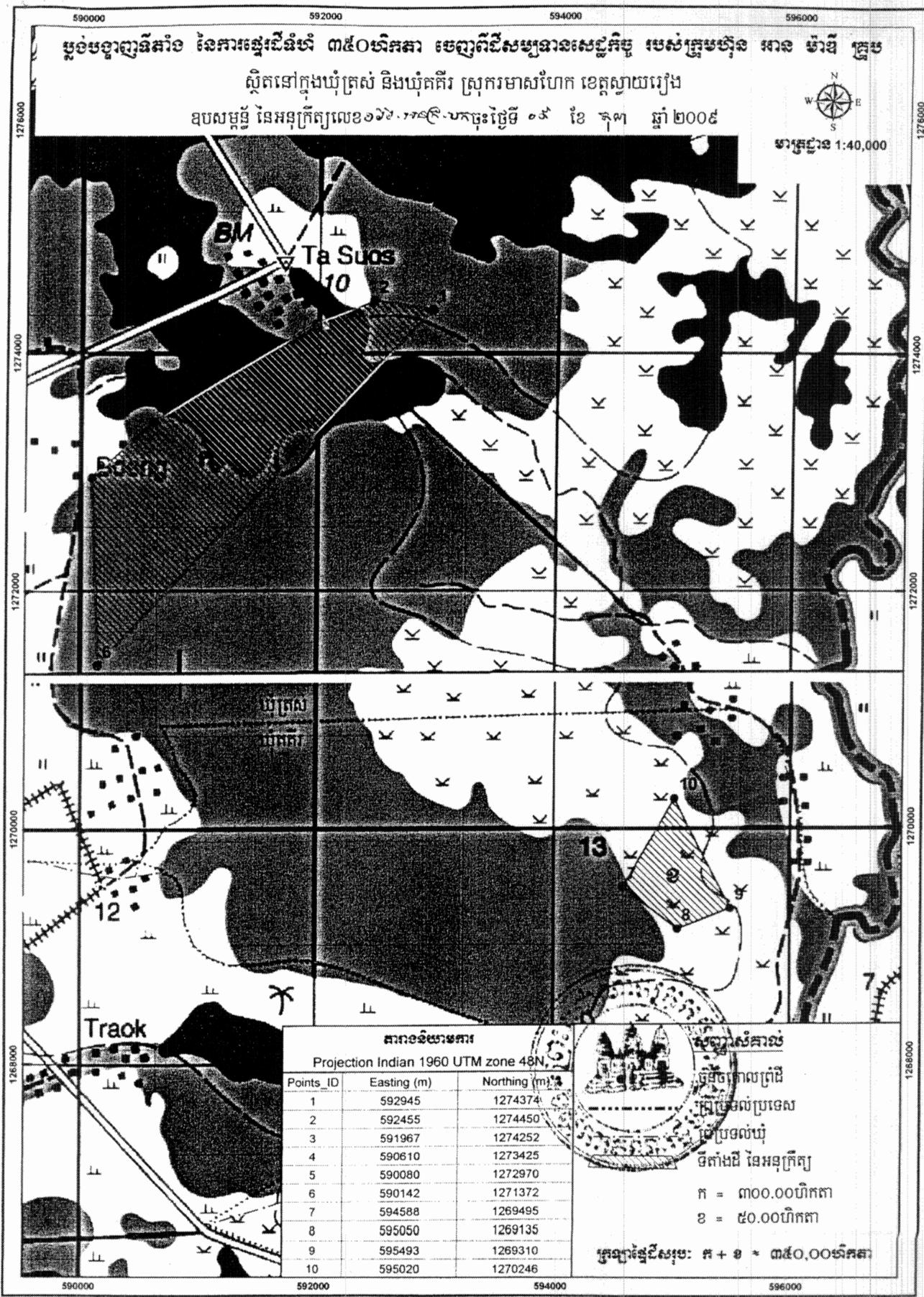
ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៨ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៩

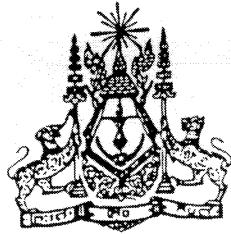


ଶ୍ରୀମତ୍ ପଦ୍ମନାଭଙ୍ଗମ ଓ ଶ୍ରୀ କଣ୍ଠଜେଠେ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ

ମୁଦ୍ରଣ ପତ୍ର :

- ក្រុមច្រោះបាយរាជដែង
  - អគ្គលេខាឌិភាក្សានៃព្រៃនសកា
  - អគ្គលេខាឌិភាក្សានៃរដ្ឋសារ
  - អគ្គលេខាឌិភាក្សានៃរដ្ឋបាល
  - ទួកជាមួយលើចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ទួកជាមួយអបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ផ្ទុកចាប្រាប់
  - ក្រុមហ៊ុន អាណ ម៉ានី ត្រូវបាន
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ - ការិយវត្ថិ





ପ୍ରାଣବୀଜାତ ପ୍ରକଳ୍ପିତ  
ବୁଦ୍ଧି ହାତରେ ପ୍ରାଣବୀଜାତ

ពាណិជ្ជកម្មបានគ្មែរ  
លេខ៖៩៤២ អនុវត្ត

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ  
ହତି

କାର୍ଯ୍ୟକ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

ଶାରୀରିକ ଜ୍ଞାନ

- បានយើង្ហរដួចមួននៅទំនួរព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៥០៨/៩០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរដ្ឋបាលពីបានយើង្ហព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៨ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព័ន្ធផ្លូវកណ្តាលរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៩៩៦/០៥ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងមហាផ្ទៃ
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៩៩៦/១៣ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងកសិកម្ម នគរបាល និងនេះសាធារណៈ
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៦៩៩/០៥ ចុះថ្ងៃទី ២៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរបាលិយកម្ម និងសំណង់
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៥០៩/១៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ក្នុងបាល
  - បានយើង្ហព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៥០៩/០១៦ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ ស្តីពីក្រោម

- បានយើង្ហាមក្រុមហ៊ុនអនុបញ្ជាក់ នស/រកត/0៨០៦/៣៣៥ ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៦ ផ្តល់  
គោលការណ៍ និងបញ្ជីអនុការណ៍នៃការធ្វើអនុបញ្ជាក់ត្រពូលម្បត្តិសាធារណៈរបស់រដ្ឋ និងរបស់នគរបាល  
សាធារណៈ
  - បានយើង្ហាមអនុក្រុមហ៊ុន ១៩ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០៣ ស្តីពីសម្រាប់ជីសង្គមកូដ
  - បានយើង្ហាមអនុក្រុមហ៊ុន ១១៨ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ០៧ ខែ កុលា ឆ្នាំ ២០០៤ ស្តីពីការគ្រប់គ្រងជីវិត
  - បានយើង្ហាមអនុក្រុមហ៊ុន ១២៩ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ២៧ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៦ ស្តីពីជាន់ និង  
នគរបាល នៃការធ្វើអនុបញ្ជាក់ត្រពូលម្បត្តិសាធារណៈរបស់រដ្ឋ និងរបស់នគរបាលសាធារណៈ
  - យោងតាមការចំណាំរបស់រដ្ឋបានកូដ

၄၅၁

ଶାଖା ୨୦

ត្រូវបានដោងដីព្រៃរចនានៅក្នុង តំបន់ ៩៨ បិកតា (បុន្មាយចិតសិបុន្មាយបិកតា និងកោសិបុន្មាយ) មេញ  
ពីដែនព្រៃបម្រុងទុកអចិត្តប្រយ័ត្ន ស្តីតេន្ទីក្នុងយុទ្ធសាស្ត្រ និងយុទ្ធសាស្ត្រ ស្រុករមាសហេក ខេត្តសាញរៀង ដែល  
កំណត់ដោយបណ្តាញមួយគោល ដែលមាននិមិត្តភាពនៃប្រព័ន្ធក្នុងរដ្ឋបាល UTM, Zone 48 N Datum Indian  
1960 : ឱចំណាត ១ ដល់ចំណាត ៣៧ និងកឱចំណាត ១៨ ដល់ចំណាត ២៦ :

၁ (အနေဖြင့်, ၂၆၈၈၀၉၅), ၂ (အနေ၏၀။, ၂၆၈၇၄၅၆), ၃ (အနေ၏၀၅၉, ၂၆၈၇၄၀၈), ၄ (အနေများ၊  
၂၆၈၇၈၂၂), ၅ (အနေ၏၇၄၅, ၂၆၈၈၀၈၅), ၆ (အနေ၏၈၀၈၀, ၂၆၈၇၈၀၀), ၇ (အနေ၏၉၁၀,  
၂၆၈၇၈၁၅၂), ၈ (အနေ၏၈၀၈၅, ၂၆၈၈၀၈၈၈), ၉ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၀၅၄), ၁၀ (အနေ၏၈၀၈၅,  
၂၆၈၇၈၁၅၂၁), ၁၁ (အနေ၏၈၀၈၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၄), ၁၂ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅), ၁၃ (အနေ၏၈၀၈၀၅,  
၂၆၈၇၈၁၅၂၅၁), ၁၄ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၂), ၁၅ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၃), ၁၆ (အနေ၏၈၀၈၀၅,  
၂၆၈၇၈၁၅၂၅၄), ၁၇ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၅), ၁၈ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆), ၁၉ (အနေ၏၈၀၈၀၅,  
၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၁), ၂၀ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၂), ၂၁ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၃), ၂၂ (အနေ၏၈၀၈၀၅,  
၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၄), ၂၃ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၅), ၂၄ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၆), ၂၅ (အနေ၏၈၀၈၀၅,  
၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၇), ၂၆ (အနေ၏၈၀၈၀၅, ၂၆၈၇၈၁၅၂၅၆၈) ပုံးမှာ ဒေသခြား ပို့ဆောင်ရေး အာဏ်ကြိုက် ဖြစ်သည်။

ଶାନ୍ତିକାଳ ୧୦

ត្រូវបានធ្វើអនុបាយការដោយដឹកជញ្ជូន ៩៨,៩៩ ហិកតា (បុន្ណយចិតនិបុន្ណហិកតា និងកៅសិបុន្ណអារ) ដូចមានដំឡើងក្នុងមាត្រា ១ នៃអនុក្រោកនេះ ដែលជាថ្មីរសម្រាប់សាធារណៈរបស់ដី មកជាថ្មីរសម្រាប់ការបស់ដី។

**ចារ្យក្រាត ៣..**

ត្រូវបានប្រគល់អាមេត្តិការការប័ណ្ណជូនអាជ្ញាធរការការប័ណ្ណជូន ខេត្តស្ទាយរៀង ដើម្បីចុះបញ្ជីជាផើមគជន របស់ខ្លួនខ្លួន ៤៨,៥៨ ហិកតា (បុន្យរយចិតសិបូនហិកតា និងកោសិបូនអាតា) ៥៧មានសំឡេងក្នុងមាត្រា ២ នៃ អនុក្រឹត្យនេះ សម្រាប់គោលដៅសម្រានដើសង្គមកិច្ច តាមនិតិវិធីច្បាប់ជាតិរាយ។

**ចារ្យក្រាត ៤..**

បទយុទ្ធផ្តីទាំងឡាយណា ដែលដូចមិនអនុក្រឹត្យនេះ ត្រូវទូរដានិភាករណ៍។

**ចារ្យក្រាត ៥..**

ផ្នែមត្រួទួលបន្ទុកទិសិការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ័ន្ធន រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងកសិកម្ម រាជ្យប្រមាណៗ និងនេសាទ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋសេខាធិការគ្រប់ក្រសួង ស្ថាបនពាក់ព័ន្ធ អភិបាលនៃគណៈអភិបាលខេត្តស្ទាយរៀង ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្ត អនុក្រឹត្យនេះ តាមការកិច្ចរៀងរាយ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ។

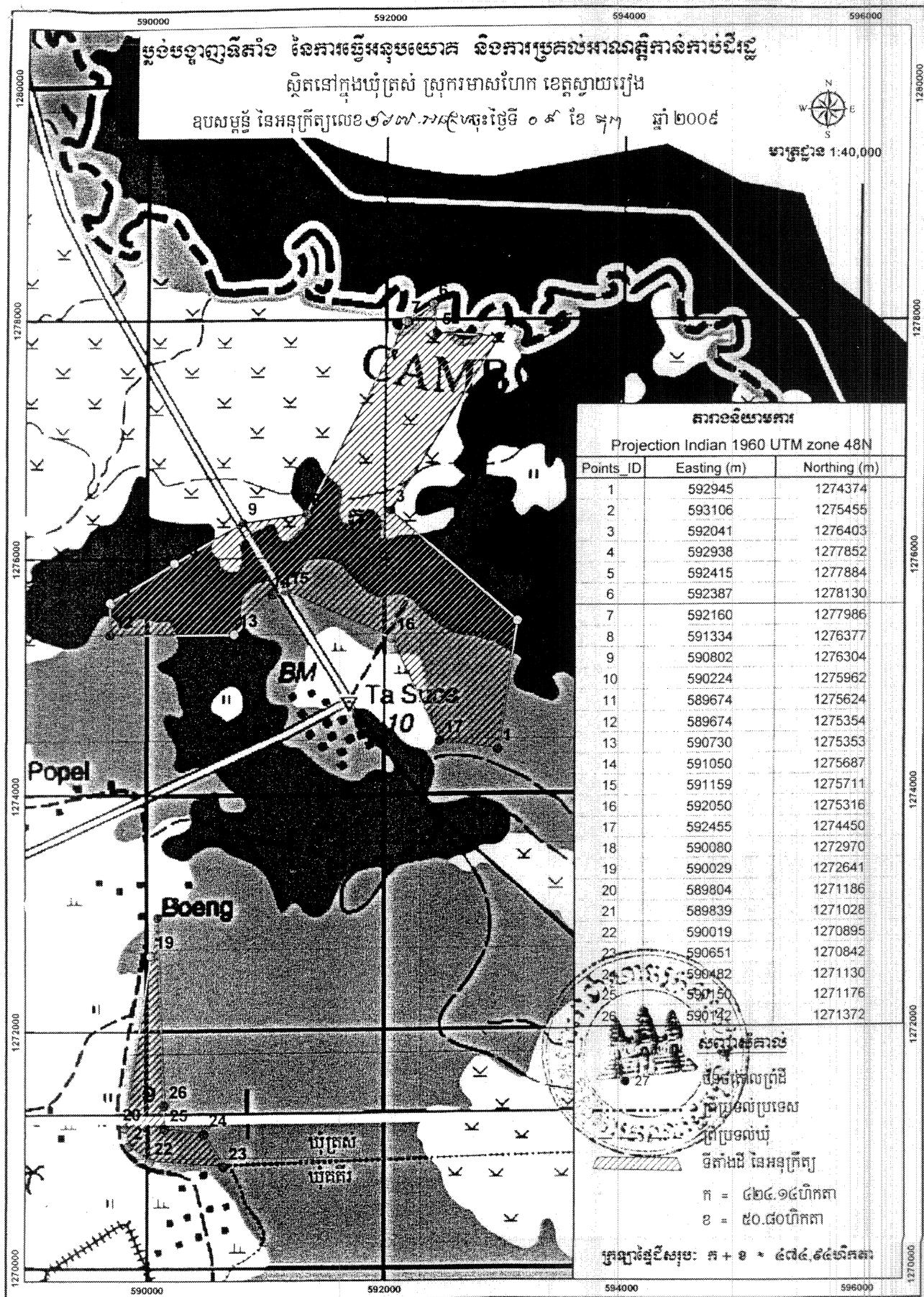
ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៩



សង្គមប៊ី ២ ថ្ងៃ ទី ១២ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៩

**តម្លៃតម្លៃទូទៅ :**

- ក្រុមហ៊ែនបាយកជំរឿន
- អគ្គិសាទិការប្រាក់ប្រើប្រាស់សក
- អគ្គិសាទិការប្រាក់ប្រាស់សក
- អគ្គិសាទិការប្រាក់ប្រាស់សក
- ទូរកាលឈើសម្រួលទាមរយកម្នៀមន្ត្រី
- ទូរកាលឈើសម្រួលទាមរយកម្នៀមន្ត្រី
- ចុចមាត្រា ៥
- រាជកិច្ច
- ធនការ- ការយុវវត្ថិ





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

រាជធានីភ្នំពេញ  
 លេខ.៣៨៩៧...៣៩៩៤. ២២

**អគ្គនភ័យ**

**ផ្លូវ**

**ការងារអគ្គនភ័យអគ្គនភ័យ ៩៩.៩៩. ឯ៍សារ នៅតីបុគ្គលិក**

**រាជធានីភ្នំពេញ**

- បានយើង្វឹងចម្លន់នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានយើង្វឹងព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តីពីការកំណែការ
- បានយើង្វឹងព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៩ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការរួមចំណាំ និងការប្រព្រឹត្តិការណ៍នៃការប្រើប្រាប់ស្តីពីការរួមចំណាំ
- បានយើង្វឹងព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៩/១៨ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ មករា ឆ្នាំ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- បានយើង្វឹងព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០៨០៩/១៩ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែសីហា ឆ្នាំ២០០៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់កុមិតាល
- បានយើង្វឹងព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៨០៩/៣៣៩ ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ស្តីពីការណ៍ការណ៍ និងបញ្ជីអនុក្រោមនាមការដើម្បីអនុបាយការព្រៃនមួយតិចនាទាមរបស់រដ្ឋ និងរបស់និតិបុគ្គលិក
- បានយើង្វឹងអនុក្រោមនាមការដើម្បីអនុបាយការព្រៃនមួយតិចនាទាមរបស់រដ្ឋ និងរបស់និតិបុគ្គលិក
- ធនិតិលេខ ២៩៨៨/០៨ ការក ចុះថ្ងៃទី១១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៨ របស់ក្រុមប្រើក្រាមអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ដែនទីបែងចែកតំបន់អភិវឌ្ឍន៍ក្នុងពេទ្យ របស់គណៈកម្មការអនុវត្តក្រសួង ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ។

**នគរបៀវត្ស**

ខ្សោយ ១..

ត្រូវបានចាត់បញ្ចប់ដោយសម្រាកិតិកិច្ចការណ៍របស់រដ្ឋ នូវទំនាក់ទំនង នាទី ៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៦ និង

ក្នុងក្រសួង យុទ្ធសាស្ត្រ ស្ថិតជាបាក់ចង្វើ ខេត្តកំពង់ ដើម្បីធ្វើការអភិវឌ្ឍ និង អភិវឌ្ឍន៍ក្រោមល័ក្ខណៈជាមួយ

ପ୍ରକାଶ ୧୦

ផ្នែមដែលត្រូវបានធ្វើអនុបាយកដ្ឋានកំណត់ក្នុង មាត្រាជ ព្រៃសិតនៅក្រោមការចាត់ថែរបន្ទាមនីតិវិធីដោយ  
ក្រុមហ៊ុនក្នុងក្រុមដោយ ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់  
ក្រសួងមហាផ្ទៃ និង សាធារេទ្ធពាក់ព័ន្ធ ស្របតាមគោលការណ៍របស់រដ្ឋបាសាកិច្ច។

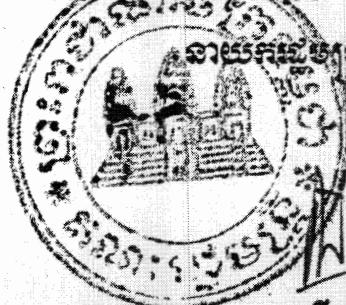
ଅମ୍ବା ୩.~

បទប្បញ្ញត្តិទៅដោយលាសមានខ្លួនដូចជាអនុក្រោតរបស់ខ្លួន ត្រូវទូកជាផិភាករណ៍។

ଶାଖା ୫~

ដីមត្តិទេសបន្ទុកទិន្នន័យការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ នដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរបាលីយកម្ម និងសំណង់ អគ្គលេខាជាតិការព្រមបើក្រាមកិវិយនីកម្មជា រដ្ឋលេខាជាតិការព្រមបើក្រសួង ស្ថាប័ន និង អភិបាលខេត្តពាក់ព័ន្ធ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រិត្យនេះចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាណេរ៉ា ។

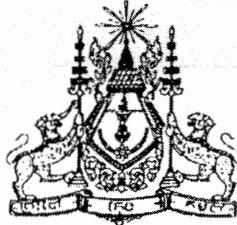
ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩



សេច្ចូលអន្តោបានសេរាបត្រីនៅលើ ទីនា ដែល

ପ୍ରକାଶକ

- ក្រសួងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - អគ្គនាយកដៃការប្លើយត្រូវក្រុមហ៊ុនចាន់
  - អគ្គនាយកដៃការប្លើយត្រូវសកា
  - អគ្គនាយកដៃការប្លើយត្រូវសកា
  - ទីនាការលើសង្គមអគ្គនាយកដៃការប្លើយត្រូវ នៅជោគជ័យ សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - អគ្គនាយកដៃការនៅក្នុងក្រុមហ៊ុនចាន់
  - មួយមាត្រា ៤
  - ឯកសារ កាលបរិច្ឆេទ



ଶ୍ରୀରାମଚନ୍ଦ୍ରକୃତି

## చుట్టి పూడులు రెండు వర్షాలక్కు

కుణ్ణు ☆ కుణ్ణు

મહારિષી

656

କମ୍ବର୍ତ୍ତିଆହାନ୍ତିକା

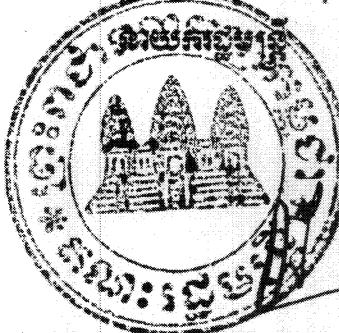
ବିକଳେ ଜୀବନକୁ ପାରିବାରିକି ଯାହାକୁ ଆମେ କାହାରେ ପାରିବାରିକି ନାହିଁ

ମହାଦ୍ୱାରା ଲଖିଥାଏଇଛନ୍ତି

కెర్కుత

**អាជ្ញាត់:** ដីមត្តិទួលបន្ទុកទិន្នន័យភាពរបស់មត្តិ ដីមត្តិក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ ដីមត្តិ ដីលេខាជិកក្រប់ប្រឈម ស្ថាប័នដែលរាក់ពីទីក្រុងអន្តរជាមួយមានប្រវត្តិការធ្វាប់ពីថ្លែងបានឡើង។

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៨ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩



ଶ୍ରୀକୃତିଶ୍ରୀବିଜୁପାଣିଶ୍ରୀଲେ ହୀନ ହେବ

## ភាគីយកសេចក្តីថ្លោប្រាំនៅ

ପ୍ରକ୍ରିଯାତମାନରେ କୌଣସି ହେଲାମାତ୍ରଙ୍କିମାତ୍ରଙ୍କି

## କାନ୍ତିକାର୍ଯ୍ୟ ପାଇଁ ଦେଖିବାରେ ଏହାରେ କିମ୍ବା

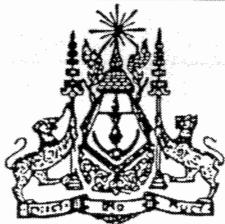
Hi -

ଲାମ୍ ରେକ୍ରି

ជំនាញក្រុងសម្បទ្វាត់គិត និង ទិន្នន័យ

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ :

- ក្រសួងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - អគ្គនាយកដ្ឋានការងារខ្លោម ព្រៃទូសកា
  - អគ្គនាយកដ្ឋានការងារខ្លោម នគរូបកា
  - ខ្លួនការិយាល័យមួលដំឡើង នគរូបកា
  - នគរូបកា (ជីវិតផ្សេងៗ)
  - នគរូបកា (ជីវិតផ្សេងៗ)
  - ឯកសារ-ការិយាល័យ



ପ୍ରାଣବୀଜାତ କ୍ରିକ୍ଷୁଣ  
ଦୀନି ହୋଇଲା ପ୍ରାଣବୀଜାତ

សាស្ត្រីនិភ័ណនកម្ពុជា

ବେଳିଃ ୧୯୦୫, ୨୮୮

## អង្គភ្លៀស្ស

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

- បានយើង្ហាមដីមួនត្រូវ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តិតិការនៃបានកំណត់បាននៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យ លេខ ០២/នស/៩៩ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តិតិការរបស់ខ្លួន និងការប្រព័ន្ធដែលគឺជាប្រព័ន្ធឌីជីថាមពីរបៀបទីផ្សារ
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកម/០១៩៦/០៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តិតិការបង្កើតឯកសារគិតរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យ លេខ ៩០៩៦ អនក្រ.តត ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តិតិការបង្កើតឯកសារលេខ ៩០៩៦ និងការបង្កើតឯកសារលេខ ៩០៩៧ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - យោងតាមព្រមទាំងការការងារចំណាត់

၁၅၆

**ចារ្យា ១ :** ត្រូវបានបញ្ជាក់ការគិចឈរណាក និង ពិសិទ្ធិ ដើម្បីយករាយសម្រេចអគ្គមហាសន្យាបន្ថែមជាទុន នៃខេត្តកែវកម្មជីវិត នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

**ចារ្យា ២ :** រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកថ្លើស្តីការរោហៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋឈាមជាជាកវត្ថុ រដ្ឋឈាមជាជាករដ្ឋានមូខណារសាធារណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋឈាមជាជាកគ្រប់ក្រសួង ស្ថាប័នដែលពាក់ព័ន្ធ និងសាមីដឹង ដើម្បីចំងកុំមាត្រា ១ ត្រូវអនុវត្តអនុកិច្ចនៃ ចាប់ពីថ្ងៃចាប់មុនខាងក្រោម ។

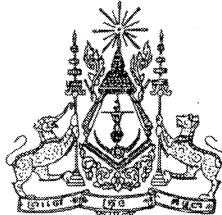
ପ୍ରକାଶକଳ :

- ភ្នំពេជ្របាយការណ៍រៀង
  - អគ្គិសាទិការាជ្ញាប់ព្រៃនកា
  - អគ្គិសាទិការាជ្ញាប់រូបសកា
  - អគ្គិសាទិការាជ្ញាប់រូបកុដទេ
  - ខេត្តកណ្តាលយោងមេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ខេត្តកណ្តាលយោងបាយការណ៍រៀង
  - ខេត្តកណ្តាល ២
  - បង្ហាញ - ការបង្រើរិទ្សា

រាជធានីភ្នំពេញ លេខ ៩៣៣ ចុះ ឆ្នាំ ២០០៥



ଶ୍ରୀମତେ ଅକ୍ଷ୍ୟାତ୍ମକାଙ୍କ୍ଷାନ୍ତିରୁ ପାଦମୁଣ୍ଡଳେ ଶ୍ରୀମତୀ ହିନ୍ଦୁଲା



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନ  
ପ୍ରକାଶନ କେନ୍ଦ୍ର ମୁଦ୍ରଣ ଏକାଡେମୀ

## ចំណុះសម្រាប់ប្រជាពលរដ្ឋ

អាសយដ្ឋាន

୧୮

## គារបៀវ្ខេរូចបានឡាស់អិលីម្ពិនធនការ

ପାଠେକ୍ଷନିଆଜ

- បានយើត្សាមុជមន្ត្រ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រព័ន្ធបានដែល នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពី ការវេនកំងកំង រាជធានីភ្នំពេញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រព័ន្ធបានដែល ០២/នស/៥៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៥៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពី ការរៀបចំ និងការប្រព័ន្ធទៅនឹងគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើត្សាប្រព័ន្ធបានដែល នស/រកម/០៩៩៦/០៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពី ការបង្កើតនិស្សីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើត្សាប្រព័ន្ធបានដែល ០១/នស/៥៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៥៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពី សហលក្ខណីការសិរិយាល័យ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រព័ន្ធបានដែល ជស/រកត/០៣០០/១១៦ ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០០ ស្តីពី លក្ខណីការដោយថ្មី នៃ ក្របខ័ណ្ឌមន្ត្រីត្រូវប្រគល់នូវការ
  - តាមសំណើរាយការណ៍រដ្ឋមន្ត្រីទូទៅលិខិតិស្សីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី

សេចក្តីថ្លែង

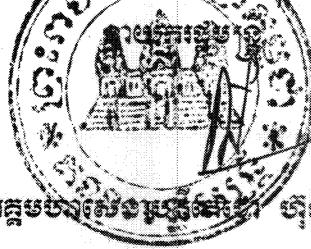
**ចារច្ឆា ១ :** ត្រូវបានដោឡើងបាននករសក៍ ឬគទន្ទុយ ឬទៅ សេវិនិសន ពីបានអនុរាសក្តីអូម្ព្យោជាក់យេខ ៩០ ឬតែ វិមាន  
ផ្លាក់យេខ ៩០ ដែលបានឱ្យមួយត្រូវបានដោឡើងដោយស្ថិកភាពរបស់ខ្លួន។

**ចារច្ឆា ៤ :** រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកដើម្បីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋលេខាជាការ និង  
រដ្ឋលេខាជាការថ្មានមុខងារសាធារណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋលេខាជាការគ្រប់ក្រសួង ស្ថាបន្ទាត់ព័ត៌មូ និងសាមិទ្ធផុទ្ធសាយ  
មានឯកសារក្នុងមាត្រា ១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព បាប់ពីថ្ងៃនេះមករាយទៅក្នុង

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ :

- ស្រួលយកចាប់បាយការដែរ
  - អគ្គនៃខាងការងារមិនពិនិត្យសារា
  - អគ្គនៃខាងការងារមិនរាយការ
  - អគ្គនៃខាងការងារជាមួយគ្នាតិចាល់
  - ទូទាត់យោងមួយចាប់យកផ្លូវត្រី
  - ចិត្តចារា ឲ្យ
  - ភេគ្គមួយ
  - បាកសារា-ការសិក្សាប៉ុណ្ណោះ

ກັດຕາເກີດແຫ່ງ-ຮູບພາບ ວິໄລ ແລ້ວ ລູກ ພູ້ເມສ



ଲେଖ୍ଯୁ ତଥା ଜ୍ଞାନ ପରିଚୟ ଏବଂ ପ୍ରକାଶକଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ହେଉଥିବା ମେଲା



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ភាសាខ្មែរនិងកម្ពុជា

ବେଳେ: ଏମ୍ପାର୍ଟ୍‌ମେନ୍‌ଜୁଲ୍‌ସିଟି

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ

## ଶ୍ରୀକୃତ୍ତିକାନ୍ଦୁଷ୍ଟବ୍ୟକ୍ତିଗାତମ

୧୯୪

រាជនគ្គារអិច្ច

- បានយើត្សាប្រជាពលរដ្ឋនគរ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រជាពលរដ្ឋក្រិក្តីលេខ នស/រកត/០៥០៨/១០៩៨ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្ថិតិការ ផែងកំងរាងរដ្ឋកិច្ចល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រជាពលរដ្ឋក្រិក្តីលេខ ០២/នស/៩៩ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសរោង ប្រើប្រាស់ស្ថិតិការរបៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃពណ៌រដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើត្សាប្រជាពលរដ្ឋក្រិក្តីលេខ ៧ស/រកត/០៩៩៨/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្ថិតិការ បង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងអគ្គិស្សយូរឃើម នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - តាមសំណើរបស់ មេបញ្ជាការកម្មវិធីជីវិ៍តាក

၅၆

ଶାର୍କରାଣ ..

១	រៀសនិយ័ទា	ឆ្នាំ នាវី	០១ពី៦ពី០	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
២	រៀសនិយ័ត្តិ	ចាប្បី សាខាគន	០៩ពី១៨ពី១	មេអំ.កង ស្ថាបនាច្បាស់ ផ្លូវ លេខពី១ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម
៣	រៀសនិយ័ត្តិ	ចាប់ ជាវី	០០៩៩ពី៤	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
៤	រៀសនិយ័ត្តិ	គេហ សុខុះទា	០១ពី៥៦៥	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
៥	រៀសនិយ័ត្តិ	ចាប់ ឡេ	០៩ពី៦ពី០	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
៦	រៀសនិយ័ត្តិ	ឃើម ថ្មី	០៩ពី១៨ពី១	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
៧	រៀសនិយ័ត្តិ	ឃើម ថ្មីនាវីរុះ	០៩០៨១៩៥	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
៨	រៀសនិយ័ត្តិ	ធម៌ កណ្តាលាក់	០០៣៩៤៩	នាយកដៃនឹងការបញ្ចូនសារ បញ្ចូនការប្រាក់និងកម្ម កងទែនដើមគោរក
៩	រៀសនិយ័ត្តិ	ធម៌ ថ្មីនាមីរីន	០១ពី៦៥០	មេអំ.កង ស្ថាបនាសំណង់ភាគារ និងវិត្តការឱ្យ លេខ ៨៨

៩ វរសនិយ៍គ្រឿង	បាន់ បុណ្យល	០១៣៣៦១	នាយកដៃអបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម កង់តាមឯកតា
១០ វរសនិយ៍គ្រឿង	ហាត យ៉ែវិន	០២៧២៩៣៨	មេរោះ, កង ស្ថាបនសំណង់អាតារ និងវិភាគការណ៍ ឱ្យ ឈខ ៧៤
១១ វរសនិយ៍គ្រឿង	ឡាត កុឡុខិន	០១៧៤៩៧	នាយកដៃអបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១២ វរសនិយ៍គ្រឿង	ស៊ុវ ស៊ុខាង	០៤៣៤៩៣	នាយកដៃអបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៣ វរសនិយ៍គ្រឿង	ឲ្យន ម៉ែនុវាទ	០៤៣៤៩០	នាយកដៃអបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៤ អនុសនិយំឯក	ថែម ថូនិនិច្ច	០៣៣១៨១	នាយកដៃអបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៥ អនុសនិយំឯក	ថវ ផែក	០០៤៤០០	ជីវិធម៌ការយោសនាពេតិមាន បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៦ អនុសនិយំឯក	ឥត សារិ	០៤១៣៣០	ជីវិធម៌ការយោសនាពេតិមាន បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៧ អនុសនិយំឯក	ថីក អប្បរាល	០៤៣៦៩៩	ជីវិធម៌ការយោសនាពេតិមាន បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៨ អនុសនិយំឯក	អូន សិទ្ធិមុនា	០៤៤២៣៣	ជីវិធម៌ការបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
១៩ អនុសនិយំឯក	ឥត សំអាស	០១៩៤៣១	ជីវិធម៌ការបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
២០ អនុសនិយំឯក	អូន ទៅន	២២១៦៩៩	ជីវិធម៌ការសំណង់យុទ្ធសាស្ត្រ បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
២១ អនុសនិយំឯក	ផែក សុខិន	០២០១៩៨	មេ.កងចំ I កងស្ថាបនសាស្ត្រ ឬ ឈខ ៧៤
២២ អនុសនិយំឯក	ថីក ថាគុ	០៤៩៣៦៨	ជីវិធម៌ការហិរញ្ញវត្ថុ កងស្ថាបនសាស្ត្រ ឬ ឈខ ៧៤
២៣ អនុសនិយំឯក	ថែម សារិនិច្ច	០១២១៩៤	មេ.កងចំ I កងស្ថាបនសំណង់អាតារ និងវិភាគការណ៍ ឱ្យ ឈខ ៧៤
២៤ អនុសនិយំឯក	អូន ទិន	២២១៧៣៨	ជីវិធម៌ការចលនុប្បញ្ញត្តុ បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
២៥ អនុសនិយំឯក	ថែម នៅវេ	០២២១៩៨	ជីវិធម៌ការបុគ្គលិក បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
២៦ អនុសនិយំឯក	ថីក តីម្ខ្ចិនិច្ច	២២២២២៣៣	ជីវិធម៌ការយោសនាពេតិមាន បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
២៧ អនុសនិយំឯក	សែម សារិនិច្ច	០៣០៦៩៩	ជីវិធម៌ការហិរញ្ញវត្ថុ កងស្ថាបនសាស្ត្រ ឬ ឈខ ៧៤
២៨ អនុសនិយំឯក	ថែម ទោះ	០១០៨៣៨	មេ.កងចំ I កងស្ថាបនសាស្ត្រ ឬ ឈខ ៧៤
២៩ អនុសនិយំឯក	ថីក សិម្ខិនិច្ច	០៣០២២៤៩	ជីវិធម៌ការយោសនាពេតិមាន បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣០ អនុសនិយំឯក	ថែម ស៊ីម	០១០៨០៨	ជីវិធម៌ការបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣១ អនុសនិយំឯក	សិន សុខិន	០២២១២២	នាយកដៃអបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣២ អនុសនិយំឯក	ឈិន ឈិន	០២០១០៩	ជីវិធម៌ការសំណង់អាតារ បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣៣ អនុសនិយំឯក	ហុង សុខិន	០២០១៩៨	មេ.កងចំ II កងស្ថាបនសាស្ត្រ ឬ ឈខ ៧៤
៣៤ អនុសនិយំឯក	ហុង ឈិន	០២០១៩៨	ជីវិធម៌ការចលនុប្បញ្ញត្តុ បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣៥ អនុសនិយំឯក	ថីក សិម្ខិនិច្ច	០២២២២៤០	ជីវិធម៌ការចលនុប្បញ្ញត្តុ បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣៦ អនុសនិយំឯក	ឧន សុខិនិច្ច	០៣០២២៨	ជីវិធម៌ការបច្ចេកទេស បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៣៧ អនុសនិយំឯក	សុខ បារុវ	០២៤៩៩៧៩	ជីវិធម៌ការ លេខាធិការជាន់ យោធាកុម្ភិការពិសេស
៣៨ អនុសនិយំទោ	សិន ប្រឹ	០២២២២៤៩	មេ.កងចំ I កងស្ថាបនសាស្ត្រ ឬ ឈខ ៧៤
៣៩ អនុសនិយំទោ	ថែម ទោះ	០៣៩៤៣៣	ជីវិធម៌ការយោសជាន់ បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម
៤០ អនុសនិយំទោ	ថែម សារិ	០៤៧៤៩៧	ជីវិធម៌ការបច្ចិបតីការសិក បញ្ចាក់ជាមួយវិស័កម្ម

៤១	អនុសេនិយ័ទេ	បាន តាម	០៣១៣៨	ជីវិធយការប្រតិបត្តិការសិក បញ្ហាការដ្ឋានវិសុកម្បូរសេនិយ័ទេ
៤២	អនុសេនិយ័ទេ	តទៅ នន	០៣០៦៦៤	មេរោន.កងចំ ២ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦១
៤៣	អនុសេនិយ័ទេ	គេព សាល់ឱ្យ	០២២១៨៣	មេ.កងចំ ៣ កងស្សាបនាគ្នូវ លេខ ៧៩
៤៤	អនុសេនិយ័ទេ	ចុះ សុខា	០២២៤៨៦	ជីវិធយការសំណង់អាតារ បញ្ហាការដ្ឋានវិសុកម្បូរសេនិយ័ទេ
៤៥	អនុសេនិយ័ទេ	សុខា ឈាម្យ	២៣១៧៨៩	ជីវិធយការប្រតិបត្តិការសិក បញ្ហាការដ្ឋានវិសុកម្បូរសេនិយ័ទេ
៤៦	អនុសេនិយ័ទេ	សុខ សារីន	០៩៣៣៦១	ជីវិធយការចិះយន្ត កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៤៧	អនុសេនិយ័ទេ	គេត សាពុណា	១៦៦៨៩០	ជីវិធយការបុគ្គលិក បញ្ហាការដ្ឋានវិសុកម្បូរសេនិយ័ទេ
៤៨	អនុសេនិយ័ទេ	បាន ក្រុង	០៣០៦៧២	មេរោន.កងចំ ៣ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦១
៤៩	អនុសេនិយ័ទេ	ឈើ គិន	០៣៩៩៩៦	មេ.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥០	អនុសេនិយ័ទេ	សេវ សុខា	២២២៤៩៦	មេ.កងគុច ៣ កងចំ ៤ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥១	អនុសេនិយ័ទេ	សុខ អូក្រាតា	០៣៩៩៣៩	មេ.កងគុច ៣ កងចំ ៤ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥២	អនុសេនិយ័ទេ	សុខ បុណ្យ	០៣៩៩៣៩	មេ.កងគុច ២ កងចំ ៤ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៣	អនុសេនិយ័ទេ	គេត សាក់	០៣៩៩៣៩	មេ.កងគុច ៣ កងចំ ៤ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៤	អនុសេនិយ័ទេ	សុខ បាន់ឱ្យ	០៤៩៩៨៣	មេ.កងគុច ២ កងចំ ៣ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៥	ព្រឹនបាលឯក	ឈើ ឡូ	០៩៣៣៣៩	មេរោន.កងគុច ១ កងចំ ២ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៦	ព្រឹនបាលឯក	សុខ សុខាសិន	១៦០៩៦៧	មេ.កងគុច ១ កងចំ ៣ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៧	ព្រឹនបាលឯក	បាន ឲ្យប្រឈរ	០៤៩៣០៨	មេរោន.កងគុច ២ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៨	ព្រឹនបាលឯក	ខោន ឈើន	២១៩៤៧២	មេរោន.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៥៩	ព្រឹនបាលឯក	សេរ សុខា	២២១៦៩៦	មេក្រុម ១.កងគុច ១ កងចំ ៤ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦០	ព្រឹនបាលឯក	សេរ ិនិ	០៤៩៩៦៤	ជីវិធយការស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦១	ព្រឹនបាលឯក	ហិរិ ឃួន	១៦៩០៩៣៩	មេក្រុម ២.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦២	ព្រឹនបាលឯក	ហិរិ ការិនី	២២១៦៩៦	មេក្រុម ១.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦៣	ព្រឹនបាលឯក	សេរ ហិរិ	៣៣៩៦០៦	មេក្រុម ២.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦៤	ព្រឹនបាលឯក	ិន សុខាសិ	០៣២០៩៨	ជីវិធយការ កំពុងឱ្យ លេខាធិការន្ទាង បញ្ហាការដ្ឋានវិសុកម្បូរសេនិយ័ទេ
៦៥	ព្រឹនបាលឯក	ឈើ គោន	០៨០៩៧៣	មេក្រុមរង ៣.កងគុច ២ កងចំ ២ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦៦	ព្រឹនបាលឯក	សាក់ ឈើនិន	១៧៦៦៩៩៣	មេក្រុមរង ១.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦៧	ពលបាលឯក	ឈើ សុខិន	១៧៦៦៩៩៤	មេក្រុម ១.កងគុច ១ កងចំ ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៦៨	ពលបាលឯក	គារុ សាក់យោ	០៣៩៩៩៦	ជីវិធយការ កំពុងឱ្យ ផ្លូវលេខាធិការន្ទាង បញ្ហាការដ្ឋានវិសុកម្បូរសេនិយ័ទេ
៦៩	ពលបាលឯក	ឈើ ដុច	០៨០៩៩៣	ពលទាហារ ក្រុម ២ កងគុច ១ កងចំ ១ កងអនុសេនិយ័ទេ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៧០	ពលបាលឯក	ឈើ សេរាន	១០៨៧៣៣	ពលទុក ១.ក្រុម ១ កងគុច ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦
៧១	ពលបាលឯក	ក្រុម ឈើខាង	២២១៣៣៦	ពលទុក ២ ក្រុម ១ កងគុច ១ កងស្សាបនាគ្នូវ ផ្លូវ លេខ ៧៦

ពេល ពលបាយត្រី  
ពេច នាយក

ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ  
ଶ୍ରୀ କୃଷ୍ଣ

ମୁଦ୍ରଣ ପତ୍ର  
୩୩୯୯

នាយករដ្ឋមន្ត្រី, ក្រសួង និង ក្រសួង កំណត់សាធារណៈ និង ក្រសួង កំណត់សាធារណៈ និង ក្រសួង កំណត់សាធារណៈ

ଶାକ୍ତୀମାନ ..

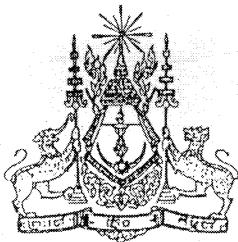
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបានកម្មការពណ៌: រដ្ឋមន្ត្រី  
អនុក្រោមនៃ: នាយកទទួលបានលទ្ធផលរូប

ମହାବ୍ରତ :

- ក្រសួងបច្ចេកវិទ្យា
  - អគ្គនាយកដ្ឋានរាជធានីភ្នំពេញ
  - អគ្គនាយកដ្ឋានរាជធានីសាកលវិទ្យា
  - អគ្គនាយកដ្ឋានរាជការជាតិបាលុយ
  - ខេត្តកំពង់ចាម
  - ខេត្តកំពង់ចាមខេត្តកំពង់ចាមត្រឹមត្រូវ
  - សង្គមខាងក្រោម ១ និង ២
  - រាជក្រឹត្យ
  - ជាកសារ-ការណើយវិទ្យា



ପ୍ରତିକାଳୀନ ମହାନ୍ତିରାଜୁ ଏବଂ ପରିବାରର ଅନ୍ଧରେ ଦେଖିଲୁଛି



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ଶାର୍କ୍ଷେଣିବ୍ୟାପକତା  
ବେଳେ: ନ. ଦୂରଦୂ... ଯୁଗିନ୍ଦ୍ର. କଳ

## ବ୍ୟାକି ହୋଇଲା ଶ୍ରୀଚନ୍ଦ୍ର

# ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଜୀବି

ମାତ୍ରାଶିଳ୍ପ

- នាយកយើងព្រៃនបែងចុះអនុញ្ញាត នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្មជាតិ
  - នាយកយើងព្រៃនបែងព្រៃនបែង នស/រកត/០៩០៨/១០៧៨ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្ថិតិការដែលតាំង ការដែកចាយ គិតាល នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្មជាតិ
  - នាយកយើងព្រៃនបែងព្រៃនបែង ០៩/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអេយេរិប្បាប់ស្ថិតិការ រួចបែង និងការប្រព្រឹត្តក្នុងទៅតាមរដ្ឋធម្មត្តិ
  - នាយកយើងព្រៃនបែងព្រៃនបែង នស/រកម/០៩៩៦/០៨ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសអេយេរិប្បាប់ ស្ថិតិការបង្កើតក្រសួងមហាផ្ទៃ
  - នាយកយើងព្រៃនបែងព្រៃនបែង នស/រកត/០៨០៩/១៧៨៨ ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០០១ ស្ថិតិការក្នុងការអេយេរិប្បាប់ នៃក្រសួងខេណូមម្ចាស់ជាតិកម្មជាតិ
  - នាយកយើងព្រៃនអនុក្រសួង ១៦ អនុក្រសួង ចុះថ្ងៃទី២០ ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៩៣ ស្ថិតិការរួចបែង និងការប្រព្រឹត្តក្នុងទៅតាមរដ្ឋធម្មត្តិ នៃក្រសួងមហាផ្ទៃ
  - យោងតាមសំណើរបស់រដ្ឋធម្មត្តិក្រសួងមហាផ្ទៃ

సెట్ 6 5 5

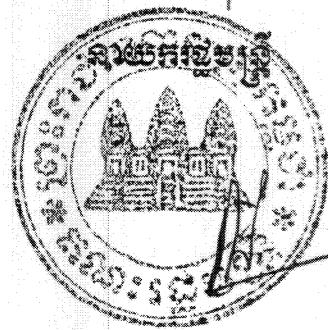
**ចាយក្រោម** : ត្រូវបានអនុវត្តន៍យលាការស្ថិវរាយនឹងការងារ ដើម្បី អគ្គលេខ ៥៤៨៨៩ នាយករដ្ឋមន្ត្រីជាន់ខ្ពស់ និងក្រសួងមហាផ្ទៃជាន់  
ដោយរបភាពដែកប្រែប្រើប្រាស់កិច្ចបណ្តោះបណ្តោះពីក្របខណ្ឌមន្ទីនយករដ្ឋមន្ត្រី។

**ຫາຍໍສັເຕິປີ** : ບອບາຕົກຕື່ມ່ນອາຍຸພາກຳຜົດຫາວິຊາສາເຈົ້າ ສີ່ນອງກົດໄດ້ແລະ ຕົວໜ້າຕໍ່ອົກຜົດໃຫຍ່ກາງໜີ້ ພົມ

**ធម្មតា** : ដីមត្តិទូលបន្ទុកិស្សិការរោង: ដីមត្តិ ដីមត្តិក្រសួងហេងដី ដីមត្តិក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ ដីមត្តិ  
ជូនឈានិការគ្រប់ក្រសួង-ស្ថាបនដែលពាក់ព័ន្ធ និងសាយិខេត្តរវាយវិសាលាអនុវត្តន៍បាប់ពីថ្វីបាត់បាត់

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៧ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០០៩

**nightgoon**



ଶ୍ରୀମତ୍ ପଣ୍ଡିତ ନାଥ କଣ୍ଠ ଜ୍ଞାନେନ୍ଦ୍ର ଶ୍ରୀମତ୍ ପଣ୍ଡିତ ନାଥ କଣ୍ଠ ଜ୍ଞାନେନ୍ଦ୍ର



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତକ୍ଷଣ୍ଠିତ୍ଵ  
ଦେଖି ହୋଇଲା ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତ

ភាគទី២ នគរបាល

ଶେଷ: ୨୮୦୯. ମୟ୍ୟା. କୁମାର

# អទុក្រឹស្ស

ମାତ୍ରାବିଜ୍ଞାନ

- បានយើត្សរដ្ឋធម្យនក្នុង នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការវេចបំណុលរាជការនាមពេលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ០២៣/នស/៥៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនឹងគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើត្សព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកម/០៩៥៦/០៥ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៥៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពីការបង្កើតឯកសារគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើត្សអនុក្រឹត្យ លេខ ១០៥៦ អនក្រ.តត ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែ កុម្ភា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការបង្កើតឯកសារជាមួយនូវក្រសួងពេទ្យ និងក្រសួងពេទ្យ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - យោងតាមពាណិជ្ជការការងារចំពោះ

၁၅၆

**ចង្វារ ១ :** តើមកដែលមន្ត្រីរាជការចំណុះ ០២ រូប ជាចំណួយការសម្រេចអគ្គមហាសង្គមភីពេជ្រា ឱ្យឯក សេវានាយកដ្ឋាម្នាក់  
និងប្រព័ន្ធបានចូលរួមជាមួយក្រុមហ៊ុន ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

១- លោក ម៉ាក សុខានី មានឯកតាមពេលវេលាដែលបានបញ្ជាក់ឡើង

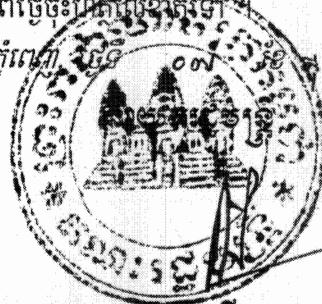
២- លោក ស៊ីហុ វិស្វី មានប៉ាន់ស្តី អត្ថនាយករែ ហន្តិមជើមខារបច្ចប្បន្ន ។

**ចង្វោះ ២ :** រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្ថាករគណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋលេខាជាការនៃ  
រដ្ឋលេខាជាការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋលេខាជាការត្រូវបែងក្រសួង ស្ថាប័នដំលោកកំពើនូវ និងសាមិទ្ធន  
ជួចមានថែងក្នុងមាត្រា ១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រើក្យរោះ បាប់ពីថ្ងៃចុងក្រោយនេះ

ପ୍ରକାଶକ

- ព្រៃលម្បរសរុបរកបងីរំ
  - អនុធមជាជាករាយក្នុងក្រុងសកា
  - អនុធមជាជាករាយក្នុងក្រុងសកា
  - អនុធមជាជាករាយក្នុងក្រុងក្រុង
  - ទូទាត់ឈុយសាម្រួលដាយករណីម្រួច
  - ទូទាត់ឈុយឧបាយករណីម្រួច
  - មុនចាប្រា ២
  - ភាគសារ - ភាគប្រាក់

រាជធានីភ្នំពេញ ០៩ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៨ លេខ ៣០០៩



ଶର୍ମେଶ୍ୱରାଚାର୍ଯ୍ୟଙ୍କଣ୍ଠାନୀତିଜ୍ଞାନେବୋ ହୀନ ପ୍ରେସନ୍



ପ୍ରାଣବୀଜାତ କ୍ରିକଟ୍‌ବୀ  
ଚାନ୍ଦି ହାତଙ୍କା ପ୍ରାଣବୀଜାକ୍ସ୍‌କ୍ରି

រាជរដ្ឋាភិបាលនគរបាល

ବୈଜ୍ଞାନିକ ପରିମାଣ ଏତିଥିରେ ଅଧିକାରୀ

## អនុប្រើស្ស

ଶାନ୍ତିକାଳ

- បានយើងព្រៃនដម្លន័យ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើងព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ៩៤/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨  
ស្តីពីការរំពេលតាំងរាជធានីភ្នំពេញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើងព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ០១២/នស/៥៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៥៤ ដែលប្រកាសនូវប្រឈមប៊ូល  
ស្តីពីការរំប់ចំនួនការប្រព័ន្ធឌីជីថាមពេលរាជក្រឹត្យ
  - យោងតាមសំណើរបស់ឯកឧត្តម និង ឯកឧត្តម នៃសាធារណរដ្ឋមន្ត្រី និងប្រធានបាល និងប្រធានបាល និងប្រធានបាល

ప్రశ్నల

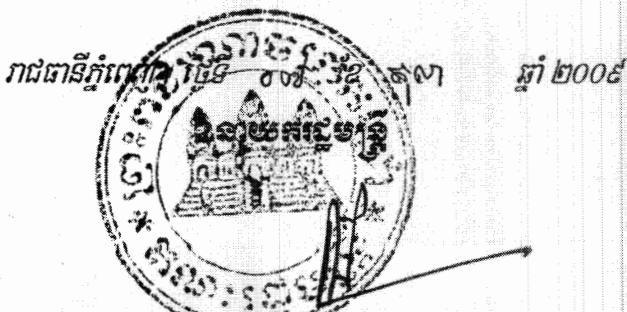
୭- ଯେବା ଜୀ ହାତିଲି

ଟି- ଫେର୍ମ ନେତୃତ୍ବ କୌଣସି

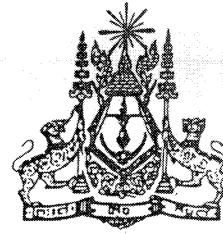
**ចង្វារ ២** : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទិន្នន័យការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងឈប់កិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋឈប់ជាជាតិការរែន  
រដ្ឋឈប់ជាជាតិការដ្ឋានមុខនារណាតារណ៍ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋឈប់ជាជាតិការគ្រប់ក្រសួង ស្ថាប័នដែលបាក់ពេញ និង  
សាមិទ្ធេ ដូចមានថែងក្រឹងមាត្រា ១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រើត្រូវៗ ហាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាគន្ទៅ។

piece 23 :

- ក្រសួងប្រែបាសាអាជីវកម្ម
  - អគ្គនាយកដៃការប្រចាំថ្ងៃសង្កាត់
  - អគ្គនាយកដៃការប្រចាំសប្តាហរិយាយ
  - អគ្គនាយកដៃការប្រចាំសប្តាប្រជុំ
  - ទទួលការប្រព័ន្ធសុខុមាភយកម្ម
  - ទទួលការប្រព័ន្ធសុខុមាភយកម្ម
  - មួយចាន់ ៣
  - ឯកសារ - ភាគី



ଶ୍ରୀମତ୍ ଅନୁଷ୍ଠାନିକାରେ ଶ୍ରୀମତ୍ ପଣ୍ଡିତ ନାଥ ପାତ୍ର ଏବଂ ଶ୍ରୀମତ୍ ପଣ୍ଡିତ



## ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

## ភាគទី២ សិក្សានៃកម្ពុជា

ବୈଜ୍ଞାନିକ ପରିମାଣ ଏବଂ ପରିପାଦାନ ପରିମାଣ

## អន្តរិត្ស

ମହାବୀରିଜ୍ଞାନ

- បានយើង្ហាមដុនឡាត់ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៥/១០៨៥ ចុះថ្ងៃទី ១៤ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្ថិតិការអ៊ងកំណងជើងកិច្ចាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ ០៩/នស/៩៥ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ផែលប្រកាស អាយុប្រឈមចាប់ ស្ថិតិការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តិភាព នៃគណនោះរដ្ឋមន្ត្រី
  - បានយើង្ហាមរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១០៨៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ កុម្ភា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្ថិតិការបង្កើត និងប្រឈមប្រាស់ក្រុងកសិក្សវិយេយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - តាមសំណើរបស់ ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកុងករ

ପ୍ରକାଶକ

ଶ୍ରୀକୃତ୍ୟାତ୍.

ព្រៃនានបំពាក់ មេដាច់មួយចំណាត់ថ្នាក់ តាមលំដាប់ច្បាក់ ចំនួន០៥២ប ដែលមានស្ថាដែល ក្នុងការចូលរួមជួយកសាងអគារសិក្សា និងសមិទ្ធផលនានា ក្នុងវិស័យអប់រំ នៅខេត្តពោធិ៍សាត់ ដើម្បីនាយករាជាណាចក្រកម្ពុជា :

## କ୍ର-ଶେବୀଯତ୍ତାକ୍ଷରିଣୀର ପାଦମଧ୍ୟରେ ପ୍ରାଚୀ ଓ ପିତତ୍ତିଷ୍ଠାନ

- ခိုက်များရှိယ် MARK M. SCHNABEL သောက်ကြန်စွဲမှုပိုဒ်တံ့သိမ်းနာဂါးပိုလ်ဂိုဏ်

၃-ဖော်ထွန်ခြားသာဆုံးမှု ပြောက် ဆောင်ရွက်

9-លោក JONATHAN C. HERWIG

ବ୍ରାହ୍ମିକ JOHN R. TROHA

JOHN R. TRONA  
M-1007 HIEU PHAM

©-1988 CHAD WITHERELL

Q-WITH CHAD WITHERELL

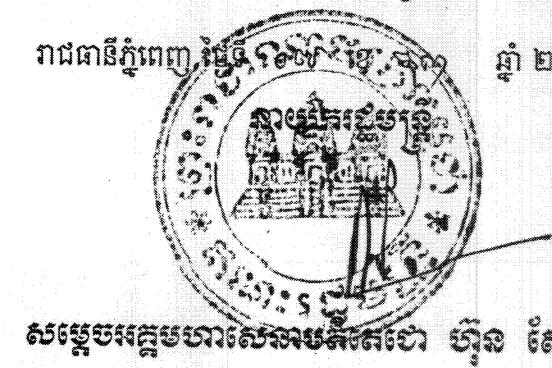
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ,

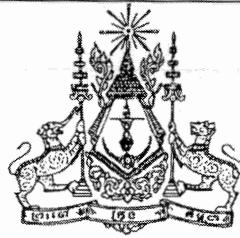
និងអម្ចាស់ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា ត្រូវអនុវត្តន៍ក្នុងក្រុងក្រោរ៖ និងយុទ្ធសាស្ត្រ ។

រាជធានីភ្នំពេញ, ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០១៩ ថ្ងៃ ៣០

ଶ୍ରୀକୃତ୍ସନ୍ଦିବ :

- ក្រសួងក្រប់បាយរដ្ឋបាល
  - អគ្គនាយកដិតការក្រសួងព្រៃទីសកា
  - អគ្គនាយកដិតការក្រសួង - ធម្មការ
  - អគ្គនាយកដិតការក្រសួងសាធារណការ
  - ឧទ្ធសាស្ត្រយោនអនុវត្តន៍យករូមខ្មែរ
  - មួយចំនាញ ៩ និង ៣ ឆ្នាំ ឬ
  - រាជកិច្ច
  - ជកសារ-កាលបរិច្ឆេទ





## ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជសេដ្ឋកិច្ចនគរបាល

ចេខោតិវិក្សែន...នគរបាល

លោក នៅទៅ ព្រះមហាក្សត្រ

~~~~~

### នគរបាល

#### នគរបាលសេដ្ឋកិច្ចជាមួយនគរបាល

.....

#### រាជសេដ្ឋកិច្ច

- នានយើត្តូរដឹងទុក្ខ នៃប្រាជាប់រាជកម្មជាតិ
- នានយើត្តូប្រាជាប់រាជកម្មលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៨៨ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការរំពេកតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃប្រាជាប់រាជកម្មជាតិ
- នានយើត្តូប្រាជាប់រាជកម្មលេខ ០២/នស/៩៨ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដើម្បីបានអាយុរិច្ឆារ ស្តីពីការរំពេកតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃប្រាជាប់រាជកម្មជាតិ
- នានយើត្តូប្រាជាប់រាជកម្មលេខ ៩ស/រកត/១០៨៨/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ស្តីពីការបង្កើត និង បើកចាល គ្រឿងសិស្សរិយយស នៃប្រាជាប់រាជកម្មជាតិ
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

#### នគរបាល

#### ចារច្ចាស់ ១ .-

ត្រូវបានបំពាក់ សេដ្ឋកិច្ចនគរបាល តាមលំដាប់ច្បាក់ ផ្តល់ជូនមន្ត្រីរាជការ និងសហប្រុសជនចំនួន ២៣ រូប ដែលបាននេះបង្កំលាំងការយិច្ឆិត្ត និងចិត្តរាជការជាតិ ចុលរួមដួរយកសាង សមិទ្ធភាពនាកូនិស័យ ព្រះពុទ្ធសាសនា អប់រំ ហេង្វារចនាសម្ព័ន្តកម្មនាគមនី និងសមិទ្ធភាពជាប្រជុំនៅក្នុងប្រជុំ នៅក្នុងប្រជុំ និងក្នុងប្រជុំ សិក្សាមួយក្នុងប្រជុំ ស្ថិកក្នុងប្រជុំ ខេត្តក្នុងប្រជុំ និងមានការយកមួយចំខាន់ប្រចាំម៉ោង :

#### ៩. សេដ្ឋកិច្ចនគរបាល នគរបាល និង នគរបាល

- |                     |                                          |                         |
|---------------------|------------------------------------------|-------------------------|
| ១- លោក ឈីម ស៊ិនុទេស | ប្រធានមូលដ្ឋាមេចការកោសិរុជ្រុប           | ជិកចំនួន ១១.៣៤០ ដុល្លារ |
| ២- លោក ឈីម ប៊ុនុប   | ជិនុការជាតិ អគ្គស្ថាបការនេះនិងការបាលជាតិ | ជិកចំនួន ១១.៣០០ ដុល្លារ |
| ៣- លោក ឃុន គិមជីវិន | នាយកដ្ឋានបិរញ្ញាណ ការិយាល័យទី៩ យោបាយ     | ជិកចំនួន ១១.៣០០ ដុល្លារ |

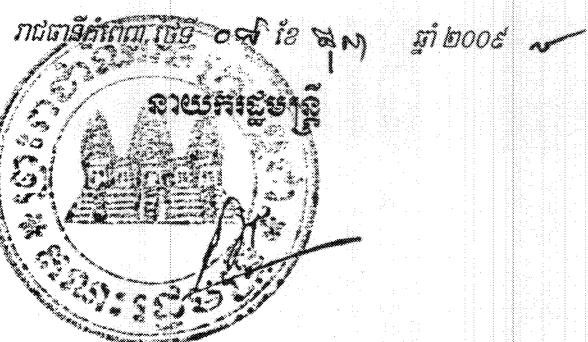
#### ១០. សេដ្ឋកិច្ចនគរបាល នគរបាល និង នគរបាល

- |                              |                             |                        |
|------------------------------|-----------------------------|------------------------|
| ១- លោក ឈីម គោរ៉ែន ស៊ិនុទេស   | សហប្រុសជននៅក្នុងប្រជុំ      | ជិកចំនួន ៥.៣០០ ដុល្លារ |
| ២- ឧបាសក ឡូវ គិមជីវិន        | សហប្រុសជននៅក្នុងប្រជុំ      | ជិកចំនួន ៥.២៩០ ដុល្លារ |
| ៣- ឧបាសក ឡូវ គោរ៉ែន ស៊ិនុទេស | សហប្រុសជននៅខេត្តក្នុងប្រជុំ | ជិកចំនួន ៥.២០០ ដុល្លារ |
| ៤- ឧបាសក ឡូវ គិមជីវិន        | សហប្រុសជននៅក្នុងប្រជុំ      | ជិកចំនួន ៥.១០៣ ដុល្លារ |

|                                                                |                           |                          |
|----------------------------------------------------------------|---------------------------|--------------------------|
| ៥- ឧបាសិកា ស្តី ហ៊ូវីស                                         | សប្បុរសជននៅខេត្តកំពង់ចាម  | ចិវាកម្ពិស ៥.៩០៣ ដុល្លារ |
| ៦- លោក វីរ ស៊ូវិល                                              | សប្បុរសជននៅការដារីក្រំពេញ | ចិវាកម្ពិស ៥.៩០០ ដុល្លារ |
| ៧- លោក ស៊ូយ៉ា ខោុមិន                                           | សប្បុរសជននៅការដារីក្រំពេញ | ចិវាកម្ពិស ៥.៩០០ ដុល្លារ |
| ៨- លោក មិន និនា                                                | សប្បុរសជននៅការដារីក្រំពេញ | ចិវាកម្ពិស ៥.៩០០ ដុល្លារ |
| ៩- លោក ល៉ីន ហ៊ូវីល                                             | សប្បុរសជននៅខេត្តកំពង់ចាម  | ចិវាកម្ពិស ៥.០០០ ដុល្លារ |
| <b>៩០- មេដាយលីខ្លួនបានតាមតិចចិត្ត ១១ ក្រុម្ភៈ ខ្លួនខ្លួន :</b> |                           |                          |
| ១- លោក ឬ ឯ ឯនារ                                                | សប្បុរសជននៅខេត្តព្រំរែង   | ចិវាកម្ពិស ៥.៩០០ ដុល្លារ |
| ២- លោក សា ហាម                                                  | សប្បុរសជននៅខេត្តព្រំរែង   | ចិវាកម្ពិស ៣.៤០០ ដុល្លារ |
| ៣- លោក ឲ្យ ឲ្យធម                                               | សប្បុរសជននៅខេត្តព្រំរែង   | ចិវាកម្ពិស ៣.៩០០ ដុល្លារ |
| ៤- ឧបាសិកា ហាម លី                                              | សប្បុរសជននៅការដារីក្រំពេញ | ចិវាកម្ពិស ៣.៩០០ ដុល្លារ |
| ៥- លោក ឈី ឈី ឈី                                                | សប្បុរសជននៅការដារីក្រំពេញ | ចិវាកម្ពិស ២.៨០០ ដុល្លារ |
| ៦- លោក ឯុ ឯុ ឯុ                                                | សប្បុរសជននៅខេត្តព្រំរែង   | ចិវាកម្ពិស ២.៨០០ ដុល្លារ |
| ៧- លោកស្រី ឯុ ឯុ ឯុ                                            | សប្បុរសជននៅការដារីក្រំពេញ | ចិវាកម្ពិស ២.៩៩០ ដុល្លារ |
| ៨- លោក នោ នោ នោ                                                | សប្បុរសជននៅខេត្តកំពង់ចាម  | ចិវាកម្ពិស ២.៩០០ ដុល្លារ |
| ៩- លោក ហាម ឯុ ឯុ                                               | សប្បុរសជននៅខេត្តព្រំរែង   | ចិវាកម្ពិស ២.៩០០ ដុល្លារ |
| ១០- លោកស្រី ឯុ ឯុ ឯុ                                           | សប្បុរសជននៅខេត្តកណ្តាល    | ចិវាកម្ពិស ២.០៩០ ដុល្លារ |
| ១១- លោក ស៊ី នាម                                                | សប្បុរសជននៅខេត្តកំពង់ស្ទើ | ចិវាកម្ពិស ១.៤០០ ដុល្លារ |

**ចារក្រាម .**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទិន្នន័យការពល: រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងហេដ្ឋ អគិតាលខេត្តព្រំរែង និង សាមិទ្ធ ដែលមាន  
ឈ្មោះក្នុងមាត្រាង ត្រូវអនុវត្តក្រុក្រោះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហានុលេខាតទៅ។

**អនុវត្តន៍យោង :**

- ក្រសួងព្រះរាជការណ៍រៀបចំ
- អគ្គិភ័យខាងការប្រាណក្រឹមសភា
- អគ្គិភ័យខាងការប្រាណក្រឹមសភា
- អគ្គិភ័យខាងការប្រាណការពិបាល
- ខេត្តការណ៍យោងមួយក្នុងរដ្ឋមន្ត្រី
- ជុំចម្លាក្រាស
- រាជកិច្ច ✓
- ធនការណ៍ ការប្រព័ន្ធ

**នាមដើម្បីអនុវត្តន៍យោង និង នៅលើ**



## ព្រះរាជៈជាមុនព្រះអង្គភាព

## ចាន់តិ ស្វាគនា ព្រះមហាក្សត្រ

ភាគទី២និងទី៣  
ប្រចាំខែ: ៩៤០.៨៥៥៥.៥៥



សេចក្តីថ្លែងក្នុង

ស្ថិតិការប៉ុន្មានគ្រឿបទសម្បិយយសចូលិត្យរាជកំណើ

“ଓଡ଼ିଆ”

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମିଶ୍ର

- ទានយើត្តរបៀបចម្លការ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - ទានយើត្តព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា នស/កភត/០៩០៨/១០៤៥ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តិតការវេតនការបំបាត់របៀបចម្លការ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - ទានយើត្តរបៀបរាជ្យរាយលេខ ០២៧/នសនី/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសគោរយប្រើប្រាប់ ស្តិតការរៀបចំនិងប្រព័ន្ធឌី នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
  - ទានយើត្តរបៀបរាជ្យរាយលេខ ជស/កភត/១០៤៥/០៩ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ កុម្ភា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តិតការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់ក្រឹងសស្ថិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - តាមសំណើរបស់នៅមន្ទីរប្រជាធិបតេយ្យ

၁၅၆

ଶାର୍କରା ୭

ព្រៃទានបំពាក់ នគរូតសស្សិយយកសម្បុជិវសាធារណៈខ្លួន តាមលំដាប់ច្បាក់ ប្រអេត និងជួលុលុនមន្ត្រីរាជការ និងសហរដ្ឋជាចំនួន ០៣ រូប ដែលបានលើបង្កំណុំនាំការិច្ច និងចិរការផ្ទាល់ខ្លួន ចូលរួមជួយកសាងសមិទ្ធភននានា ត្រូវរឿងយ៉ា ប្រាស់ពុទ្ធសាស្ត្រ អប់រំ ហេង្សារចនាសម្បូនុកមនាគមន៍ និងសមិទ្ធភនដោយច្រើន នៅវិថីភាពិទេន និង វិភាគកំណាម សិតក្នុងយុកប្រព័ន្ធប្រុកប្រព័ន្ធ ខេត្តត្រូវបាន ដែលមានរាយប្រាស់នាម និងនាមដុំចិនរោម : គ. នគរូតសស្សិយយកសម្បុជិវសាធារណៈខ្លួន ចូលរួមជួយកសាងសមិទ្ធភន ០១ នគរូត និងទំនាក់ទំនង

លោក ស្រី បន្ទាន់ អនុប្រធាននាយកដ្ឋានអង្គភាពទូទៅ ក្រសួងហេង្ឃែង  
៩. ត្រួវតែងស្ថិតិយកសម្រាប់ជាជាន់បន្ទាន់ និងសម្រាប់ជីវិត ១២ ត្រួវតែ ប្រគល់ និងផ្តល់  
១០-ប្រាជែងគុណា ដើម្បី ស្ថិតិយកសម្រាប់ជាជាន់បន្ទាន់ បច្ចុប្បន្ន ១២.៥៨០ ដុល្លារ  
១១-បកចំអនុការ ត្រួវ ចិត្តនឹង ប្រព័ន្ធដោយការងារទូទៅ ក្រសួងហេង្ឃែង ចិត្តនឹង ១៣.៥០០ ដុល្លារ

ଅୟତ୍ନା ୧

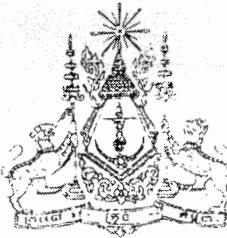
ដែលត្រូវបានកិច្ចិកសិការរបាយ: ដែលត្រូវ ដែលត្រូវក្រសួងមហាផ្ទៃ នគរបាលខេត្តព្រះសីហនុ និងសាធារណៈជាមានឈ្មោះ គុណមាត្រា១ ត្រូវអនុវត្តអនុញ្ញាតនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាដំឡើទី។



හිජුප්පාම්පත්තා හිජුප්පා මේදා සිංහ හිජුප්පා

କବିତାରଙ୍ଗନ :

- ក្រសួងប្រព័ន្ធអាជីវកម្ម
  - អគ្គនោះទាញការដោយត្រួសការ
  - អគ្គនោះទាញការដោយត្រួសការ
  - អគ្គនោះទាញការដោយត្រួសការ
  - ខ្លួនកាលជិំយសរុបទាយអង់ម្ពៃត្រូវ
  - ផ្សេងៗត្រូវ
  - ភាគីទីចិត្ត
  - ធម៌រាជ រាជយុវទិន្នន័យ



## ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ମାତ୍ରାକ୍ଷିଳେନ୍ଦ୍ରିୟ  
ବେଳେ ଏହିପରିମାଣ କାହାରେ

## බාස් සාහිත්‍ය ප්‍රාග්ධනයෙහි

卷之三十六

# ମହାପ୍ରେସ୍



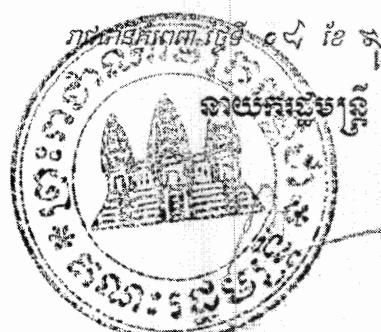
၁၅၆

ଶାଖା ୧ .—

ព្រះបានបំពាក់ មិនបានស្រាវជ្រាវ ដូចតែបានលោក ត្រួត ថា ប្រធានដើរក នឹងនាយកដ្ឋាននគរបាលព្រមទាំង  
ក្រសួងមហាផ្ទៃ ដែលបានលីបងកំណើនការយិតគុណ និងបិច្ចាតុននានាដ្ឋានលើខ្លួនឯមិត្តយកសាង និងអភិវឌ្ឍន៍មូលដ្ឋានក្នុង យុ  
និងសមិទ្ធភននាការក្នុងរឿងយក្សព្រះពុទ្ធសាសនា សិក្សក្នុងយំឈើទាន ស្រកសាយដើរ ខេត្តសាយរែង ។

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ .-

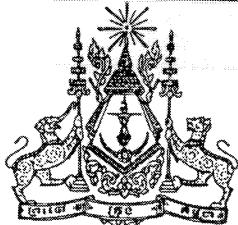
នៃមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីសិការរដ្ឋមន្ត្រី នៃមន្ត្រីក្រសួងហាន់ធ្វើ អភិបាលខេត្តសាយរៀង និង សាមីរោន ដែលមាន  
ឈ្មោះគុងមាត្រា១ ត្រូវអនុវត្តន៍ក្នុងពេលវេលាដែលបានចែងចាយជាអាសយដ្ឋាន។



សម្រេចអគ្គិភាពនានាសាបតីពេលវេលា ហើយ ត្រូវរាយ

କବିତାକବିଦ୍

- ក្រសួងព្រះបរមាណនីយោបាយ
  - អគ្គលេខាឌិការដ្ឋានអចិន្តិថតសកា
  - អគ្គលេខាឌិការដ្ឋានអចិន្តិថតសកា
  - អគ្គលេខាឌិការដ្ឋានអចិន្តិថតសកា
  - ខេត្តកណ្តាលយោងមួយទាមរយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ផ្ទះចំណោម
  - រាជកិច្ច ✓
  - ឯកសារ ការិយាល័យ



၃၁၁

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାନ୍ତିବିଜନକଙ୍କଳେ  
ଭେଦଃ ନିର୍ଦ୍ଦେଶଙ୍କରିଲୁଗଲିଲା

# ଶ୍ରୀ ହାତିଶୀ ପ୍ରାଣଚକ୍ରମାଳୀ

ଶିଖିତା

ទីតួការបែន្រីទេស្តីយេងមុនិតាកំណ្មោះ

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମାତ୍ର

- បានយើងប្រាស់រដ្ឋបាលក្រុមចាំបាច់
  - បានយើងប្រាស់រដ្ឋប្រើប្រាស់ឯស/វគត់/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្ថិតការនៃលេខព័ត៌មានរបាយការណ៍បាលក្រុមចាំបាច់
  - បានយើងប្រាស់រដ្ឋប្រើប្រាស់ឯស/វគត់/៩៩ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសអោយប្រើប្រាស់ ស្ថិតការរូបចំនឹងប្រព័ន្ធដ៏ទូទៅ ដែលត្រូវបានរៀបចំឡើង
  - បានយើងប្រាស់រដ្ឋប្រើប្រាស់ឯស/វគត់/១០៥៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្ថិតការបង្កើត និងប្រើប្រាស់រូបចំនឹងប្រព័ន្ធដ៏ទូទៅ ដែលត្រូវបានរៀបចំឡើង
  - បានយើងប្រាស់រដ្ឋប្រើប្រាស់ឯស/វគត់/១០៥៥/០៩ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្ថិតការបង្កើត និងប្រើប្រាស់រូបចំនឹងប្រព័ន្ធដ៏ទូទៅ ដែលត្រូវបានរៀបចំឡើង

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ଶାସ୍ତ୍ର ୭. -

ក្រុមហ៊ុនបំពេក ទ្វូវឲស់សេវាប្រជាជនខ្លួនដែលមានអតិថិជន ពាយិល់ដោយប្រុងប្រាស់ ដើម្បីរាយការណ៍ចុះឈ្មោះប្រជាជនខ្លួន និង អភិវឌ្ឍន៍មូលដ្ឋានក្នុងឯធម៌ និងសម្រួលរាល់ក្នុងឯធម៌ ពាយិល់ដោយប្រុងប្រាស់ សិក្សាអ្នកដៃនីទាល់ ប្រុងប្រាស់ ខេត្តសាយរៀង ដែលមានការប្រាក់ដែលបានបញ្ជាក់ឡើង និង លោកស្រី ស៊ុខ សារុណា ជាប្រធានក្រុមហ៊ុនបំពេក ទ្វូវឲស់សេវាប្រជាជនខ្លួន។

ក. ព្រៃនសម្បទិញសម្បនាសារតជ្លាត្រាគនបលខ្លួន ០៣ គ្រឿង ផ្លូវលេខ៖ ៩-២៧៩ ផ្លូវ និង ផ្លូវ ៩-២៨១

១-លោក ចុន ខេម អនុប្រធាននាយកដ្ឋាននគរបាលព្រៃហ្មទណ្ឌ ក្រសួងមហាផ្ទៃ ចិវកាប័ន្ទីន ៦៥.០០០ ដុល្លារ  
២-លោក សុខ ខេម និង អនុប្រធាននាយកដ្ឋាននគរបាលព្រៃហ្មទណ្ឌ ក្រសួងមហាផ្ទៃ ចិវកាប័ន្ទីន ៦៥.០០០ ដុល្លារ  
៣-លោក នយាគ ចុន អនុប្រធានការិយាល័យ នៃនាយកដ្ឋាននគរបាលព្រៃហ្មទណ្ឌ ក្រសួងមហាផ្ទៃ

លោក ថី នានា ប្រធានបែង នៃខេត្តកំពង់ចាម ពាក្យរាជការណ៍ និងប្រជុំ ៩០,០០០ ដុល្លារ

ଶ୍ରୀମତୀ ୨ ..

ដែលបានរកឃើញពារម្បាងដែលបានរកឃើញពារម្បាង ដែលបានរកឃើញពារម្បាង និងសាមិទ្ធដែលបានរកឃើញពារម្បាង

សិរីប្រចាំថ្ងៃនៅក្នុងការត្រួតពិនិត្យការងារ និងការអនុវត្តន៍

କବିତାନ୍ଧିତମାନ :

- ក្រសួងព្រះរាយការណ៍រៀប
  - អគ្គនេយោបាតិការដ្ឋានសាធារណៈ
  - អគ្គនេយោបាតិការដ្ឋាននីមួយា
  - អគ្គនេយោបាតិការដ្ឋានអ្នកឈាម
  - ខ្ចូនការដំឃើសមួយចំនួនការប្រើប្រាស់
  - ស៊ីមាប្រាប់
  - រាជកិច្ច
  - ធនការណ៍ ការិយាល័យ



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକଳ୍ପଲୀ  
ଲାଲି ହୁଣଙ୍ଗା ଶ୍ରୀତଥାରାମପ୍ରକଳ୍ପ

ភាសាខ្មែរអិចាជនកម្ពុជា  
លេខ៖ ៣៤៦៣, សង្កាត់ ភ្នំពេញ

## អវប្បន្និស្ស

រាជរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ

- បានយើត្សាប្រជុំដម្លនកា នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រជាក្រិត លេខ នស/រកត/០៩៩០៥/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៥ ស្តីពីការផែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើត្សាប្រជាក្រិត លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាស រោងប្រើប្រាស់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈដែម្បន្ត
  - បានយើត្សាប្រជាក្រិត លេខ ដស/រកត/១០៥៥/០៩ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងសម្បិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - តាមសំណើរបស់ អភិបាលខេត្តកណ្តាល

၁၅၆

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାନ୍ତି.

|                              |                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ១-ឯកឧត្តម ប្រាក់ និង         | ទីប្រឹក្សាតាល់សម្រួលអគ្គមហានេរបាតីពេជ្រ បុន ដៃន នាយកដីម្ចាស់នូវប្រព័ន្ធបាយកដ្ឋាមប្រភព កម្ពុជា និង ជាប្រធានកណ្តាល: ពារិនិមុលដ្ឋានយុទ្ធផល កំណែងក្នុង ស្រុកស៊ិកដែក ខេត្តកណ្តាល និង ប្រធានកណ្តាល: ពារិនិមុលដ្ឋានយុទ្ធផល កំណែងក្នុង ស្រុកស៊ិកដែក ខេត្តកណ្តាល |
| ២-ឯកឧត្តម និង ពិនិត្យរបាយការ | ស្រុកស៊ិកដែក ខេត្តកណ្តាល                                                                                                                                                                                                                                |

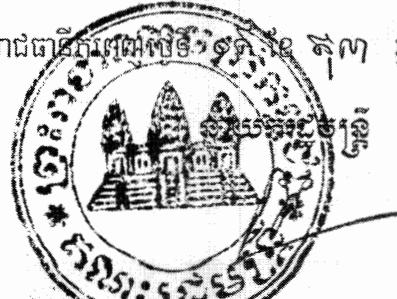
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମୁଖ.

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទិន្នន័យការគោរោះរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តកណ្តាល ត្រូវអនុវត្តអនុក្រោកសែន ការយកទូលបានលទ្ធផលលើ ៤ នាក់

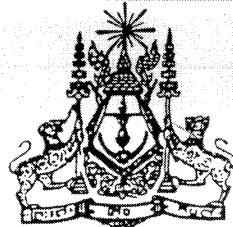
କୁଣ୍ଡଳାରୀ

- ក្រសួងព្រះបរមាណជំរឿន
  - អគ្គលេខាចិការដ្ឋានព្រឹកសរុប
  - អគ្គលេខាចិការដ្ឋានរដ្ឋសរុប
  - អគ្គលេខាចិការដ្ឋានកិច្ចិល
  - ខ្លួនការតែងយោងមួយនៃយកដ្ឋាន
  - ផ្ទះចម្ងាយក្រោង និងការប្រាក់
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ - ការលប្បវត្ថិ

ນະຄອນຫຼວງພັນຍິກີ່ງຕະຫຼາດ 16 ລວມ ຜົນ ໄກສອນ



ଶ୍ରୀପାତ୍ରକଳିତାଙ୍କାଣେଶ୍ଵରାଚନ୍ଦ୍ର



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

រាជក្រឹត្យអគ្គនាយកដ្ឋាន

លេខ: ៤៨០, សាស្ត្រ

**សេចក្តីផ្តែម**

ត្រួវឱ្យ

អារម្មណីសកលវិទ្យាល័យបច្ចុប្បន្នបច្ចុប្បន្នរបស់ប្រធានាជាន់ និងសេវាទិន្នន័យ:

**ក្រសួងខេត្តក្រុង ស្ថិកភូមិយុទ្ធភន ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និងសេវាទិន្នន័យ**

\* \* \* \* \*

- យោងតាមសំណុំពារ និងការងារចាំបាច់

**សង្គម**

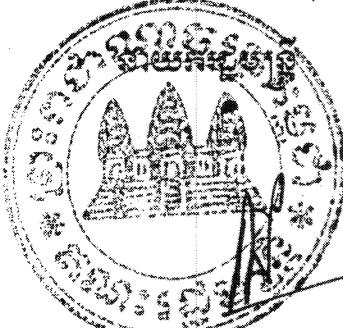
**ក្រសួង១.**— ត្រូវបានបង្កើតគឺកម្មការរបៀបចំពិធីបុណ្យបញ្ហាបណ្តុះបណ្តុះបណ្តុះ និងសមិទ្ធិជំនាញនានា វត្ថុវត្ថុអង្គភាព ស្ថិកភូមិយុទ្ធភន ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និងសេវាទិន្នន័យ ដូចខាងក្រោម ។

|            |               |           |
|------------|---------------|-----------|
| ១- ឯកឧត្តម | ឈ្មោះ លោក     | ប្រធាន    |
| ២- ឯកឧត្តម | លោក ការុមិន្ទ | អនុប្រធាន |
| ៣- ឯកឧត្តម | លោក ឧទិន្ទ    | អនុប្រធាន |
| ៤- ឯកឧត្តម | លោក កន្លោះ    | សមាជិក    |
| ៥- ឯកឧត្តម | លោក សារិន្ទ   | សមាជិក    |
| ៦- ឯកឧត្តម | លោក សុខុម៉ែ   | សមាជិក    |
| ៧- ឯកឧត្តម | លោក សុខុម៉ែ   | សមាជិក    |

**ក្រសួង២.**— គឺកម្មការនេះ មានការកិច្ចរបៀបចំកម្ពុជិត និងចំនាក់ចំនំជាមួយក្រសួង ស្ថាបនមួយចំនួន ដែលការនៃគឺសិមាត ក្នុងកិច្ចបុណ្យបញ្ហាបណ្តុះបណ្តុះបណ្តុះ និងការប្រយោះ ក្នុងក្នុងវត្ថុវត្ថុអង្គភាព ស្ថិកភូមិយុទ្ធភន ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និងសេវាទិន្នន័យ គឺកម្មការដែលត្រូវបានបង្កើតឡើង និងការងារចាំបាច់ ។

**ប្រធានាធិបតេយ្យ នគរបាល ក្រសួងពេទ្យ នគរបាល ក្រសួងពេទ្យ**

ជីវិ៍នាក់ ក្រសួងពេទ្យ នគរបាល ក្រសួងពេទ្យ

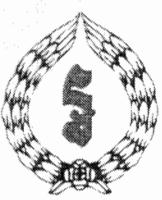


**ចម្លោម្បាយ~ចូល :**

- សាមុទ្ធប្រព័ន្ធគ្រឹះបាលសម្រាប់ខេត្ត និង រាជធានី
- សាមុទ្ធប្រព័ន្ធដែលបានបញ្ជាក់ដោយក្រសួងពេទ្យ
- អនុការដៃយោលអនុមបានសម្រាប់គេងដោយក្រសួងពេទ្យ
- ក្រសួងពេទ្យ
- ក្រសួងការពាណាពាតិ
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងចុះការ និងសាលនា
- សាមុទ្ធប្រព័ន្ធដីជីថ្មីបចុប្បន្ទីជាតិ-អនុជាតិ
- សាធារណៈខេត្តកំពង់ចាម
- នគរបាល-ការស្វែងរក

**នគរបាល ក្រសួងពេទ្យ**

✓



ក្រសួងវឌ្ឍន៍  
ជាតិ សាសនា ប្រះមហាក្សត្រ

## ជនាគារជាតិ នៃ កម្ពុជា

លេខ...ស.ក.ស.០៩០...ឈើនាក់...បន្ទ.ក...

**ជនាគារជាតិ**

ថ្ងៃទី០៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៩

ក្រសួង

ស្តីពី

ការប៊ូកទូទាយក្នុងការគំនាល់អង្គភាពរដ្ឋបាល

នៃក្រសួង ជនាគារជាតិ នៃ កម្ពុជា

- បានយើង្ហាមច្បាស់នៃប្រព័ន្ធបានយកម្លាត់
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹមលេខ នស/រកម/០៩៩៦/២៣ ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តិក្រោមនៃជនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹមលេខ នស/រកម/១២០៦/០៣៦ ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តិក្រោមនៃជនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹមលេខ នស/រកម/១៩៩៩/១៣ ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តីពីគ្រឹះស្ថានជនាគារនិងបិរញ្ញាណ
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹមលេខ នស/រកត/០៥០៥/៥២៦ ចុះថ្ងៃទី ៣៣ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០៥ ស្តីពីការរៀបចំ ឯកឧត្តម នា ចាន់តុ ជាក្រសួងសាធារណមនជនាគារជាតិនៃកម្ពុជា មានប័ណ្ណោះស្ថិតិសរុប្រាប់
- បានយើង្ហាមរាជក្រឹមលេខ ៥-៩៩-៤៧ ប្រក ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ស្តីពីការបិទកុំណាយក្នុងការកំណត់អគ្គារប្រាក់
- យោងតាមសំណើរស់អគ្គនាយកដ្ឋាន

សំ ៦ ៦ ៧

ក្រសួង ១.២

គ្រឹះស្ថានជនាគារនិងបិរញ្ញាណ មានសិទ្ធិក្នុងការកំណត់ទូរអគ្គារប្រាក់យ៉ែង្ហាក់បានពី និងការផ្តល់សំណើរស់អគ្គារប្រាក់រហូតដល់ យោងតាមលទ្ធភាព និងគោលនយោបាយអគ្គារប្រាក់របស់គ្រឹះស្ថានជនាគារនិងបិរញ្ញាណ និមួយ។

**ប្រព័ន្ធប់៖**

រាល់ដីលាច់ខេត្តិមួយទៅ ត្រីស្ថានធនាការ និងបិរញ្ញាណត្រូវ ត្រូវរាយការណ៍ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ស្តីពី អគ្គារប្រាក់ជាមួយមែលបានអនុវត្តលើប្រាក់បាន និងការផ្តល់សមាជានមកធនាការជាតិនៅកម្ពុជា ។

**ប្រព័ន្ធប់៖**

ប្រកាសលេខ ៥-៥-៤៧ ប្រក. ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបើកទូលាយ ក្នុងការកំណត់អគ្គារប្រាក់ ត្រូវបាត់ទូកជានិវាករណី ។

**ប្រព័ន្ធប់៖**

អគ្គនាយកដ្ឋាន អគ្គលេខាធិការដ្ឋាន អគ្គិការដ្ឋាន អគ្គបេឡា ត្រប់នាយកដ្ឋាន អង្គភាព ត្រីស្ថាន ធនាការ និងបិរញ្ញាណត្រូវក្រោមឱ្យការ និងក្រោមអាយាព្យាបាលធនាការជាតិនៅកម្ពុជា ត្រូវអនុវត្តមិន្ទ មាត់នូវប្រកាសនេះ តាមការកិច្ចរួមឱ្យខ្ពស់ ។

**ប្រព័ន្ធប់៖**

ប្រកាសនេះមានប្រសិទ្ធភាពអនុវត្តចាប់ពីថ្ងៃចុះបាននេះតទៅ ។



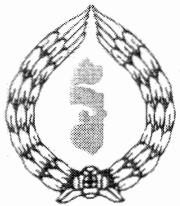
**ជាតិ ខេត្តិមួយទៅ**

**កំណត់នូវការ**

- ឯុចប្រការ ៤ "ដើម្បីអនុវត្ត"
- កាលបរិច្ឆេទ
- ចក្ខុវា

**កំណត់នូវការ**

- សមាជិកក្រុមប្រើក្រាតិកាល
- និស្សការអប់រំមន្ត្រី "ដើម្បីជ្រាវបង្កាត់ទិន្នន័យ"
- នាយកដ្ឋានអនុបាលនៃនិស្សការអប់រំមន្ត្រី
- "ដើម្បីចុះផ្សាយក្នុងរាជកិច្ច"



KINGDOM OF CAMBODIA  
NATION RELIGION KING

NATIONAL BANK OF CAMBODIA

Number..... B 7.09-213 Pror Kor

Unofficial Translation

**PRAKAS**

on

**The Liberalization of Interest Rate Setting**

\*\*\*\*\*

**The Governor of the National Bank of Cambodia**

- With reference to the Constitution of the Kingdom of Cambodia;
- With reference to the Royal Kram NS/RKM/0196/27 dated January 26, 1996, promulgating the Law on the Organization and Conduct of the National Bank of Cambodia;
- With reference to the Royal Kram NS/RKM/1206/036 dated December 29, 2006, promulgating the Law on amanment Article 14 and 57 of the Law on the Organization and Conduct of the National Bank of Cambodia;
- With reference to the Royal Kram NS/RKM/1199/13 dated November 18, 1999, promulgating the Law on Banking and Financial Institutions;
- With reference to the Royal Decree NS/RKT/0508/526 dated May 13, 2008, on the appointment of His Excellency **Chea Chanto** as Governor General of the National Bank of Cambodia, equivalent to Senior Minister;
- With reference to Prakas B 5-95-47 Pror Kor dated March 16, 1995, on the Liberalization of Interest Rate Setting;
- Pursuant to the request of General Directorate of the National Bank of Cambodia.

**DECIDES**

**Article 1:**

Banks and Financial Institutions have the right to determine interest rates on deposits and interest rates on loans both in the local currency and in foreign currencies according to each institution's ability and interest rate policy.

**Article 2:**

At the end of each month, banks and financial institutions must report in writing to the National Bank of Cambodia on the average interest rates as applied to deposits and loans.

**Article 3:**

Prakas No B 5-95-47 Pror Kor dated 16 March 1995 on the Liberalization of Interest Rates Setting is hereby null and void.

**Article 4:**

The Directorate General, the Secretariat General, the Inspection General, the Cashier General, all Departments of the National Bank of Cambodia, and all Bank and Financial Institutions under the National Bank of Cambodia's supervisory authority shall strictly implement this Prakas.

**Article 5:**

This Prakas is effective from the signing date.

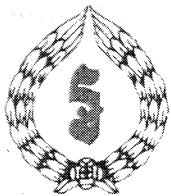
Phnom Penh, 09 September 2009

Governor

Seal and Signature: Chea Chanto

cc:

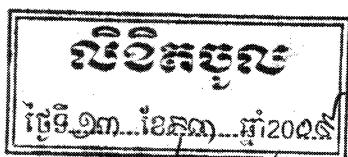
- The parties concerned as stated in Article 4
- Administrative
- File
- The member of the Board of Directors
- CM "for info"
- Department of CM
- "for publication in the National Gazette"



## ព្រះរាជៈនាមប្រជក្វុគេា

## ବିଜ୍ଞାନକାରୀ ପାଠ୍ୟ ମେଳେ ଅଭ୍ୟାସି

.....M.L.O.S.....ପ୍ରକ୍ଷେତ୍ର.....ବିନ୍ଦୁ.....



ព្រៃកាស  
ឬទី  
ការង្នេរបាយការណ៍នៃធមជាត្រដែល  
តិច  
ពិនិត្យការង្នេរបាយការណ៍នៃធមជាត្រប្រចាំឆ្នាំ

- បានយើង្ហានដឹកចំអត្ថលេខព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
  - បានយើង្ហានរាជក្រឹមលេខ នស/រកម/១៩៩៦/២៣ ចុះថ្ងៃទី២៦ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព័ន្ធដែលធ្វាការជាតិនៃកម្ពុជា
  - បានយើង្ហានរាជក្រឹមលេខ នស/រកម/១២០៦/០៣៦ ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពីលោកស្រីមាត្រា ១៤ និងមាត្រា ៨៧ នៃក្រសួងក្រសួងការរៀបចំនិងការប្រព័ន្ធដែលធ្វាការជាតិនៃកម្ពុជា
  - បានយើង្ហានរាជក្រឹមលេខ នស/រកម/១៩៩៥/១៣ ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៩៥ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាស់ស្តីពីគ្រឿងស្ថានធ្វាការនិងបុរាណភ្នំពេញ
  - បានយើង្ហានរាជក្រឹមលេខ នស/រកត/០៨០៨/២៩៦ ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តីពីការនំនេះនំនេះ ឯកឧត្តម ចាប់ផ្តើមនៅក្រុងការប្រជុំនៃកម្ពុជា មានប្រព័ន្ធលើខែមីនា
  - បានយើង្ហានប្រកាសលេខ ៩៧-២៩៦ ប្រក ចុះថ្ងៃទី០៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៦ ស្តីពីការត្រួតពិនិត្យបានឯករាយនៃសហមានជំរបស់គ្រឿងស្ថានធ្វាការនិងបុរាណភ្នំពេញ
  - យោងតាមស្ថាផិតិវិធីអង្គប្រជុំថ្មីកំណើនការជាតិនៃកម្ពុជា ថ្ងៃទី០៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៩

## ଶ୍ରୀ ପ୍ରତିଷ୍ଠାନ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

សំណើ ១.២

ព្រះស្ថានជនការិនបិរញ្ញវត្ថុ តាមវិធីបោចា ព្រះស្ថាន ត្រូវពិនិត្យឡើងវិញឱ្យបានប្រតិបត្តិ ហើយ  
ព្រះមាស នូវកំណែទានដំបូងចុចចុង ៥០ ។ ព្រះស្ថាន ត្រូវឈប់ប្រើប្រាស់ពិនិត្យគ្រប់គ្រងការិន  
របស់ខ្លួន ដើម្បីប្រតិបត្តិតាមការត្រួតពិច្ចដែលមានវេចងក្នុងប្រកាសនេះ ។

ପ୍ରତିକାଶ ୨.

ហានិភ័យសណ្ឋាគនប្រមូលដីអាចមានជំលូប៖ពាល់ធ្វើនា ជំលូស្អានភាពហិរញ្ញវត្ថុបស់ព្រះស្មាន ដូចេះ តម្រូវឱ្យមានការពិនិត្យតាមដានជាតិសេស ដើម្បីរាយគម្រោងលូប៖ពាល់ជាសាស្ត្រានុពលនៃការធ្វើការដូចស្អានភាពអ្នក ឱិជំ។ ក្នុងការលោកសែនដឹកចិត្តមិនអំណោយជំល ។

លើសពីនេះ ទោះបីមានបទប្បញ្ញត្តិទាក់ទងនឹងហានិភ័យភណ្ឌទានដំកី ក៏ហានិភ័យភណ្ឌទានប្រមូលដី ត្រូវតែសម្របទៅនឹងហានិភ័យដែលអាចទទួលយកបាន និងភាពវិន័យថា នៅស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុរបស់គ្រឹះស្ថាន ហានិភ័យភណ្ឌទានដែលត្រូវបានចាត់ទុកចាត់ប្រមូលដីខ្លួនពេក តម្រូវឱ្យមានការរាយការណ៍ឡើងវិញក្នុងគោលនយោបាយ និងកម្រិតកំណត់សណ្ឌទានជាបន្ទូបន្ទូប និងប្រចាំគ្រាស។

ପ୍ରକାଶ ନାମ

ព្រះស្ថាន ព្រះផ្ទុល់ខ្សោយមានិកក្រុមប្រឹក្សាកិច្ច ប្លុសមានិកគណៈប្រតិបត្តិ នូវការរាយតម្លៃសង្ខេបអំពី  
ស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុជាអ្នរមរបស់អ្នកខ្លួន ជាតិសេស ហើយណាគាន់ត្រូវបានធ្វើចំណាត់ថ្នាក់មិនឡើ រាយការ កសិកាម  
ដែលមានទិន្នន័យ និងព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់ ត្រូវបានប្រគល់ដូនសមានិកក្រុមប្រឹក្សាកិច្ច ប្លុសមានិកគណៈប្រតិបត្តិ  
ដើម្បីរាយតម្លៃអំពីសក្តានុពលនៃការខាតបង់ និងដឹលប៊ែបាល់ដើរីឡើត ជាតិសេស អំពីស្ថានភាពសាថ្រោក  
ងាយក្រុម និងសាធារណភាពរបស់ព្រះស្ថាន ។

របាយការណ៍ប្រចាំពីរមាសទាំងនេះ ត្រូវមានបញ្ហាកំអំពីធានការណ៍ទាំងអស់ដែលត្រូវការនិងត្រូវអនុវត្ត ដើម្បីការពារផលប្រយោជន៍របស់ត្រូវការនិងត្រូវការប្រើប្រាស់។

ପ୍ରକାଶ ୨

ପ୍ରକଳ୍ପ ୫୦

នៅពេលដែលឱ្យកត្តិជន ប្រឹតិតិបុគ្គលពីរ បុរច្ឆិនត្រូវបានចាត់ទុកជាអ្នកខើនិតម្មយ ដោយសារតែមានទំនាក់ទំនងទៅវិញទៅមក ត្រីវាល្អាសត្រូវបុកសរុបហាលិកឈយទាំងអស់គឺបានត្រូវត្រូវ និងកាយលំអិតអ្នកខើនិតម្មយ។ និងកម្រិតអនុម័តសណ្ណានដែលបានឱ្យជាបានឯកឈរូមបញ្ហាល្អាត។

### ច្បាស់ ៥.~

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាឌាជាម្ចាស់ការពេទម្យយ គិតក្រុមហ៊ុនដែលមានចំណងទាក់ទងទៅវិញ្ញាទ័រមក ដែលប្រសិនបើបុគ្គលមួយបានធ្វើជាបញ្ហាបិរញ្ញាណភ្នែកនៅ និងតាំងបុគ្គលដើរឯងទៀតត្រូវតែមានបញ្ហាបិរញ្ញាណគួរឱ្យបានដែរ។

ជាតិសេស ចំណងទាក់ទងបែបនេះកើតមានរវាងបុគ្គលពី ប្រធែនទៅពេលណាដែល ។

- ក- បុគ្គលឈាមួយគ្រប់គ្រងដោយជាតិ ប្រដោយប្រយោជន៍បុគ្គលដើរឯងទៀត
- ខ- បុគ្គលទាំងឡាយណាដែលជាបុគ្គលមួនរបស់ក្រុមហ៊ុនមេត្រម្យយ
- គ- បុគ្គលទាំងឡាយណាដែលសិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រងតាមព្រឹត្តិនីយ (de facto management)
- ឃ- បុគ្គលឈាមួយមានភាពហើនទៅក្នុងក្រុមហ៊ុនដើរឯងទៀតលើសពីផែប់ការរយ (90%) ហើយពួកគេព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាតាំងភ្លាមៗដោយកិច្ចសន្យាតាមដីការប្រុមាណទៅនាក់ទំនងអាជីវកម្មពិសេសជាមួយគ្មានជាតិ កិច្ចសន្យាបន្ទិទិន្និប្រើប្រាស់ (franchise) ។

ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា អាជាណតែទុកអតិថិជនមួយក្រុមជាតិអត្ថបាបកំពុងកំពុងដែលបានដោលពិភាក្សាទុកដោយការប្រុមាណទៅនាក់ទំនងអាជីវកម្មពិសេសជាមួយគ្មានជាតិ ។

### ច្បាស់ ៦.~

លើសពីនេះ គ្រឹះស្ថានភាពកំណត់ថ្មីរកត្តាតាក់ពីនូវដែលការិកសង្គមកិច្ច ប្រទេសកំណត់ទំនងទៅវិញ្ញាទ័រមកដើរឯងទៀតជាតិសេស ដោយដែកលើការវិភាគប្រភពដើម និងការប្រមូលដូលលីហូរសាច់ប្រាក់ ។

### ច្បាស់ ៧.~

គ្រឹះស្ថាន ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជានូវបានកិត្យាយទាំងអស់ ឱ្យបានសម្រេច ដើម្បីនូវបញ្ចាំងអំពីស្ថានភាពហិកឃុំ ទាំងមូល ទៅលើសំណុំក្នុងបំណុលដែលមានទំនាក់ទំនងជាមួយគ្មានជាតិក្នុងក្រុង ។

## ចំណែក ៣ ធម្មតា និងធម្មតាមុខងារ

### ច្បាស់ ៨.~

គ្រឹះស្ថាន ព្រះរាយការណ៍ពីតាមគ្រឹះរាយការណ៍ជាតិមានភ្លាមៗក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ។ រាយការណ៍ពីនេះ ព្រះនៅមានខ្លួនគ្រប់គ្រាន់អាជទន្លេយកបាន ។ ហិកឃុំសំណុំក្នុងបំណុលចំនួន ៤០ ព្រះនៅបង្ហាញតាមព័ត៌មាន ។

## ច្បាស់ ៦.~

របវីនិកបុគ្គលទាំងឡាយដែលត្រូវបានចាត់ទុកជាអ្នកខើតមួយ ត្រូវតែសញ្ញាល់អត្ថសញ្ញាណ ឱ្យបានច្បាស់លោក និងត្រូវតែបញ្ជាក់អំពីប្រភេទនៃទំនាក់ទំនេខិត្តឈាមទៅក្នុងចំណោមសមាសភាពទាំងឡាយនៃក្រុមអ្នកខើត្រូវមានខ្លួនភ្លាប់មកជាមួយរបាយការណ៍។

ព័ត៌មានអំពីអត្ថសញ្ញាណទាំងនេះត្រូវមានជាមួយប្រជាធិបតេយ្យ ដូចខាងក្រោម ~

- របវីនិកបុគ្គល៖ នាមនិងគោត្តនាមទាំងអស់ដែលប្រើបាយជាការ ផ្ទៀនខ្សោះកំណើត អាសយដ្ឋាន មុខរបរ/វិជ្ជាជីវិះ និងវិស័យសេដ្ឋកិច្ច
- និតិបុគ្គល៖ នាមករណី ឃើញ លេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម ផ្ទៀនងើតក្រុមហ៊ុន អាសយដ្ឋាន ក្រុមហ៊ុន មុខរបរ វិស័យសេដ្ឋកិច្ច និងព័ត៌មានផែនឡេងឡេង ដើម្បីបញ្ជាក់ភាពត្រឹមត្រូវនៃ អត្ថសញ្ញាណ។

មុនពេលរួមបញ្ចប់ហានិកយោបល់និតិបុគ្គល និង/ប្រុបវីនិកបុគ្គលដែលត្រូវបានចាត់ចាត់អ្នកខើតមួយ គ្រឹះស្ថានត្រូវការិយាល័យលើពិតបុគ្គលនិមួយ។ តាមកម្រិតអនុម័តសណ្ណាណទាំងអស់។

ការរួមបញ្ចប់ត្រូវអនុវត្តដោយបុកសរុបដោយទៀត្តកិត្តារវាយសមតុល្យដែលមិនមែនតុល្យការ និងសមតុល្យជាប់កិច្ចសន្យានៃខ្លួនក្នុងក្រោមតុល្យការ។

## ច្បាស់ ១០.~

ចំនួនហានិកយោបល់និងតាមកម្រិតអនុម័តសណ្ណាណនិងតាមអ្នកខើតមួយ។ ដែលជាចំនួនប្រាក់ដើមដែលជំនួយ ដោយមិនបញ្ចប់សិរីធាននូវជាក់លាក់ និងការប្រាក់ លើកដែលតែការប្រាក់នោះត្រូវបានបញ្ចប់ជាប្រាក់ដើម្បីមានចំណេះចំណាំនូវការ។

ហានិកយោបល់ដែលត្រូវបានរាយការជាប្រធានប្រុត្រូវបានរាយការណ៍និងតាមអ្នកខើតមួយ។ ព័ត៌មាន អប្បបរមាដែលត្រូវមាន គិត្យកែវបានិកយោបល់ (សណ្ណាណវិបុរី ឬ ប្រុសណ្ណាណ) ប្រាក់ដើមដែលជំនួយប្រាក់ដែល ជាប្រាក់ដើម្បីមានចំណេះចំណាំ ប្រភេទនៃការរំលែក និងការលរ៉ោង។

បើកម្រិតអនុម័តសណ្ណាណប្រាក់ដែលត្រូវបានចាត់ចាត់កំណើត នៅក្នុងកិច្ចបញ្ជីការណាង និងកំណាត់ត្រារបស់ គ្រឹះស្ថាន របាយការណ៍ត្រូវផ្តល់បញ្ជាក់ថាអ្នកខើតមួយនឹងការចាត់ចាត់កំណើតដែលសមស្រប និងការបង្កើត សិរីធាននូវជាក់លាក់លើហានិកយោបល់នោះ។

ចុច្ចាវ ១៩.~

ហានិភ័យប្រជាពាណិជ្ជកម្មការ ត្រូវវេត្តបានរាយការណ៍ ដោយបុរាណុវត្ថុរំខ្លួនសមតុល្យជាប់កិច្ចសង្គម ដែលនៅសល់នាកាលបិន្ទីរាយការណ៍ ។

ក្រុមសង្គមនៃពេជ្យាន់ ត្រូវបានរាយលាំដីតាមអត្ថតាបកនិមួយា ហើយដឹងថាបញ្ចប់ចំណុច  
សមតុល្យជាប់កិចសន្ត្រាកំដលនៅលេខ ៣ ចំណុចប្រាកំដលនៅអនុមេដី និងពិភាកលវោន្ទីបិទាន ហើយត្រូវតែ  
មានបញ្ហាកំច្បាស់អំពីប្រកែទប្រតិបត្តិការ (ពេជ្យាន់និងប្រជុំដលមិនបានប្រើ ការសង្គមនៃដលមិនទាន់  
បានប្រើបញ្ជាស់ ការធានានិងប្រគល់ទៅការបាន) ។

បើកច្បាស់អនុម័តតែលទានប្រអូកខីត្រូវបានចាត់ថ្លាក់មិនលូ នៅក្នុងកិច្ចបញ្ជីការពណ៌នី និងកំណត់ត្រាលេស្ត  
គ្រឹះស្នាម រហូមការណ៍ត្រូវដឹងបញ្ចូនក្នុងខ្លួនដោយច្បាស់ឡើងពីគ្មានរវាងការចាត់ថ្លាក់ដែលសម្រេច និងការបង្កើត  
សិរិចានផែកជាក់លាក់លើហានិភ័យនៅ។

ପ୍ରକାଶନ ୧

## ភាគទីមិថ្យល់នៃរាយការណ៍

សំគាល់ ១២.

ព្រះស្ថានចាំងអស់ ត្រូវដើរបាយការណ៍អំពីហានិភ័យសណ្ឌានជំប៉ុទម្លៃន ៥០ ប្រចាំព្រឹមាសតិត្រីមួល ខេមិន មិថុនា កញ្ចប់ និងចំណែកដោជាតិនៃកម្ពុជា ឱ្យបានមុនផ្ទេរទីទី១៥ ខេមិយូយនៃព្រះមហាក្សត្រប៉ាប់។

୧୮୯

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

សំណង់ ១៣.

គ្រឿងស្ថានដែលមិនត្រាករពាមីមសារទៅប្រកាសនេះ នឹងត្រូវរំនែនចណ្តាកម្ពុជាមួយនឹងយុទ្ធសាស្ត្រមាននៃចំងក្បែងមាត្រាអេឡិចត្រូនិក នៃប្រជាធិបតេយ្យ និងបិរពក្នុងប្រជាធិបតេយ្យ។

ପେଟ୍ରିକ୍ ନୀ

ମନ୍ଦିର ପ୍ରକାଶନ

ପ୍ରକାଶ ୧୬.

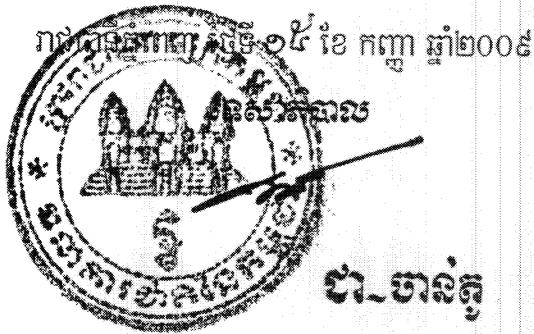
ប្រកាសនេះ មិនអនុវត្តចំពោះ គ្រឹះស្ថានមិត្តភាព ព្រមទាំង ត្រូវការពិនិត្យ ។

**ច្បាស់ ១៥.~**

អគ្គនាយកដ្ឋាន អគ្គលេខាធិការដ្ឋាន អគ្គធានាជាន អគ្គបេទ្យា និងក្រប់នាយកដ្ឋាន អង្គភាព គ្រប់ព្រឹកសាធារណការនិងបិរញ្ញវត្ថុនៅក្រោមឱ្យរាយ និងក្រោមអាណាព្យាបាលដែលត្រូវកម្មណា ត្រូវអនុវត្ត មិនម៉ាត់នូវប្រកាសនេះតាមការកិច្ចរៀងទួន។

**ច្បាស់ ១៦.~**

ប្រកាសនេះមានប្រជុំការអនុវត្តចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ៧ កញ្ញា ឆ្នាំ២០០៦

**កំឡុងខ្លួន**

- ដូចប្រការ ១៤ "ជើយីអនុវត្ត"
- កាលបរិច្ឆេទ
- ឯកសារ

**ចង្វារខ្លួន**

- សមាជិកក្រុមប្រើក្រាតិបាយ
- និស្សការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី  
"ជើយីប្រាបជាតិមាន"
- នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាលនៃនិស្សការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី  
"ជើយីចុះផ្ទាយក្នុងរដ្ឋបាល"

QUARTERLY BIGGEST EXPOSURES REPORT

Bank's Name:

28

High-Yield/Exchange Rates

2. KÉRDÉS: MEGRENDELÉS

1. Biggest Exposures shall be presented in decreasing order of amounts.

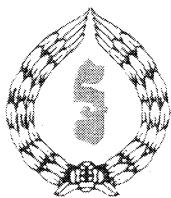
2. If there is no contractual maturity, please indicate the dates in this report for the lessons.

- the number of responses. As has been noted, the full name of each type is used for Overlays and this column applies to both on axis off-axis sheet items.

If  $\epsilon$  is positive as indicated in KRE, it should be shown, in KRE's notation and converted to LSE according to HECK's exchange rate.

107

Reporting Date:  
January 1, 2003 Prepared by:



KINGDOM OF CAMBODIA  
NATION RELIGION KING

NATIONAL BANK OF CAMBODIA

Number.....B.7.09....216...Prakas

Unofficial Translation

## Prakas

on

### Reporting of the Biggest Exposures and Surveillance of Credit Risk Concentration

The Governor of the National Bank of Cambodia

- With reference to the Constitution of the Kingdom of Cambodia;
- With reference to the Royal Kram NS/RKM/0196/27, dated January 26, 1996, promulgating the Law on the Organization and Conduct of the National Bank of Cambodia;
- With reference to the Royal Kram NS/RKM/1206/036, dated December 29, 2006, promulgating the Law on the amendment articles 14 and 57 of the Law on the Organization and Conduct of the National Bank of Cambodia;
- With reference to the Royal Kram NS/RKM/1199/13 of November 18, 1999, promulgating the Law on Banking and Financial Institutions;
- With reference to the Royal Decree NS/RKT/0508/526 of May 13, 2008, on the reappointment of His Excellency **Chea Chanto** as Governor General of the National Bank of Cambodia, equivalent to Senior Minister;
- With reference to the Prakas B7-06-226 on the Controlling Banks and Financial Institutions' Large Exposures;
- Pursuant to the recommendation made by National Bank of Cambodia management during the September 03, 2009, meeting.

## DECIDES

### Chapter 1

#### General Provisions

#### Article 1

Banking and Financial institutions, hereafter called "Institutions," are required to establish, on a quarterly basis, a comprehensive review of their fifty biggest exposures on borrowing counterparties. Where required, institutions shall adapt and upgrade their

management information systems in order to comply with the requirements set forth in this Prakas.

## **Article 2**

Credit risk concentration issues might severely impact an institution's financial condition, therefore requiring particular surveillance in order to assess potential impacts of a deteriorating larger borrower's condition under adverse economic circumstances.

In addition, notwithstanding the regulatory requirements related to large exposures, the concentration of credit exposures shall be commensurate with the institution's risk appetite and the strength of financial condition. Credit exposures deemed too concentrated shall lead to a reassessment of lending policies and limits, subsequently and on a periodic basis.

## **Article 3**

On a quarterly basis, Institutions shall provide Board Members or Members of the Executive Body with a list of the fifty (50) largest exposures on individual borrowers or groups of borrowers. Such reports shall, at a minimum, include all the data and information required by the banking supervisory authority, the National Bank of Cambodia.

Institutions shall provide Board Members or Members of the Executive Body with a summary assessment on the borrowers' overall financial condition. In particular, should the reported exposures be adversely classified, all adequate supporting data and information should be communicated in order to evaluate potential losses and other impacts, especially on the institution's liquidity and solvency condition.

These quarterly reports to the Board Members or to the Members of the Executive Body shall inform them of all the actions undertaken so far by the institution and the actions currently considered to safeguard its interests.

## **Chapter 2**

### **Exposures' consolidation**

## **Article 4**

When two or several individuals or legal entities are considered a single borrower due to their interconnections, institutions shall aggregate the overall exposures at the adequate level and itemize all the individual borrowers and lines constituting the consolidated exposures.

## **Article 5**

Individuals or legal entities that are interconnected in such a way that financial problems experienced by one or more of them would necessarily entail serious financial problems for the other or all of them shall likewise be deemed to constitute a *single* beneficiary.

In particular, such connections exist between two or more individuals or legal entities where:

- a) One of them directly or indirectly exercises control over the other(s);
- b) They are subsidiaries of the same parent company;
- c) They come under the same *de facto* management;
- d) One of them has an equity interest in the other exceeding 10 percent and they are bound by reciprocal guarantee agreements or have a special business relationship with each other such as sub-contracting, franchise, etc.

The National Bank of Cambodia shall regard a group of borrowers as constituting a single beneficiary if the connections between them fall under the aforementioned.

## **Article 6**

In addition, Institutions might identify other economic dependence factors or interconnections, especially based on internal analyzes performed on cash-flow origins and concentrations.

## **Article 7**

Institutions shall consolidate all their exposures at the appropriate level to reflect their overall risk on the ensemble of interconnected debtors, considered a “single borrower.”

## **Chapter 3**

### **Reporting Format and Content**

## **Article 8**

Institutions shall report according to the sample as attached in the Appendix. This report shall contain sufficient data. The overall fifty largest exposures shall be presented in decreasing order of amount.

## **Article 9**

Individuals and legal entities, considered “single borrowers,” shall be clearly identified and the types of interconnections explicitly discussed. Detailed information about relationships among the different components of such groups of borrowers shall be in an appendix attached with the report.

For identification, the minimum required information shall be as below:

- **For individuals:** full legal name used, birth date, address, activity / profession, economic sector;
- **For legal entities:** commercial name, brands, registration number, incorporation date, business address, activity(ies), economic sector and any other useful information available to ensure proper identification.

Prior to consolidation of the exposures held on individuals and/or legal entities considered as “single borrowers,” institutions shall itemize all lines extended at the individual level.

Consolidation shall be performed by **aggregating separately** on-balance sheet items on a gross outstanding basis, and off-balance sheet items on an outstanding notional amount basis.

#### **Article 10**

The amount of balance-sheet exposures shall be reported on a gross basis that is outstanding capital, without considering existing specific provisions and without taking into consideration interests, except if these were contractually capitalized.

The exposures shall be itemized, line by line and borrower by borrower. Minimum information required is: nature of exposure (overdraft or loan), outstanding capital, initial authorization, type of amortization and maturity.

Should a line or a borrower be adversely classified in the Institution's books and records, the report shall reflect in separate columns, the corresponding classification and the amount of specific provision established to cover the risk.

#### **Article 11**

Off-balance sheet exposures shall be reported and aggregated on an outstanding notional amount basis and as of the reporting date.

The corresponding lines shall be itemized, beneficiary by beneficiary, and reflect the outstanding notional amounts, the initial authorizations and, where applicable, their maturities. The reported lines shall clearly specify the nature of the transactions (unused committed overdraft facility, undisbursed portions of loans, guarantees and types of guarantees).

Should a line or a borrower be adversely classified in the institution's books and records, the report shall reflect, in separate columns, the corresponding classification and the amount of specific provision established to cover the risk.

### **Chapter 4**

#### **Quarterly report to the NBC**

#### **Article 12**

Institutions shall submit their quarterly reports on their fifty largest exposures, as of the end of March, end of June, end of September and end of December, to the NBC by the 15<sup>th</sup> of the first month of the following quarter.

### **Chapter 5**

#### **Sanctions**

#### **Article 13**

Banks and Financial Institutions that are not compliant with this Prakas will be penalized according to Article 52 of the Law on Banking and Financial Institutions.

## Chapter 6

### Enforcement

#### Article 14

This Prakas shall not apply to microfinance institutions.

#### Article 15

The General Directorate, the General Secretariat, the General Inspection, the General Cashier, all Departments of the National Bank of Cambodia, and all Banking and Financial Institutions under the National Bank of Cambodia's supervisory authority shall strictly implement this Prakas.

#### Article 16

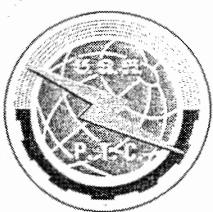
This Prakas shall have effect from the signing date.

Phnom Penh, 15 September 2009

**The Governor**

**Signed and Sealed : CHEA CHANTO**

- cc: - All members of the Board of Directors  
- The parties concerned as stated in Article 15  
- File  
- CM "for info"  
- Administration Department of CM  
"for publication in the National Gazette"



## ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ភ្នះមហាក្សត្រ

ក្រសួងប្រែសណិយ៍ និង ទូរគមនាគារ  
លេខ : ៤៨៣ បន្ទុល.

ដើម្បីកំណើន ការងារ សមធី និង ប្រសិទ្ធភាព

### ព្រមាន

### ស្ថិអំពី

### ការតែន្ននាំបំបណ្តុះបញ្ជាផ្លូវតម្លៃតម្លៃតម្លៃ



#### នូវមន្ត្រីក្រសួងប្រែសណិយ៍និងទូរគមនាគារ

- បានយើង្វាយចម្លងនូវព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា,
- បានយើង្វាយព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៩/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី២៨ខែកញ្ញាឆ្នាំ២០០៨ ស្តិតិការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនូវព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា,
- បានយើង្វាយព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០៨/នស/ស២ ចុះថ្ងៃទី២០ខែកញ្ញាឆ្នាំ២០០៨ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តិតិការរៀបចំនិងការប្រព័ន្ធឌោយការរៀបចំរាជរដ្ឋាភិបាល,
- បានយើង្វាយព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកម/០១៩៦/២០ ចុះថ្ងៃទី២៤ខែមករាឆ្នាំ២០០៨ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើប្រាប់ស្តិតិការបង្កើតក្រសួងប្រែសណិយ៍និងទូរគមនាគារ,
- បានយើង្វាយអនុក្រឹត្យលេខ ៦៦ អន.ក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី២៨ខែកញ្ញាឆ្នាំ២០០៨ ស្តិតិការរៀបចំនិងការប្រព័ន្ធឌោយក្រសួងប្រែសណិយ៍និងទូរគមនាគារ,
- បានយើង្វាយអនុក្រឹត្យលេខ ៨៦ អន.ក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី១៩ខែកញ្ញាឆ្នាំ២០០៨ ស្តិតិការដំឡើងសម្រួលនិងបំពេញបន្ថែមនូវមនាយកដ្ឋានមួយចំនួននូវក្រសួងប្រែសណិយ៍និងទូរគមនាគារ,
- បានយើង្វាយអនុក្រឹត្យលេខ ០៥ អន.ក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី២៨ខែកញ្ញាឆ្នាំ២០០៨ ស្តិតិការដំឡើងនូវក្រសួងប្រែសណិយ៍និងទូរគមនាគារ,
- បានយើង្វាយអនុក្រឹត្យលេខ ១៨១ អន.ក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី៣០កុញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តិតិការដំឡើងនូវក្រសួងប្រែសណិយ៍និងទូរគមនាគារ,

- បានយើង្វាយអនុក្រឹត្យលេខ ១៨១ អន.ក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី៣០កុញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តិតិការដំឡើង

- បានយើងគោលការណ៍និយ័តកម្មនៃវិស់យុទ្ធផលនាគារមន្ត្រការពាណិជ្ជកម្ម ពីការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ និងការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០២០ ដូចមានការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០២១ និងការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០២២ ។
  - យោងប្រកាសលេខ ៨៥៩ បទ.ប្រក ចុះថ្ងៃទី២៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៣ ស្តីពីការត្រួតពេញរបៀបរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០០៣ ។
  - យោងសេចក្តីសម្រាប់លេខ ១៨៤ បទ.សសរ ចុះថ្ងៃទី៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៩ ស្តីពីការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០០៩ និងការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០១០ ។
  - យោងសេចក្តីសម្រាប់លេខ ១៨៧ ស.ហ.រ. - ប.ទ. ចុះថ្ងៃទី៨ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៩ ស្តីពីការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០០៩ និងការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០១០ ។
  - យោងសេចក្តីត្រូវការចំណាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០១០ និងការរៀបចំការណែនាំសហគមនាប្រចាំខែ មិថុនា ឆ្នាំ២០១១ ។

၂၅၆

៤៩

ເລັກສອນທີ່ສູງແລ້ວມີຄວາມສົດສຸດໃຫຍ່

ប្រចាំឆ្នាំ ១ : សិល្បៈនិងសិល្បៈ

និយមនីយនៃពាក្យបច្ចេកទេសទាំងឡាយក្នុងប្រកាសនេះមានដូចតិចខាង

- ការត្រួយប័ណ្ណភាពរកដី គឺជាការត្រួយប័ណ្ណយុបវេត្ត និង ឆ្លើសិករដែលបណ្តាញទីមន្ទីរដែលមានរយៈពេលមានរយៈពេលអ្នកបូីជ្រាស់លេងអារម្មណកំណើនត្រួយប័ណ្ណមួយទៅប្រព័ន្ធមួយមួយទៅតុលាប្រព័ន្ធមួយមួយទៅតុលា
  - សល្អភាពនៃការត្រួយប័ណ្ណភាព គឺជាបណ្តាញមួយដែលកែតាមក្រុងការត្រួយប័ណ្ណនៃបមាណីឡូស៊ីតុលាបំនុញយុបវេត្តនិងមជ្ជមណ្ឌលបមាណីកណ្តាលមួយដោយមានសមត្ថភាព និង គុណភាពស្របទៅតាមការកំណត់របស់ក្រសួង

三、四

9 A.M.

ក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ ក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ប្រើសង្គម យកបណ្តាល្អាន់ការត្រួតពេលវេលាដែលមានការចូលរួមជាមួយក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ ដើម្បីរៀបចំការងារ « ស្ថារ » ( Star Topology ) ។

- ចំណុចត្រួតពេលវេលា ( Point Of Interconnection " POI " ) គឺជាបំណុលស្ថិតនៅលើផ្ទះត្រួតពេលវេលាដែលមានការចូលរួមជាមួយក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ ដើម្បីរៀបចំការងារ « ស្ថារ » ។

- ទិសដោតត្រួតពេលវេលា ( Direction ) គឺជាឯុទ្ធផលរបស់ការងារ « ស្ថារ » ដែលបានរៀបចំឡើងដោយក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ ដើម្បីរៀបចំការងារ « ស្ថារ » ។

- ផ្ទុរ E1 គឺជាផ្ទុរ Digital បប់មានលេខីត 2048 Kb/s តាមនិយមន័យ ក្រសួងកសាង ITU-G.701។

- ផ្ទុរ STM-1 គឺជាផ្ទុរ Digital បប់មានលេខីត 155.52 Mb/s តាមនិយមន័យ ក្រសួងកសាង ITU-G.701។

- ថ្វីថ្វីលបារ៉ែ ផ្ទុរ E1 គឺជាប្រព័ន្ធឌីជីថ្វី គឺជាប្រព័ន្ធលើផ្ទុរ E1 ក្នុងខេត្ត-ក្រុង ដែលក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ដាក់ឱ្យអនុវត្ត។

- គ្រប់គ្រងសំណើស្ថារ គឺជាប្រព័ន្ធឌីជីថ្វី ដែលក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ ធ្វើតាមស្ថិតត្រួតពេលវេលាដែលបានរៀបចំឡើង។

## រូបភាព ២ : តែងតាំង

គោលបំណងនៃប្រកាសនេះ គឺដើម្បី:

- កំណត់សិទ្ធិនិងការត្រួតពេលវេលាដែលប្រព័ន្ធឌីជីថ្វី ដែលក្រសួងប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ ធ្វើតាមស្ថិតត្រួតពេលវេលាដែលបានរៀបចំឡើង។

ន.ស.ក

អនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍សម្រាប់ការត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

- កំណត់ថ្ងៃណែ ខីមសារ និងលក្ខណៈណាសម្រាប់ការត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាដែលការងារនៃអាជ្ញាប័ណ្ឌ ឬ មានអនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

- បង្កើតនិតិវិធីសម្រាប់ការចារចារលើកិច្ចព្រមព្រឹងស្តីពីការត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

- បង្កើតនិតិវិធីសម្រាប់ដោះស្រាយវិវាទដែលទាក់ទងនិងការចារចារលើកិច្ចព្រមព្រឹងស្តីពីការត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

- ជំរុញឱ្យមានការប្រកួតប្រឈមនិងក្នុងទូរគមនាគមន៍នៅកម្ពុជាប្រកបដោយតមាត់ ស្តីភាពនិងស្រោះត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

- ជំរុញការវិនិយោគលើយោងរបនាសម្ព័ន្ធទូរគមនាគមន៍ដែលមានស្រាប់ប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព

- បង្កើនសេវាទូរគមនាគមន៍ដូចសាធារណជនប្រើប្រាស់ប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព

### ប្រភាព ៣ : ទេសចរណ៍នុវត្ត

ប្រភាសនេះមានវិសាលការអនុវត្តចំពោះគ្រប់ប្រតិបត្តិកការងារប័ណ្ឌ ឬ មានអនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍ដូចសាធារណជនក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

### ប្រភាព ៤ : សិទ្ធិ ឯិត ភាគច្បាស់ឡើងការត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

អតិថិជនរបស់ប្រតិបត្តិករដ្ឋល់សេវាទូរគមនាគមន៍អារត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាដែលការងារប័ណ្ឌ ឬ មានអនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍ដូចសាធារណជនប្រើប្រាស់ប្រសិទ្ធភាព

ប្រតិបត្តិកដែលការងារប័ណ្ឌ ឬ មានអនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍ដូចសាធារណជនប្រើប្រាស់ប្រសិទ្ធភាព

ប្រតិបត្តិកដែលការងារប័ណ្ឌ ឬ មានអនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍ដូចសាធារណជនប្រើប្រាស់ប្រសិទ្ធភាព

ការត្រួតបែងចូលទៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាដែលការងារប័ណ្ឌ ឬ មានអនុញ្ញាតផ្តល់សេវាទូរគមនាគមន៍ដូចសាធារណជនប្រើប្រាស់ប្រសិទ្ធភាព

បច្ចេកទេសកុងបណ្តាញរបស់ប្រព័ន្ធបត្រិករដ្ឋល័យភាគគេត្រាប់នៅចំណុចគេត្រាប់  
ឃ្លឹងទៀតកុងបណ្តាញត្រូវផ្តល់តមារាស្ថិត្យសំ ហើយថ្មីត្រូវបែងបញ្ជាក់នៅ  
ឯកជីមនៃការសាងសង់និងការបំពាក់បន្ទូមនួយសម្រាប់បរិការដែលពាំពុំ។

## ការតេភ្ញាប់ត្រួវដោល់ដោយ

- ពីនិងការរំលែកប្រចាំខែ ស្ថិតិថ្នាក់ ( បទដ្ឋាននិងលក្ខណៈបច្ចុកទេស )  
និងអគ្គាល់ប្រចាំខែ ហើយយើងហេចណាស់ត្រូវមានគុណភាពដូចសេរា  
ដែលត្រូវបានបញ្ជាញទូទាត់ ឬ សេរាប្រជុំនិងគ្មានសារបស់ខ្លួន។
  - ទាន់ពេលអេហ្វ។
  - មានគោលការណ៍តម្លៃកាត់ មែនអេហ្វ លក្ខណិនអគ្គាល់ប្រចាំខែប៉ូក  
ហើយលដ្ឋានថ្មីដើម្បីដែលសមហគុណល្អ។
  - យុរហ៊ុនគោលការណ៍គុណនាថ្មីដែលមានផែីយុទ្ធគិត្តាទុក ដើម្បីរៀបចំសការ  
ចំណាយហើយសេរាមិនចាំបាច់។

ប្រតិបត្តិករដ្ឋល័ករាជ្យបំព្រឹងថវិករក្សាការត្រួតពាក់ព័ន្ធដែលមានសំណង់សំខាន់សំខាន់

ପ୍ରତିକାଳ ହେ : ନିମ୍ନଲିଖିତ ପାଇଁ ଉଚ୍ଚତାରେ ଅନୁଯାୟୀ ଏକ ପରିମାଣ ଦିଗନ୍ଧିତ କରନ୍ତୁ

ពាក្យសើសំត្បាប់ត្រូវធ្វើដើម្បីជាមានយលក្តុណីអគ្គរ ហើយត្រូវបែងចាកខ្លួន  
ច្បាស់លាស់អំពីទម្រង់នៃការសើសំត្បាប់ កាលបរិច្ឆេទ និង ការពើរសានចំណាំ  
លោក្បីនៃការត្បាប់ដែលត្រូវការ

ក្រុមហ៊ុនដែលការទេសចរណ៍បានដាក់សេវាទូរគមនាគមនីត្រូវរំលែកដោយកិច្ច-  
ក្រុមហ៊ុនស្តីពីការតែត្រូវប៉ះសាធារណរដ្ឋ។

ការចារេចានណិជ្ជកម្មជាមធ្យាបាយសំខាន់ក្នុងការរួមរាលដល់ទីនៃកិច្ចព្រមទៀត  
ដែលទាក់ទងនឹងការត្រួតបញ្ជាប័យ ភាគីទាំងអស់ត្រូវចារេចានគ្នាអោយសុវត្ថិភាព និង ផ្តុករៀប  
មូលដ្ឋានតាមពេលវេលាកំណត់ណាមួយ។

ការចែរបាយកិច្ចព្រមព្រឹងស្តីពីការតេភ្ញាប់គ្នាតុក្រុមហ៊ុសទី ៣ ខែមីនាប់ពីពាន  
ដាក់ពាក្យស្មើសំណាលាយលក្ខណ៍អក្សរទោយប្រតិបត្តិក ( ក្រឹមហិន ) ផ្តល់ការតេភ្ញាប់។

បញ្ជាផីករឡូរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពយិន្នឡូរគមនាគមន៍មានសិទ្ធិពុំ  
យល់ព្រមទន្យារេល ប្រសិនបើគាន់ចាប់ស្តីសំពីគាត់ថាគាត់ក្រសួងក្រណីជាក់លាក់  
ណាមួយនៅ។

ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតេភ្ញាប់និងក្រុមហ៊ុនដែលស្វែងរកការតេភ្ញាប់ត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានអំពីវិកិយបត្រឹមទាត់ការប្រើប្រាស់សេវាដែលចាក់ពីខ្លួនឡើងឡើងកុងារនៅថ្ងៃនេះ។

កិច្ចប្រមុន្តូវស្តីពីការតភ្តាប់ត្រូវធ្វើឡើងជាលាយលក្ខណ៍អគ្គិស្ស ហើយត្រូវបែងអំពីខ្លួនសារ និង លក្ខណ៍ខ្លួនរារិនការដៃលទាក់ទងនិងការតភ្តាប់។ ខ្លួនសារនេះកិច្ចប្រមុន្តូវស្តីពីការតភ្តាប់ត្រូវមាននេះ

- វិសាលភាព និង ភាពជាក់លាក់ទៅការត្រួតពេញបែបសំប្តូចសេវាកម្ម,
  - លទ្ធផលអារម្មប្រើប្រាស់សេវាកម្មផ្សេងៗ និង ទឹកទ្វូនធីជាមុនដែល  
ចាំបាច់សម្រាប់ផ្តល់ការត្រួតពេញ,
  - កម្រិតសេវាកម្ម និង ការថែរក្សាតុណភាពសេវាកម្មពីចុងឆ្នាំនៅទៅចុង  
ឆ្នាំនៅមិញ,
  - ការបង្កើតត្រួតពេញបែបសំប្តូចប្រើប្រាស់,
  - វិធីគិតវិកាយហត្ថលេខាឌ និង ការទូទាត់,
  - យោរបោរយ ការព្យាករ ការផ្តល់ព័ត៌មាន និង និតិវិធីនៃការសាកល្បង,
  - ការផ្តល់ចំណាំ: លោកស្រីនៃត្រួតពេញនៅរាជរដ្ឋាភិបាល ចំណាំត្រួតពេញបែប  
បច្ចេកទេសអាជីវិទ្យាន,
  - ការបញ្ជាផិនិត្យនីយសីហ្មាល់ចាំបាច់ ដែលទាក់ទងនៅនិងសេវាកម្ម,
  - ការផ្តល់ព័ត៌មានទាក់ទងនិងទំនើបកម្មបុ សនិទនកម្មប្រព័ន្ធ,
  - លក្ខណៈពិសេសដែលបច្ចេកទេស បទផ្តាន និង ការសាកល្បង  
អនុរប្បធម៌បត្តិការ,
  - ការគ្រប់គ្រងប្រព័ន្ធបានសន្ដាន ដែល និង រាស្ត្រី និង រាស្ត្រីស្អី,
  - ការក្រុករាសម្ងាត់នៃព័ត៌មាន,
  - រយៈពេល វិធីបាន និង ការពិនិត្យបច្ចីនិងវិញ្ញា,
  - វិធីដោះស្រាយរឿងទូ។

ធនបាគ្វិករដ្ឋមន្ត្រី ត្រូវរៀបចំកិច្ចព្រមទាំងស្ថិតិការត្រួតបែងចាកជុំ  
ដូចត្រូវត្រូវរដ្ឋមន្ត្រី ឬ ក្រសួងអប់រំណាយឱ្យនិងរដ្ឋមន្ត្រី ពិនិត្យ  
សម្រាប់

បញ្ជីក្រឡូរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងពូបសណ្ឌាយឱ្យនឹងឡូរគមនាគមន៍ត្រូវពិនិត្យ  
សម្រាប់លើកប្រព័ន្ធដំឡើងដីការត្រួតពិនិត្យនិងប្រព័ន្ធដំឡើងដីការត្រួតពិនិត្យ

បញ្ជីក្រឡូរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពយើនិជ្ជឡូរគមនាគមន៍អាជអនុម័តយល់ព្រម បដិសេដ ឬ កើតប្រកិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតែត្រូវប៉ាន់សំខាន់ដោយក្រុមហ៊ុន។ បញ្ជីក្រឡូរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពយើនិជ្ជឡូរគមនាគមន៍ត្រូវរក្សាបញ្ជីរឿងនៃកិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតែត្រូវប៉ាន់សំខាន់ដោយបានអនុម័តត្រូវរាយ។

មានតែបញ្ជីករទូគមនាគមន៍ បុគ្គលិកសង្គមនឹងទូគមនាគមន៍ទេ  
ដើម្បីមានសិទ្ធិអនុម័តការធ្វើវិសោធនកម្មលើកិច្ចព្រមទាំងស្ថិតិការតែប៉ុណ្ណោះ

ព្រៃការ ៦ : មួលដ្ឋានអគ្គិសាត់ត្រួតត្រូវបៀវ

អត្រាអ្វីដើម្បីវិកំណាត់យកជាមូលដ្ឋានសម្រាប់គិតថ្មីត្រូវត្រូវបានបញ្ជាក់ដោយព្យាយាយបញ្ជាក់នូវការទូទៅនាគារមនុស្ស បុរីស្ថានឱយីនិងទូទៅនាគារមនុស្ស។

ច្បាស់បំពុរមានតម្លៃកាត់ និង ត្រូវបើជេដឹកឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីធានាថា  
មានតែច្បាស់ដើម្បីសេវាកម្ម ដែលប្រើបីកុងការគ្រប់ទេ ដែលត្រូវបានលក្ខុងការគិតចោរ។

ភាគីនិមួយាដែលពាក់ព័ន្ធនឹងសេវាតភ្នាប់ ត្រូវទទួលខុសត្រូវចំពោះការ  
ចំណាយលើទីកន្លែងតភ្នាប់ប្រព័ន្ធ គឺប៉ុណ្ណោះពាក្យិងបមាណឱ្យរស់ពួក ដើម្បី  
គ្រប់គ្រង់ចំណាយតភ្នាប់ ( Point Of Interconnection " POI " ) ហើយភាគីទាំងអស់ត្រូវ  
ថែកច្នាំចេញថ្វីលើសមត្ថភាពរបស់បណ្តុះពាក្យិងតភ្នាប់។

## ପ୍ରେସର ଏଣ୍ଟର୍ : ଫେର୍କୁଲେଖାତ୍ତେକଣେସ୍

ក្រុមហ៊ុនស្ថានរកការត្រួតពិនិត្យលទ្ធផល ព័ត៌មានលម្អិតត្រូវបានចាប់តាំងពីនេះ  
ដំណើរការត្រួតពិនិត្យលទ្ធផល ការត្រួតពិនិត្យលទ្ធផល ការត្រួតពិនិត្យលទ្ធផល  
ជាតាមរយៈការរើកសាងគ្រប់ដើម្បី ដើម្បីក្រុមហ៊ុនដែលត្រូវបានចាប់តាំងពីនេះ

ក្រុមហ៊ុនផ្សេងៗការត្រួតពេញបញ្ជីតម្លៃចាប់ខ្លួនបានចាប់បន្ទាប់ពីមានការសម្រេចលើកិច្ចប្រមុជ្តូវស្ថិតិការត្រួតពេញបំផុត ដោយតាំងត្រួតពេល ៣០ ថ្ងៃឡើយ។

... "L

កិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់ ត្រូវកំណត់គុណភាពសេវាឌីជាប្រព័ន្ធបាមការ  
អនុវត្តតភ្តាប់ដោយស្នើសុំដែលល្អ ហើយត្រូវផ្តល់មួលហេតុចំពោះការមិនបានបំពេញ  
តាមកម្រិតគុណភាពសេវាឌាចំណែះ។

បញ្ជាផ្ទិកទូរគមនាគារមនឹមន៍ ឬ ក្រុសដែលរាយការនៃទូរគមនាគារមនឹមន៍ត្រូវកំណត់  
គុណភាពសេវា ប្រសិនបើកាតិទាំងអស់មិនបានគោរពតាមកិច្ចព្រមព្រៀវ។

ទិន្នន័យនៃការបញ្ជាសុព្វាល់ (Signaling Data) ចាំបាច់ត្រូវបញ្ជានរាយការ  
តភ្តាប់ឱ្យប្រព័ន្ធបាមបទដ្ឋានអន្តរដាតិនិងល័ក្ខខណ្ឌម្រោចបំងស់ ដែលលើច្បាប់  
បញ្ជាផ្ទិកទូរគមនាគារមនឹមន៍ ឬ ក្រុសដែលរាយការនៃទូរគមនាគារមនឹមន៍។

ក្រុមហ៊ុនដែលមានបំណងធ្វាស់ប្រើដែនការពាក់ព័ន្ធនិងប្រព័ន្ធទូរគមនាគារមនឹមន៍  
ត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានយ៉ាងតិច ៦ ខែមុន ដូចកាតិតភ្តាប់ដែល ដើម្បីកិច្ចបែងច្នៃសេវាឌែល  
បានប្រើប្រាស់ដូចអតិថិជនរបស់ខ្លួន។

#### រូបរាង ៩ : ការបញ្ជាផ្ទិកទូរគមនាគារមនឹមន៍

ការផ្តាក ឬ បញ្ចប់កិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់ពីអាជីវិតបានទៅប្រុសិនបើ  
គ្មានការយល់ព្រមពីបញ្ជាផ្ទិកទូរគមនាគារមនឹមន៍ ឬ ក្រុសដែលរាយការនៃទូរគមនាគារមនឹមន៍ជាមួន។

ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់អាជីវិតបញ្ចប់កិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់ តើកួនករណី  
មានការរំលែកលើកិច្ចព្រមព្រៀវនិង កួនករណីដូចខាងក្រោម៖

- ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់ បានដូចជាបណ្តុះបណ្តាលកិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់ ដើម្បីរាយការ  
ជាមួនអំពីគោលបំណងចំណែកបញ្ចប់កិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់។
- ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់ បានផ្តល់ឱ្យការតភ្តាប់ដើម្បីរាយការ  
បញ្ចប់កិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់។
- ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់ បានទទួលការយល់ព្រមជាមួយ  
លក្ខណ៍អក្សរពីបញ្ជាផ្ទិកទូរគមនាគារមនឹមន៍ ឬ ក្រុសដែលរាយការ  
និងទូរគមនាគារមនឹមន៍ឱ្យបញ្ចប់កិច្ចព្រមព្រៀវស្តីពីការតភ្តាប់។

លេខ: ៣១  
នាក់

កិច្ចព្រមព្យូវស្តីពីការត្រួតព្យាប់ ពុំត្រូវអនុញ្ញាតឱ្យមានការផ្តាក តារាងត្រួតព្យាប់  
បណ្តាញត្រួតពីព្យាយាមការ លើកលើដែកជករណ៍ពាណិជ្ជកម្ម ដែលត្រូវបញ្ជាក់  
អំពីការការត្រួតព្យាយសម្រារ: នៃប្រព័ន្ធសេវាទូរគមនាគមន៍ ឬ ក្នុងករណីមានការ  
គំរាយកំហែងចំពោះសម្រារ: ឬរក្សាការត្រួតព្យាប់។

#### រូបភាព ៦: ការលោះស្រាយទៅទៅ

##### ១) កម្មវិធីកណ្តាលសមត្ថភាពត្រួតព្យាប់បណ្តាញ

- ក) ដែនការសមត្ថភាពត្រួតព្យាប់,
- ខ) ការចុះកិច្ចសន្យាផ្លូវសមត្ថភាពត្រួតព្យាប់,
- គ) ការកែប្រែច្នាស់បញ្ជីដែនការសមត្ថភាពត្រួតព្យាប់,
- ឃ) ការព្រឹកសមត្ថភាពត្រួតព្យាប់,
- ី) បញ្ជាផ្យូវនៅនៅពេលអនុវត្តកិច្ចព្រមព្យូវស្តីពីការត្រួតព្យាប់។

##### ២) នឹតិវិធីនៃការដោះស្រាយវិកាង

- ក) ឯកសារស្តីសំដោះស្រាយវិកាង ដែលត្រូវរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងប្រែសណ្ឌើយ៉ា  
និងទូរគមនាគមន៍រួមមាន៖

- ឯកសារស្តីសំដោះស្រាយវិកាង,
- ឯកសារសេដ្ឋកិច្ច បច្ចេកទេស និង កំសុតានដែលពាក់ព័ន្ធ,
- សំណ្ងាយពារ ( មីមាន )។

##### ៣) អាសយដ្ឋានទូលាយឯកសារដោះស្រាយវិកាង:

- ក្រសួងប្រែសណ្ឌើយ៉ានិងទូរគមនាគមន៍ ការចុះផ្ទុករបៀបទីនាទី  
១០២ សង្កាត់វត្ថុក្នុង ឧណ្ឌរដ្ឋបាល ការពានីក្នុងបាល។  
អគ្គនាយកដ្ឋានប្រែសណ្ឌើយ៉ានិងទូរគមនាគមន៍:

១ ទូរស័ព្ទលេខ ០១៨ ៧០ ៧១ ៧៨, ០១៦ ៧០ ៧១ ៧៨

២ ទូរស័ព្ទលេខ ០៦៣ ៧៨ ៧៨ ៧៨

៣ E-mail : soksamnang78@hotmail.com

ស.ស.

គ ) និតិវិធីដោះស្រាយវិវាទ

- ក្រសួងព្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគារមន្ត្រីសម្រចនាទូលដោះស្រាយបុត្រៀង់ស្រាយវិកទួន្នឹំរយៈពេល ១៧ ថ្ងៃនៅថ្ងៃធ្វើការ តិចបាប់ពីថ្ងៃទូលាបងកសារតីផែលស្របច្បាប់។
  - ក្នុងករណីកម្មវត្ថុផែលលើកឡើងនៅក្នុងជកសារមិនស្ដិតក្រោមសមត្ថភាពបស់ខ្លួន ក្រសួងព្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគារមន្ត្រីត្រូវធ្វើលិខិតឡើយតាមបានាយលក្ខណ៍អក្សរដោយបញ្ជាក់ច្បាស់លាស់អំពីមួលហេតុនិងឡើការណែនាំ ប្រសិនបើមាន។
  - ក្នុងករណីសម្រចនាទូលដោះស្រាយវិក ក្រសួងព្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគារមន្ត្រីត្រូវដោះស្រាយជាដំបានទីផ្សារទៅឡើង។

៤៧

ពិនិត្យមើលភាពស្របច្ចាប់នៃខ្លឹមសារទាំងឡាយក្នុងសំណួរកសារ ក្នុងករណីចាំបាច់ ក្រសួងក្រសួងក្រសួងទូរគមនាគាមកម្មត្រូវបានដោតក្រុមហេសកកម្មបុះពិនិត្យលើកម្មវិធីនិងរាល់ដើម្បីរាយក្រារចំណាំមួយក្នុងក្រសួង សំដែរទៅដោយក្រុមហេសកកម្មបុះ

ក្រុមហ៊ុនដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការគេត្តាប់ត្រូវផ្តល់ទិន្នន័យត្រូវបំត្រាន់នឹងទាន់ពេល  
អភិវឌ្ឍន៍ផ្តល់ខ្លួនរៀង ព្រមទាំងបានអ្នកជនកម្មសិទ្ធិល្អរម្យមានយក្រុមត្រួតពិនិត្យ  
ប្រសិនបើមានការស្វែងស្រប។

દ્વારા ૮

ក្រសួងប្រែសណ្ឌីយើនិជ្ជទូរគមនាគមនក្នុងពិធីការសម្របសម្រួលការចាញ់ជាមួយភ្នំពេញ

દેખાડી ૩

ក្រសួងប្រែសណ្ឌីយើនិជ្ជកម្មនាគមន៍ចេញសេចក្តីផ្តើមដំណឹង ឬ សេចក្តីសម្រេចដោយវិរាយ

~~for : 11' 4"~~

ଦେଖାଇଲେ

យ ) ក្នុងករណីក្រុមហ៊ុនពុំជាការពាប់ចោះខ្លួនសារក្នុងសេចក្តីផ្តើនដំណឹង ឬ  
សេចក្តីសម្រាប់ក្រសួងអប់រំ និងទូរគមនាគារមន្ត្រី និងទូរគម-  
នាគារមន្ត្រី ដើម្បីពិនិត្យ ដោះស្រាយឡើងវិញ នៅទីនេះពេលធ្វើឱ្យក្រសួងអប់រំ ត្រូវរៀបចំ  
ស្រាយវិវាទបន្ថែមទៀត និង នៃជំនួយដែលដោះស្រាយបន្ថី ការពិនិត្យនេះត្រូវអនុវត្ត  
តាមសេចក្តីផ្តើនដំណឹង ឬ សេចក្តីសម្រាប់ក្រសួងអប់រំ និងទូរគមនាគារ-  
មន្ត្រីបណ្តាញការសន្យានា

ភាគីនាមួយដែលធ្វើការចរចាបេកិច្ចប្រព័ន្ធឌានស្តីបញ្ញតិករទ្ធរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសណ្ណីយើនិន្ទុរគមនាគមន៍ ឱ្យធ្វើការស្តីបាមេត្ត និន្ទ ធ្វើការសម្រាប់ ដើម្បីដោះស្រាយវិវាទ ឬ ពាក្យស្រីសំដាក់ផ្ទុនបញ្ញតិករទ្ធរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសណ្ណីយើនិន្ទុរគមនាគមន៍ ត្រូវបែងចែកអំពីមួលហេតុ ឱ្យបានច្បាស់លាស់ បញ្ញតិករទ្ធរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសណ្ណីយើនិន្ទុរគមនាគមន៍ ត្រូវទទួលយកពាក្យស្រីសំអនុកតមន៍ដោយផ្ទុកលើមួលដ្ឋានព័ត៌មានដើម្បីដោះស្រាយវិវាទ ព្រោះថាវិវាទនឹងតាំងការដោះស្រាយបានទេ ប្រសិនបើត្រូវអនុកតមន៍ពីសំណាក់បញ្ញតិករទ្ធរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសណ្ណីយើនិន្ទុរគមនាគមន៍ ឬ បញ្ញតិករទ្ធរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសណ្ណីយើនិន្ទុរគមនាគមន៍ ឬ ការចរចាបេកិច្ចប្រព័ន្ធ ដើម្បីស្វែងរកដំណោះស្រាយ

បញ្ជីកទូគមនាគមន៍ ឬ ក្រុងប្រសណីយ៍និងទូគមនាគមន៍ត្រូវអនុវត្តតាមនឹងលក្ខណៈពីការដោះស្រាយវិកទន្លេនៅពេលធ្វើ  
អនកគមន៍។

ភាគីទាំងអស់ត្រូវទទួលខុសត្រូវក្នុងការបង្ហាញការពិតាមរយៈពាក្យស្វ័យបំណង និងការចាប់ផ្តើមដោយស្ថិតិថ្លែងក្នុងការបង្ហាញការពិតាមរយៈពាក្យស្វ័យបំណង

~~6010611~~

25

បញ្ជាផីក្រឡូរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពនិងទូរគមនាគមន៍ត្រូវ  
សម្រាប់ដោយវិវាទដោយផ្តើកលើកស្តុតានិងការអនុវត្តន៍ប្រកាសប្រជាធិបតេយ្យ  
ហើយត្រូវដោយត្រូវបានការពារនៅថ្ងៃទី ៦០ ត្រូវដោយត្រូវបានប្រជាធិបតេយ្យ  
ពីថ្ងៃទីនេះដោយក្រឡូរគមនាគមន៍ ឬ ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពនិងទូរគមនាគមន៍  
ប្រសិទ្ធភាពនិងទូរគមនាគមន៍ត្រូវសរសេរដោយលក្ខណៈអគ្គិភ័យ ហើយត្រូវបានកំណត់  
អំពីមូលហេតុឱ្យសមហេតុផល។

## ផ្លូវការ ២

### និតិវិធីនៃការបង្កើតនិងការគ្រប់គ្រងការងារនៃក្រឡូរគមនាគមន៍

#### ប្រការ ១០ : និតិវិធីនៃការងារនៃក្រឡូរគមនាគមន៍

១) កំណត់អំពីការអនុវត្តការត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍ដោយនាមុខរបៀប  
គុណភាព និង មែររៀលត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍ ( យកការត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍ ) ។

២) ត្រូវអនុវត្តបំពេះរាជរដ្ឋាភិបាល និងក្រឡូរគមនាគមន៍សារណ៍របៀបក្រឡូរគមនាគមន៍  
បណ្តាញទូរគមនាគមន៍សារណ៍របៀបក្រឡូរគមនាគមន៍ ។

- បណ្តាញទូរគមនាគមន៍អប់រំ ( ខេត្ត-ក្រុង ផ្លូវតាមទីតាំងខេត្ត ឬ តំបន់  
និងក្រុងប្រជែង ) ,

- បណ្តាញទូរគមនាគមន៍ចំណាំ ( ទីតាំងប្រជែង និង ក្រុងប្រជែង ) ។

៣) មុខសញ្ញាផ្លូវការក្រឡូរគមនាគមន៍ : ត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍ត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍  
ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពនិងទូរគមនាគមន៍ ។

#### ប្រការ ១១ : និតិវិធីនៃការងារនៃក្រឡូរគមនាគមន៍

១) ក្រឡូរគមនាគមន៍ត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍ដោយនាមុខរបៀប  
ស្ថាបនាបណ្តាញទូរគមនាគមន៍ដោយមានប្រព័ន្ធផ្លូវតាមប្រព័ន្ធដែលត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍  
ត្រូវបានក្រឡូរគមនាគមន៍ដោយនាមុខរបៀបក្រឡូរគមនាគមន៍សារណ៍របៀបក្រឡូរគមនាគមន៍ ។

ស្របតាមដៃនការមេស្តីពីការអភិវឌ្ឍបណ្តាញនិងសេវាទូរគមនាគារមនី ហើយទទួល  
ខុសត្រូវលើកិច្ចព្រមទាំងស្តីពីការត្រួតប័យ

២) ដោយអនុរោមតាមបច្ចុប្បន្នតិច និង ផ្លូវកេរីមួលដ្ឋាននៃកិច្ចព្រមព្រឹង  
រាជក្រឹត្យបិនទូរគមនាគារមនី បន្ទាប់ពីចុះបញ្ជីនៅក្រសួងព្រះសណ្ឌាយឱ្យនិង  
ទូរគមនាគារមនី រឿងរាល់ត្រូវបានបញ្ជាក់ថាទូរគមនាគារមនីសាធារណៈ ( ហេរកាត់បាន តិចចុះសណ្ឌា  
ផ្តល់សមត្ថភាពត្រួតប័យ ) សម្រាប់អនុវត្តការត្រួតប័យបណ្តាញ និង ផ្តល់សេវាទូរគមនាគារមនី  
ទៅបន្ទាប់។

៣) នៅពេលអនុវត្តការត្រួតប័យបណ្តាញទូរគមនាគារមនីសាធារណៈ ក្រុមហ៊ុន  
ទូរគមនាគារមនីត្រូវទទួលខុសត្រូវរាជាណាច្នៃសមត្ថភាពត្រួតប័យទៅតាមដៃនការអេសល  
បានព្រមព្រឹងត្រូវបាន ហើយរាជាណាច្នៃអីសមិទ្ធភាពការត្រួតប័យផ្តើកឯនិជ្ជប្រតិទ្ធល់ឡើយ។

៤) របាយការណ៍និងការដោះស្រាយវិវាទនៃការត្រួតប័យរាជក្រឹត្យដែលចូល  
រួមការត្រួតប័យ ត្រូវអនុវត្តតាមប្រកាសនេះ និង ប្រកាសពាក់ព័ន្ធផ្លែងដែលបាន

#### ក្រុមការ ១២ : ផែនការសម្រេចត្រួតប័យបណ្តាញនៅលាស្រោះ

រឿងរាល់ត្រូវបានបញ្ជាប់ត្រូវកេសាន់ដៃនការសមត្ថភាពត្រួតប័យ  
របស់ខ្លួនសម្រាប់មួយត្រូវបន្ទាប់ ហើយត្រូវធ្វើឡើងក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការត្រួតប័យ មុនពេលដី  
ពាក់ខ្លួន រឿងរាល់ត្រូវ ដើម្បីឱ្យក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការត្រួតប័យមួលដ្ឋានធ្វើដៃនការ  
វិនិយោគបញ្ជីការដោះស្រាយត្រួតប័យ នៅក្នុងដៃនការសមត្ថភាពត្រួតប័យប្រចាំថ្ងៃត្រូវបញ្ចាក់  
ច្បាស់អំពីពេលវេលា សមត្ថភាពប្រើប្រាស់ដោយលម្អិតតាមខេ ត្រីមាសចំពោះទីស  
ដោះស្រាយនិមួយា និង ទីតាំងត្រួតប័យ។

ចំពោះវិធីសាស្ត្រគណនាសមត្ថភាពសរបន់ការត្រួតប័យមានកំណត់នៅក្នុង  
ឧបសម្ព័ន្ធតី ៥៩

#### ក្រុមការ ១៣ : គម្រោងស្នើពីការត្រួតប័យសមត្ថភាពត្រួតប័យបណ្តាញនៅលាស្រោះ

១) កិច្ចសន្យាផ្តល់សមត្ថភាពត្រួតប័យមួយឱ្យក្រុមហ៊ុនពីចំណែក និង ចុះកិច្ច-  
ព្រមព្រឹងរឿងរាល់ត្រូវបានបញ្ជីនៅច្បាប់ស្តីពីកិច្ចសន្យារោង កិច្ចសន្យានេះដោ  
មួលដ្ឋានសម្រាប់អនុវត្តការត្រួតប័យបណ្តាញទូរគមនាគារមនីរាជក្រឹត្យបិនពីរ ក្រោពី

សាស្ត្រ

ខ្លួនសារដែលមានចែងតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃច្បាប់ស្តីពីកិច្ចសន្យា ក៏ត្រូវមានចែងអំពី  
ខ្លួនសារធ្វើនៅទៀតដូចជា ដែនការផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់ បែបបទបច្ចេកទេស  
បទប្បញ្ញត្តិនៅទៀត និង ទិន្នភាពសេដ្ឋកិច្ចដើម្បីអនុវត្តដែនការ។

៨) គោលការណ៍បុះកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់ ៖

- ការធានាទូរសមត្ថភាពតាត្រាប់ អាស្រែយទៅនឹងការព្រមព្រឹត្តក្នាត់ដោយ  
ស្ថិតិថ្នាក់រវាងក្រុមហុនចូលរួម ឬរលិម្មលង្ហានធានាទូរគោលការណ៍  
តាត្រាប់បណ្តាញចូលចិនសារប្រការ ៣ នៃប្រកាសនេះ។
- កុំណុំការណ៍ក្រុមហុនពីអាជីវការព្រមព្រឹត្តក្នាត់ ឬរលិម្មលង្ហាន  
អនុវត្តតាមប្រការ ២, ៥, ៦, ៧ និង ៨ នៃប្រកាសនេះ ដើម្បីបុះកិច្ច-  
សន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់។

៩) លើម្មលង្ហានដែនការសមត្ថភាពតាត្រាប់ដែលបានព្រមព្រឹត្តក្នាត់ ក្រុមហុន  
ត្រូវបុះកិច្ចសន្យាផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់ ហើយជាមួយគ្មាន៖ ត្រូវធ្វើឡាយការណ៍មក  
ក្រសួងប្រសិទ្ធភាពឱ្យនឹងទូរគមនាគមន៍ ដើម្បីពិនិត្យ តាមដានការអនុវត្តសកម្មភាព  
តាត្រាប់របស់ក្រុមហុន។ ការបុះកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់ ត្រូវធ្វើឡើង  
មុនឡើងដើម្បីចាប់ខ្លួន។

១០) ការកិច្ចប្រធានាសំបុរាណដែនការកុំណុំកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់  
ត្រូវធ្វើឡើង តើមួយដែលតែ មុនឡើងដើម្បីចាប់ខ្លួន រួចរាល់ រួចរាល់សម្រាប់ដែនការ  
ត្រូវបានបុះកិច្ចសម្រាប់។ ការកិច្ចប្រធានាសំបុរាណ ត្រូវបានកិច្ចសន្យាស្តីពីការ  
ផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់។ កម្រិតកិច្ចប្រធានាសំបុរាណសមត្ថភាពតាត្រាប់អនុញ្ញាតតែកុំណុំរួចរាល់  
៣០ ការរយ ឬបាន និងដែនការកុំណុំកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពតាត្រាប់។  
កុំណុំការណ៍ក្រុមហុនសំការតាត្រាប់ កិច្ចប្រធានាសំបុរាណសមត្ថភាពរួចរាល់ ៣០ ការរយ  
ឬបាន និងដែនការកុំណុំកិច្ចសន្យាស្តីពីការរៀបចំណុចតាត្រាប់និងយោង ក្រុមហុនផ្តល់  
ការតាត្រាប់មានសិទ្ធិស្ម័គ្រុ ក្រុមហុនសំការតាត្រាប់ទូទាត់ចំណាយបន្ទូលមំពេះការ  
កិច្ចប្រធានាសំបុរាណ កម្រិតចំណាយអតិបរមា ត្រូវលើសពីមួយដែលរាយក្រារបាន នៅទី E1  
នៃផ្ទះ E1 កុំណុំខេត្ត-ក្រុង ចំពេះតែផ្ទះ E1 ដែលមានការកិច្ចប្រការ ៣០ ការរយ  
នៃដែនការ។

ପ୍ରକାଶ ୨୬ : କମାତାଳାଷ୍ଟକାଟକଲାପ୍ରକାଶକୁ ହାତକୁ ଦେଖିବାରେ

១) នៅពេលអនុវត្ត ប្រសិនបើក្រុមហិរញ្ញវត្ថុសំគាល់ត្នោយស្មើសុទ្ធដ្ឋានជាពាណិជ្ជកម្ម និង តាមចំណាំត្នោយនឹមួយាដែលមានចំណែកក្នុងកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពត្នោយ ក្រុមហិរញ្ញវត្ថុលើការត្នោយត្រូវរាយការពាណិជ្ជកម្ម

๒) ការបង្កើតរាជការនាយកដ្ឋានម្ចាស់បំផុតដើម្បីកសមត្ថភាពនៃការគ្រប់:

- ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់ត្រូវស្វែងរក្សាទីក្រុមហ៊ុនសំការតភ្តាប់ឱ្យបង់ប្រាក់  
ធានាមួយទៅកិច្ចចំណួនដឹកប្រាក់មួយត្រូមាសនៃថ្ងៃដុល្លារទាំងពេរ: ត្រូវ  
E1 គុណធម៌-ក្រុមដែលប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធឌីជាន់ ក្រុមហ៊ុនសំការតភ្តាប់ ត្រូវ  
បង់ប្រាក់ធានាជុនក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់ ១៥ ថ្ងៃមួននៃខែដំបូង គុណធម៌  
ត្រូមាសនឹមួយ។
  - ប្រាក់ធានាណីជាន់ត្រូវរំលែកសំបណ្តុះរាយទៅជាប្រាក់ថ្ងៃតភ្តាប់ ដែលក្រុមហ៊ុន  
សំការតភ្តាប់ ត្រូវបង់ជូនក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់នៅខែបន្ទាប់។
  - គុណធម៌ក្រុមហ៊ុនផ្តល់ការតភ្តាប់ត្រូវបង់ទាន់ពេលខ្លួនសមត្ថភាពតភ្តាប់  
តាមខែដំបូងគុណធម៌កិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពតភ្តាប់ទៅក្រុមហ៊ុន  
ផ្តល់ការតភ្តាប់ត្រូវសមស្របតាមការត្រូវសមត្ថភាពតភ្តាប់ទៅក្នុងនីមួយៗ  
ប្រាក់មួយចំនួនបន្ទាន់មកស្រើនីជាប្រាក់ធានាបាន ក្រោមពីនេះ ត្រូវបង់ប្រាក់ជាកំ  
ពីន៍យុទ្ធសាស្ត្រ ដោយសារតែបំពានលើកិច្ចសន្យាយ។

๗) การผูกติดกับการเปลี่ยนแปลงทางสังคม :

ក្នុងករណីក្រុមហិទនផលបំការតភ្តាប់ពីផលសំណង់ទាន់ពេលអេហានូវសមត្ថភាព  
តភ្តាប់តាមខែដក្នុងកិច្ចសន្យា ក្រុមហិទនសំការតភ្តាប់មានសិទ្ធិធាកពិនិយក្រុមហិទន  
ផលបំការតភ្តាប់ចំពោះការរំលោភបំពានកិច្ចសន្យាឍៃ កម្រិតអតិបរមាឌ្ឋប្រាក់ពិនិយ  
មិនត្រូវរៀបសម្រេចផលជាអ្នក E1 ក្នុងខេត្ត-ក្រុង ចំពោះផ្លូវដែលមិនផលបំការតភ្តាប់ទេ  
ប៉ុណ្ណោះ។

៤) នៅពេលអនុវត្តការធានាទដ្ឋីកសមត្ថភាពត្រូវបែងចាយកិច្ចសង្គម យោង  
ហើយសម្រេចឱ្យ ២ បីពីនិស្សយើងបាន ទិសដៃត្រូវបែងប្រើប្រាស់តាំងមានប្រសិទ្ធភាព

៤) ក្រុមហិនដ្ឋល់ការត្វាប់មានសិទ្ធិស្មើទៅក្រុមហិនសំការត្វាប់ឱ្យប្រមូលបំនួន  
ធ្លាក់ដែលនៅសល់មកវិញ ដើម្បីពាណាការប្រើប្រាស់ឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព។ ការប្រមូល  
ធ្លាក់នៅសល់ អាចអនុវត្តបានប្រសិនបើមានឯកភាពរាជីត្រូវតារាងពីរ។

ក្រុមហិនសំការត្វាប់មានសិទ្ធិរក្សាទុកបន្ទាន់ទៅទៀតនូវសមត្ថភាពធ្លាក់ដែលនៅ  
សល់ ដោយត្រូវបង់បន្ទូមប្រាក់ប្រចាំខែដូចនេះក្រុមហិនដ្ឋល់ការត្វាប់។ ក្រោមពីរគឺ  
ត្វាប់នៅមានប្រាក់មួយបំនួនទៀតដែលកម្រិតអតិបរមានៃប្រាក់នេះ ជីត្រូវរៀបចំ  
ថ្មីដ្ឋល់ដោរប្រចាំខែ។ E1 គឺជាគិត្ត-ក្រុង ចំពោះថ្មីដែលនៅសល់។

#### ប្រភេទ ១៥ : គារពារីធម៌នៃមេត្តភាពត្វាប់ប្រជាពលរដ្ឋនាមេរោគ

១) ក្រុមហិនសំការត្វាប់ អាចស្មើពីកបន្ទូមសមត្ថភាពត្វាប់ដោយបានកែ  
ពេះការពារីធម៌នេះ ជីត្រូវក្នុងដែនការខិត្តិតទៅតាមចំណាំត្វាប់និមួយាក់  
ដោយ ដើម្បីបង្កើរការកកស្នេះចកចារសន្ដាន។ ប្រសិនបើពិនិត្យយើងបានវិញទៅសំពូល  
( Switching ) មានមុខងារត្វាប់នៅមានលទ្ធផលធ្លាក់ដែលសមត្ថភាពទៀត ក្រុមហិន  
ដ្ឋល់ការត្វាប់ត្រូវទទួលខុសត្រូវដ្ឋល់ដូចនេះក្នុងរយៈពេលយ៉ានយុទ្ធទៀត ១០ ថ្ងៃនៃថ្ងៃ  
ដើម្បីការចាប់ពីពេលទទួលលិខិតស្មើសុំដែលប្រើប្រាស់ប្រការទាំងឡាយមានបែង  
ក្នុងកូដសន្តានស្តីពីការធ្លាក់ដែលសមត្ថភាពត្វាប់ ហើយមានសិទ្ធិគិតចំណាំយ៉ាងទៀត។  
កម្រិតអតិបរមានៃចំណាំយ៉ាងទៀត ជីត្រូវរៀបចំ ពីរដែននៃថ្មីដ្ឋល់ដោរប្រចាំខែ  
សម្រាប់ថ្មី E1 គឺជាគិត្ត-ក្រុងទៀត។

២) គឺជាករណីមានការកកស្នេះចកចារសន្ដាននៃការត្វាប់ ហើយក្រុមហិនទាំង  
ពីរមិនអាចព្រមព្យាក្សាលើបញ្ហាដែលនៅក្នុងការអនុវត្តការពារីធម៌  
សមត្ថភាពត្វាប់ដែលស្មើត្រូវបានដែនការខិត្តិតាមចំណាំនិមួយានេះទៀត ត្រូវ  
អនុវត្តវិធីដោះស្រាយតាមលំដាប់បែបបទ និង បេរពភាគចត់ទេ:

ក) ក្រុមហិនសំការត្វាប់ត្រូវធ្វើលិខិតដ្ឋល់ថ្មីក្នុងក្រុមហិនទាំងពីរ  
ទូរគមនាគមន៍ និង ចម្លៀនដ្ឋល់ក្រុមហិនដ្ឋល់ការត្វាប់។ លិខិតនេះត្រូវ  
មានខ្លឹមសារដូចតែ:

- ទិន្នន័យបញ្ជាក់អំពីការកកស្នេះចកចារសន្ដាន,
- មូលដ្ឋាននៃការគណនាការពារីធម៌នៃមេត្តភាពត្វាប់,

៩០៦

ខេត្ត

- កំណត់ថ្ងៃចាប់ដើមព្រឹកបន្ទោមសមត្ថភាពត្នោរប់
- សំណួនពារធ្វើនៅទីនេះនឹងការព្រឹកបន្ទោមសមត្ថភាព  
ត្នោរប់ជាយបាយក្តុង

២) ផ្លូវការឱ្យពាក្យស្មើសុំរបស់ក្រុមហុនសំភាពត្នោរប់ ក្រសួងប្រៃសណីយ៍  
និងទូរគមនាគារនឹងត្រូវរាស្ត្រឱ្យក្រុមហុនផ្តល់ការព្រឹកបន្ទោរប់ឱ្យការណ៍  
ជាមាយលក្ខណ៍អក្សរអំពីលទ្ធផាច់ពីយត្តិរាជការនឹងការព្រឹកបន្ទោម  
សមត្ថភាពត្នោរប់របស់ខ្លួនជាយបាយក្តុងការស្មើនៃក្រុមហុនសំ  
ភាពត្នោរប់ ក្រុមហុនផ្តល់ការព្រឹកបន្ទោរប់ ត្រូវនឹងយត្តិរាជការស្មើមិនឱ្យ  
ឡើសពី ៨ ថ្ងៃ នៅថ្ងៃនេះការគិតចាប់ពីថ្ងៃដែលទទួលលិខិតស្មើសុំ  
របស់ក្រសួងប្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគារនឹងលិខិតនៅថ្ងៃដែលបញ្ជាក់អំពីតំបន់ដូចខាងក្រោម

- សមត្ថភាពដែលអាចផ្តល់ជូនតាមទិសដំឡើងយ៉ា
- កំណត់ថ្ងៃដែលចាប់ដើមព្រឹកបន្ទោមសមត្ថភាពត្នោរប់
- សំណួនពារធ្វើនៅទីនេះនឹងការព្រឹកបន្ទោមសមត្ថភាព  
ត្នោរប់ជាយបាយក្តុង

៣) ដោយលើមួលដ្ឋាននៃរាយការណ៍របស់ក្រុមហុនទាំងពីរ ក្រសួង  
ប្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគារនឹងពិនិត្យការងារនៃការព្រឹកបន្ទោរប់  
ចាប់ពីថ្ងៃដែលបញ្ជាក់អនុវត្តន៍ពីការព្រឹកបន្ទោរប់ និងអនុវត្តន៍ពីការ  
ក្រុមហុនកំណត់ក្នុង ឧបសម្ព័ន្ធឌី ១ និង លទ្ធផាច់ការព្រឹកបន្ទោរប់របស់  
បមាណក្នុងសំណួនតាមក្រុមហុនកំណត់ក្នុង ឧបសម្ព័ន្ធឌី ២ ក្នុងការណា  
មានការកកស្នែងចាប់ពីថ្ងៃដែលបញ្ជាក់អនុវត្តន៍ពីការព្រឹកបន្ទោរប់ ហើយបមាណក្នុងសំណួននៅ  
មានលទ្ធផាច់ក្រុមហុនកំណត់សមត្ថភាពត្នោរប់បន្ទោមឡើត  
ក្រសួងប្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគារនឹងរាជរដ្ឋបានដែកឡើងវិញ និង  
នូវការដែលនៅក្នុងសម្រាប់យកទៅបន្ទាប់ពេញបន្ទោមសមត្ថភាពទៅ  
តាមទិសដំឡើងត្នោរប់ធ្វើនៅឡើត ដើម្បីធានាការប្រើប្រាស់ផ្តល់ត្នោរប់ឱ្យ  
មានប្រសិទ្ធភាព។

*លោក ៩៦៨ ៧៤៩០*

*លោក*

**ប្រធានា ១៦ : ការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់យន្តាណ្មានវាលត្សាប់**

- ១) គុណភាពនៃការគេងត្សាប់ច្បាប់ទីនេះ ត្រូវធានាពីបានដឹងគូគុណភាពនៃការគេងត្សាប់ដើម្បីក្នុងនីមួយៗ គោលការណ៍នៃការគេងត្សាប់ គឺជាការគេងត្សាប់ដើម្បីបង្កើតការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់ ដើម្បីបង្កើតការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់ដើម្បីបង្កើតការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់ដើម្បីបង្កើតការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់
- ២) នៅពេលអនុវត្ត ក្រុមហ៊ុនត្រូវទទួលខុសត្រូវរលូកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពត្សាប់ ដើម្បីបង្កើតការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់ដើម្បីបង្កើតការងារនាតុលាការនៃការគេងត្សាប់

**ប្រធានា ១៧ : ការរៀបចំប្រាយការណ៍នៃការគេងត្សាប់យន្តាណ្មានវាលត្សាប់**

- ១) ក្រុមហ៊ុនទូរគមនាគាតមន៍ត្រូវធ្វើរាយការណ៍ប្រចាំថ្ងៃមាស ប្រចាំថ្ងៃចំណាំ ក្រុមហ៊ុនប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគាតមន៍អនុវត្តកិច្ចសន្យាស្តីពីការផ្តល់សមត្ថភាពត្សាប់ តាមគំរូរាយការណ៍ក្នុង ឧបសម្ព័ន្ធ ។
- ២) នៅពេលមានការកកស្នែះចកចាយសន្ទនានៃការគេងត្សាប់ ក្រុមហ៊ុនទូរគមនាគាតមន៍ត្រូវធ្វើរាយការណ៍អំពីស្ថានភាពត្សាប់ទៅតាមទិសដោយលកកកស្នែះចកចាយសន្ទនានៅមកក្រុមហ៊ុនប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគាតមន៍តាមគំរូក្នុង ឧបសម្ព័ន្ធ ។
- ៣) ក្នុងករណីមានការស្នើពីក្រុមហ៊ុនប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគាតមន៍ ក្រុមហ៊ុនទូរគមនាគាតមន៍ត្រូវផ្តល់រាយការណ៍អំពីស្ថានភាពនៃការគេងត្សាប់តាមទិសដោយលកកកស្នែះចកចាយសន្ទនា ឬ នៅលើចំណុចត្សាប់ដែលពាក់ព័ន្ធ និង ផ្តល់ទិន្នន័យផ្សេងៗ ដែលបានកត់ត្រាក្នុងបណ្តុះបណ្តាលស្ថិត្តិត្សាប់ ដើម្បីបញ្ជាក់ឱ្យយើងូចាប់រាយការណ៍ នៅពេលកកស្នែះចកចាយសន្ទនានៅ ទម្រង់នៃរាយការកកស្នែះចកចាយសន្ទនានៅ ទម្រង់នៃរាយការណ៍នៅពេលកកស្នែះចកចាយសន្ទនាកែត់ឡើងជាយើងជាយើងចំណុចត្សាប់ខ្លាងមានក្នុង ឧបសម្ព័ន្ធ ។
- ៤) ក្រុមហ៊ុនទូរគមនាគាតមន៍ត្រូវទទួលខុសត្រូវរលូកិច្ចសារ ទិន្នន័យនៅក្នុង រាយការណ៍និងត្រូវផ្តល់ពីបានទាន់ពេលរំលែក ក្នុងករណីចាំបាច់ ក្រុមហ៊ុនទូរគមនាគាតមន៍ ត្រូវបញ្ជាក់អំពីភាពពីមតិត្រូវនៅក្នុងរាយការណ៍ នៅពេលមានការស្នើពីក្រុមហ៊ុនប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគាតមន៍ ក្រុមហ៊ុនទូរគមនាគាតមន៍ត្រូវចាត់អ្នកបច្ចេកទេសសហការជាមួយក្រុមហ៊ុនប្រសណីយ៍និងទូរគមនាគាតមន៍ ព្រមទាំង ផ្តល់ខេត្តករណ៍ពីនិត្យទិន្នន័យក្នុងរាយការណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន។

**ច្រការ ១៤** : - ប្រកាសនេះមានប្រសិទ្ធភាពអនុវត្តបាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលទ្ធម៌

- កសិកប្រកាស និង លិខិតបទដ្ឋានទាំងឡាយណាងដែលធ្វើយឱ្យពីខ្លួនសារនៃប្រកាសនេះ ត្រូវទិញជាផ្លូវការរហូតដល់

**ច្រការ ១៥** : ឧទ្ទកាល់យោដ្ឋមត្តិ អគ្គនាយកដ្ឋានដ្ឋាចាល អគ្គនាយកដ្ឋានក្រសួងពេទ្យនិង

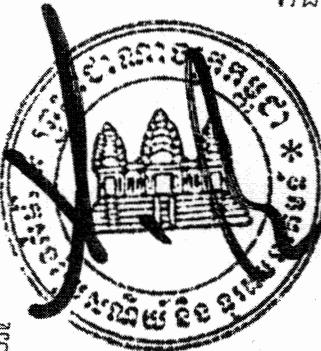
ទូរគមនាគមន៍ គ្រប់នាយកដ្ឋាន គ្រប់មន្ត្រីក្រសួងពេទ្យនិងទូរគមនាគមន៍ខេត្ត-ប្រជុំ និងអគ្គភាពពាក់ព័ន្ធដាហាន ព្រមទាំងអគ្គនាយក នាយកនៃក្រុមហ៊ុនផ្តល់សេវាទូរគម-

នាគមន៍ទាំងអស់ ត្រូវអនុវត្តប្រកាសនេះ ឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព។ ន.ន

រដ្ឋបាល ទំព័រ ៧៨

#### គេលោទទូលារ :

- អគ្គលោទទូលារដ្ឋានព្រឹកសក
- អគ្គលោទទូលារដ្ឋានរដ្ឋសក
- ឧទ្ទកាល់យោដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពេទ្យ
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមត្តិ
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងផែនការ « ដើម្បីដ្ឋានប្រាប »
- ផ្ទុកប្រការ ១៨
- ឯកសារ កាលបូរិច្ឆេទ



នាមប្រធូន

នូវនៃ ឯកសារ

## ឧបសម្រេច ១

### ការស្មោះចរាប់ស្ថិត នឹងវិធីណើដការអនុវត្ត

( ភ្នាប់ជាមួយប្រកាសលេខ ២០៦ ប.ច.ប្រក ចុះថ្ងៃទី ៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៥  
ស្នើអំពីការត្រួតបញ្ជាបញ្ជាផ្ទៃគមនាគមន៍ )

#### ១) ការគំនាយក់ការគគស្មោះចរាប់ស្ថិត

$T_{AVERAGE} = \frac{\text{ចរាប់ស្ថិតនាមធម្មនៅម៉ោងកំពុល}}{\text{ចរាប់ស្ថិតនាមធម្មនៅម៉ោង}} / \text{ចរាប់ស្ថិតលើផ្ទៃគត្តបែងកាតិសង្កែយ៖}$

ក)  $T_{AVR} < 1$  ពីរមានការកកស្មោះ,

ខ)  $T_{AVR} \geq 1$  ពីរដែលមានការកកស្មោះ,

គ)  $T_{AVR} \geq 0.9$  ជាកម្រិតមួយដែលចាំបាច់ត្រូវព្រឹកសមត្ថការត្រួតបញ្ជាប់  
កន្លែងនេះ :

- ម៉ោងកំពុល ( Peak-Hour ) គឺជាបញ្ហាបែលដែលមួយម៉ោងដែលយកតាមស្ថិត  
នៃការស្ថិតមានកម្រិតខ្ពស់បំផុតក្នុងថ្ងៃ។

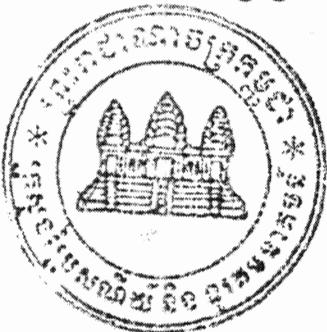
- ចរាប់ស្ថិតនាមធម្មនៅម៉ោងកំពុល គឺជាគលមួយធម្មនៅចរាប់ស្ថិតនៅម៉ោង  
កំពុល ត្រូវគិតតាមខ្លាត Erlang K ត្រូវបញ្ជីនៅថ្ងៃ។

- ចរាប់ស្ថិតដែលអនុញ្ញាត គឺជាការស្ថិតតាមខ្លាត Erlang ប្រហប់ឡើង  
ចំនួនបរិបច្ឆេរការត្រួតបែងការកកស្មោះ ហើយខ្លាតនេះការកកស្មោះ គិតថាគាមរូបមន្ត Erlang B  
( GoS=1% ) ។

#### ២) វធិនុវត្ត

ក) ផ្ទៃកលើសមត្ថការចរាប់ស្ថិត ដែលគឺត្រូវបានក្នុងបណ្ឌិតស៊ូត្រ  
( Switching ) មម្បូយណាលប្រតិបត្តិ និង ថែទាំ ( OMC ) ឬ កំពើនៅក្នុងកាលប្រហែល។

ខ) ក្រុមហ៊ុនបរិភ័យ ឬ ក្រុមហ៊ុនសញ្ញា ( Signaling ) នាស់ ដើម្បីតាមដានមិនចាប់ចុះក្នុងការស្ថិត។



២០០៥

**៣) នឹងទិន និង អគ្គិសនីនាគ់**

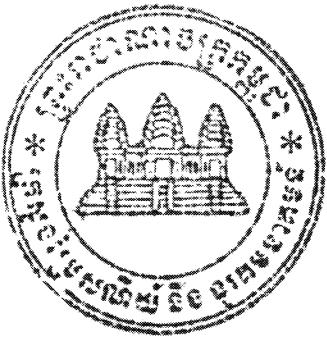
- ក) ពិនិត្យម៉ែលចកចារសន្ទនា ២២ ម៉ោងក្នុង ១ ថ្ងៃ ក្នុងរយៈពេល ១ សង្គមប៊ីទិនដែល  
ដើម្បីយើង្ហានការសន្ទនានាមួយនៅម៉ោងកំពុលក្នុងថ្ងៃតាមទិនដែលតីរសង្គមប៊ីទិន។  
ខ) រកចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពុលនៃថ្ងៃរវំកទិនក្នុងរយៈពេលពីរសង្គមប៊ីទិន (លើក  
កំណើនតើថ្ងៃសេវា ភាពិត្យ និង ថ្ងៃបុណ្យទាន) ។ រូបមន្ត្រគិតគិត និង

$T_{AVR} = \frac{\text{ចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពុល}}{\text{ចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពុល}} / \text{ចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពុល}$

- កម្រិតកំណត់ :  $0,8 \leq T_{AVR} < 0,9$  ត្រូវបានពិនិត្យលើរបៀបគ្រប់គ្រងដោយសង្គមប៊ីទិន  
ដំណើនទៅវិញ្ញាទីមក ដើម្បីត្រូវម៉ូបចំពង្រីកសមត្ថភាពបន្ថែមហើយទិនដែល  
- កម្រិតកំណត់ :  $T_{AVR} \geq 0,9$  ដើម្បីបានពិនិត្យចកចារសន្ទនាដាមួយកំពុល ក្នុងរយៈពេលពីរសង្គមប៊ីទិន  
គោលដៅមានចកចារសន្ទនានាមួយកំពុល ក្នុងរយៈពេលពីរសង្គមប៊ីទិន (លើកកំណើនតើ  
ថ្ងៃមានត្រឹមត្រូវការណ៍ពីសេស ដែលចកចារកំណើនទៅនឹងដោយកំហក) ត្រូវគណនាទៅ  
តាមរបមន្ត្រ Erlang B ( មួយក្នុងតារាង GoS=1% ) ដើម្បីរកចំនួនបរិបច្ឆេទ ឬ ពីចំនួន  
នេះ រកដើម្បីចំនួនផ្ទុរាស៊ីមីត្រូវបានពិនិត្យដោយកំហក E1 ជាក់ស្វែន ដើម្បី  
គណនាបំនួនផ្ទុរាស៊ីមីត្រូវបានពិនិត្យដោយកំហក E1 ដែលត្រូវបាននៅមួយ។

ក្នុងនោះទេ

- + ចកចារជាក់ស្វែនជាចកចារនៃការសន្ទនាណិតតតាមខ្លួន Erlang ទូទៅការតែ  
ចំណូលតុលាប់ទៅហើយទិនដែលដើម្បីមួយ។
- + ខ្លួននៃសេវាកម្ម ( GoS ) ជារាយការណ៍តាមតាមអត្រាគារហោះ និង  
ការគិតស្មោះចកចារសន្ទនានាក្នុងប្រព័ន្ធដែលម៉ោងកំពុល។



២០០៥

២០០៥

ឧបសម្រេចដី ២

**ប្រសិទ្ធភាពនៃការប្រើប្រាស់ និតិវិធីកណ្តាលជាមួយនាយករដ្ឋស៊ិទ្ធិ  
និងដែលការប្រើប្រាស់និងលោកស្រី**

( ភ្នាប់អំពីរបាយប្រកាសលេខ ២០៦ បន្ទប់ ចុះថ្ងៃទី ៤ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ )

ស្តីអំពីការគោត្តភ្នាប់បណ្តាញរគមនាគម្ពឺ )

និងទីនេះ

**១) កម្រិតគំនាថ់ប្រសិទ្ធភាពនៃការប្រើប្រាស់**

$T_{AVR} = \frac{\text{ចាប់សន្តានជាមួយនៅម៉ោងកំពុល}}{\text{ចាប់សន្តានអនុញ្ញាតនៃផ្ទៃតែភ្នាប់ជាបុរណនិស ដោយ}} / \frac{\text{ចាប់សន្តានអនុញ្ញាតនៃផ្ទៃតែភ្នាប់ជាបុរណនិស ដោយ}}{}$

ក) កម្រិតកំណត់ :  $T_{AVR} \geq 0,6$  ការប្រើប្រាស់មានប្រសិទ្ធភាព។

ខ) កម្រិតកំណត់ :  $T_{AVR} < 0,6$  ការប្រើប្រាស់តុលាមប្រសិទ្ធភាព។

កិច្ចនោះ ៖

- ម៉ោងកំពុល ( Peak-Hour ) គឺជាលទ្ធផលរៀបរាប់របាយម៉ោង ដែលយកតាមស្ថិតិ ចាប់សន្តានជាមួយនៅម៉ោងកំពុលសំបុត្រកុងថ្ងៃ។

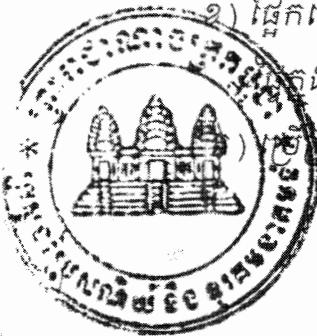
- ចាប់សន្តានជាមួយនៅម៉ោងកំពុល គឺជាគាត់មួយម៉ោងនៃចាប់សន្តាននៅម៉ោងកំពុល ត្រូវគិតតាមខ្លួន Erlang Kុងថ្ងៃ។

- ចាប់សន្តានដែលអនុញ្ញាត ជាការសន្តានគិតតាមខ្លួន Erlang ស្របមេរីន ចំនួនបរិបច្ឆេករាជក្រឹត្យប្រចាំរយៈពេល ហើយខ្លួននៃសេវាកម្មគិតឡើតាមរបមន Erlang B ( GoS=1% )។

**២) វិធីអនុវត្ត**

ក) ផ្ទៃកលើសមត្ថភាពចាប់សន្តាននៃការសន្តានជាក់ស្តី ដែលគិតត្រាតានកុងបមានឱ្យស៊ិទ្ធិ ( Switching ) មានរយៈពេលប្រតិបត្តិ និង ថ្ងៃ ( OMC ) ប្រើប្រាស់នៅក្នុងកាលបរិច្ឆេទ។

ខ) ផ្ទៃកលើការអភិវឌ្ឍជាក់ស្តី លើសមត្ថភាពបណ្តាញ និងចាប់សន្តាននៃការគោត្តភ្នាប់



ការគោត្តភ្នាប់ស៊ិទ្ធិ ( Signaling ) រាជរដ្ឋាភិបាល និងការសន្តាន។

២០០៨

ស.រ.អ.

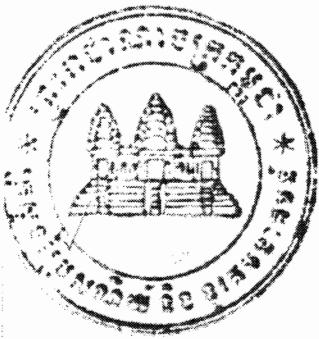
### ៣) តិ៍តិ៍ និង អគ្គិសកំណត់

ក) ពិនិត្យមើលចកចារសន្ទនា ២២ ម៉ោងក្នុង ១ ថ្ងៃក្នុងរយៈពេល ១ សង្គារ ដើម្បីចេញពីនេះ នៅវិនិយោគចកចារសន្ទនានៅម៉ោងកំពូលក្នុងថ្ងៃ តាមទិសដៅត្រូវបានរួមចិត្ត។

ខ) ការកចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពូលលើជកទិសក្នុងរយៈពេលបួនសង្គារ ១ (ម៉ោង) ដែលត្រូវបានរួមចិត្ត។

$$T_{AVR} = \frac{\text{ចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពូល}}{\text{ចកចារអនុញ្ញាតផ្លូវកិច្ចិស្ស}}$$

- កម្រិតកំណត់ :  $T_{AVR} \geq 0,6$  មិនពំបាត់បន្ទាយសមត្ថភាពត្រូវបានរួមចិត្ត។
- កម្រិតកំណត់ :  $T_{AVR} < 0,6$  ប្រសិនបើទិសដោនេះមានផ្លូវ E1 ត្រឹមដាក់មួយ និង ត្រូវគិតរាជការចំនួនផ្លូវនៅសល់ ដែលគារិយកម្រោងត្រូវបានរួមចិត្ត។ ក្នុងសមត្ថភាពត្រូវបានរួមចិត្ត។
- ដើម្បីកំណត់បានផ្លូវចំនួនផ្លូវ E1 នៅសល់ ដែលគារិយកម្រោងត្រូវបានរួមចិត្ត។ យកពីចកចារសន្ទនាដាមធម្មនៅម៉ោងកំពូល ក្រោយពីថែកនឹង ០,៦ ហើយគិតទៅតាមរូបមន្ត Erlang B ( ឬ រក្សាទិភាគកនៃ GoS=1% ) ដើម្បីរកចំនួនបរិបាយ ពីនេះមើលចំនួនផ្លូវ E1 ហើយពួកម្ពុបាននឹងចំនួនផ្លូវ E1 ដោយត្រូវស្នើសុំ ដើម្បីគិតរាជការចំនួនផ្លូវ E1 នៅសល់។



៩.១.២  
៤

ឧបសម្រេច ៣

កំរូចាយការណ៍ប្រចាំតីមាស និង ប្រចាំឆ្នាំ

ស្តីពីស្ថានភាពអនុវត្តតិចស្មោគភាពរក្សាប់រាជធានីភ្នំពេញ

(ភ្នាប់ជាមួយប្រកាសលេខ ៨០៦ បន្ទ.ប្រក ចុះថ្ងៃទី៩ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ២០០៥

ស្តីអំពីការតែងតាំងបណ្តាញរាជមន្ត្រី)

\* \* \*

### ១) គំរូចាយការណ៍

ឈ្មោះប្រធានបាល : .....

**ចាយការណ៍**

**ស្តីពី**

ស្ថានភាពអនុវត្តតិចស្មោគភាពរក្សាប់រាជធានីភ្នំពេញ

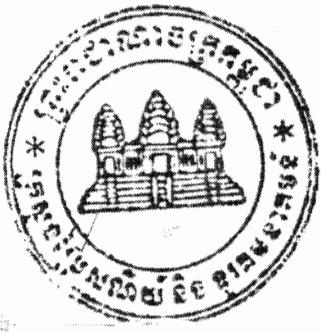
បានចូលរួមចូលរួមចំណែកដែលបានរៀបចំឡើង

\* \* \*

### ក) កិច្ចសន្យាក្នុងការតែងតាំង

| ល.រ. | កាលបរិច្ឆេទ | ប្រធានបាលដ៏ដឹង | សុំណុលភាព | ស្ថានភាពចុះកិច្ចសន្យា |     | កំណត់សម្រាប់ |
|------|-------------|----------------|-----------|-----------------------|-----|--------------|
|      |             |                |           | មាន                   | មិន |              |
| ១    |             |                |           |                       |     |              |
| ២    |             |                |           |                       |     |              |
| សរុប |             |                |           |                       |     |              |

**សម្រាប់ :** ក្នុងការណាមានកិច្ចប្រមូលព្រៃនដោយខ្សោយដោយនឹងត្រូវបានបញ្ជាក់ដោយ  
បង្កើតការដែលបានរៀបចំឡើង



លេខ.: ១៦

៩.២.១

## (១) ស្ថានការអនុវត្តកិច្ចសង្គរ

| ល.រ. | ប្រឈមហិរញ្ញវត្ថុ | ចំណួន E1 |                         | ចំណួន E1 កែក្រប |       |         | កំណត់សម្រាប់ |
|------|------------------|----------|-------------------------|-----------------|-------|---------|--------------|
|      |                  | ដែនការ   | ចំណួន E1<br>បច្ចុប្បន្ន | បន្ទីម          | បន្ទយ | មូលហេតុ |              |
| ១    |                  |          |                         |                 |       |         |              |
| ២    |                  |          |                         |                 |       |         |              |
| -    |                  |          |                         |                 |       |         |              |
| -    |                  |          |                         |                 |       |         |              |
| -    |                  |          |                         |                 |       |         |              |

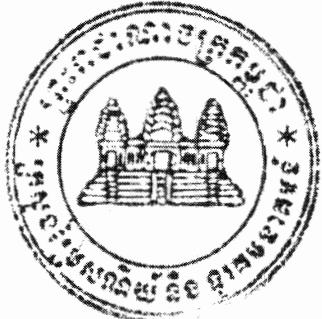
**សម្រាប់:** ត្រូវលក្ខណៈនៃការបញ្ជីសម្រាប់គ្រប់គ្រងការអនុវត្តកិច្ចសង្គរ (Column) ដើម្បីកំណត់សម្គាល់គ្រប់គ្រងការអនុវត្តកិច្ចសង្គរ។

## (២) សំណួនការ

## (៣) គាន់បន្ទីបច្ចេកវិទ្យាសាស្ត្រីម្នាមីនីតិវិក

ក) ចំពោះបាយការណ៍ក្រីមាសនីម្មយោ គ្រប់គ្រងការអនុវត្តកិច្ចសង្គរ ១០ ក្នុងខែមីនា និងក្រីមាសបន្ទាប់។

ខ) ចំពោះបាយការណ៍ប្រចាំខែ គ្រប់គ្រងការអនុវត្តកិច្ចសង្គរ ១៥ ក្នុងខែកក្កដា និងខែមីនា និងក្រីមាសបន្ទាប់។



លេខ: ១៦  
២០០៩

## ឧបសម្រេចដឹក ៦

## គំរូចាយការណ៍ស្តីពី

## ការស្មោះការសម្រេចជាលក់តួនាទីដៃបាន

## រាជកិច្ចបុរាណជាន់

(ត្រាប់ជាមួយប្រកាសលេខ ៨០៦ បទ.ប្រក ចុះថ្ងៃទី៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៥

(ស្តីអំពីការត្រាប់បណ្តាញទូរគមនាគមនី)

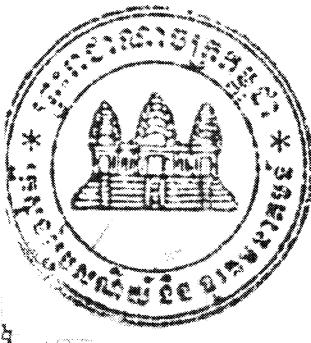
\* \* \*

ឈ្មោះប្រើប្រាស់: .....

| ល.រ. | ទិសដៅ<br>តាមបណ្តាញ | ផ្លូវកក<br>ស៊ី<br>លេញ/<br>ចូល<br>(OGIC) | ពេល<br>កកស្មោះ<br>(ម៉ោង) | ផ្លូវត្រូវ<br>បង្កើត | ចំនួន Erl<br>បច្ចុប្បន្ន | ចំនួន<br>បរិបទ<br>បច្ចុប្បន្ន | ស្ថានភាពកកស្មោះជា<br>Erlang (Erl) |                 |                          | ចំនួន Erl<br>ត្រូវមែន | ចំនួន Erl<br>ត្រូវបន្ថែម |
|------|--------------------|-----------------------------------------|--------------------------|----------------------|--------------------------|-------------------------------|-----------------------------------|-----------------|--------------------------|-----------------------|--------------------------|
|      |                    |                                         |                          |                      |                          |                               | អនុញ្ញត<br>(GoS=1%)               | មាត្រីស្ថិស្ថិស | អត្ថាវិស្ថិស<br>/អនុញ្ញត |                       |                          |
|      |                    |                                         |                          |                      |                          |                               |                                   |                 |                          |                       |                          |
|      |                    |                                         |                          |                      |                          |                               |                                   |                 |                          |                       |                          |
|      |                    |                                         |                          |                      |                          |                               |                                   |                 |                          |                       |                          |
|      |                    |                                         |                          |                      |                          |                               |                                   |                 |                          |                       |                          |
|      |                    |                                         |                          |                      |                          |                               |                                   |                 |                          |                       |                          |

គំនាល់សម្រាប់: រាយការណ៍ត្រូវធ្វើដោយលម្អិតទៅតាមថ្ងៃនីមួយា យើងតិចក្នុងរយៈពេល  
ពីសង្គារ និងត្រូវព្រៀកបន្ថែមសមត្ថភាពត្រាប់បណ្តាញ:

- ធ្វើការនិងថ្ងៃកំណត់ព្រៀកសមត្ថភាព,
- សំណួលពារធ្វើឱ្យទាក់ទងនិងការព្រៀកបន្ថែមសមត្ថភាពដែលកែត្រូវដោយចាប់ពី
- សំណួលពារធ្វើឱ្យទាក់ទង។



សំណួល  
នាម

ល.រ. ៧

ឧបសម្ព័ន្ធឌី ៤

**វិធីសាស្ត្រកណ្តាលសមត្ថភាពសរុបនៃការគ្រាប់បណ្តុកញ្ចា**

( ត្រាប់ជាមួយប្រកាសលេខ ២០៦ បន្ទ.ប្រក ចុះថ្ងៃទី០៥ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៥ )

ស្តីអំពីការគ្រាប់បណ្តុកញ្ចាប់មនាគមនី )

.....

**១) ការគំនាល់បណ្តុកញ្ចាប់នៃប្រព័ន្ធប្រចាំឆ្នាំ**

- ខ្លាតនៃសេវាកម្ម Grade of Service GoS = 1%,
- ចាកចារសន្តើនាមជាមួយបរបស់ទូរស័ព្ទដ្ឋានគ្រឿនមួយគ្រឿន E<sub>AVR</sub> = 0,01 Erlang ។

( Average Traffic per Subscriber E<sub>AVR</sub> = 0,01E ) ។

- ការប្រាក់ស្ថានចំនួនដ្ឋានទូរស័ព្ទសុបរបស់ក្រុមហ៊ុនគ្រឿនទូរស័ព្ទ

( Estimate Total Subscriber Numbers in Year TSN ) TSN គ្រឿននេះ៖

① TSN (A) គឺជាបំនួនដ្ឋានទូរស័ព្ទសុបរបស់ក្រុមហ៊ុនសំគាល់គ្រាប់ « ក » ។

② TSN (B) គឺជាបំនួនដ្ឋានទូរស័ព្ទសុបរបស់ក្រុមហ៊ុនផ្តល់គ្រាប់ « ខ » ។

③ GTSN (Σ) = TSN (A) + TSN (B) គឺជាបំនួនដ្ឋានទូរស័ព្ទសុបរបស់

ក្រុមហ៊ុនសំ « ក » TSN (A) និង សាធិកម្មផ្តល់គ្រាប់ « ខ » TSN (B) ។

- សមត្ថភាពសុបរបស់អ្នកដ្ឋានទូរស័ព្ទនៃប្រព័ន្ធ « ក » ហេរទេអ្នកដ្ឋានទូរស័ព្ទ នៃប្រព័ន្ធ « ខ » ( Total Traffic on Outgoing from network A to network B is O/G<sub>AB</sub> ) ។

- ចាកចារសន្តើនាមសុបរបស់អ្នកដ្ឋានទូរស័ព្ទនៃប្រព័ន្ធ « ខ » ហេរទេអ្នកដ្ឋានទូរស័ព្ទ នៃប្រព័ន្ធ « ក » ( Total Traffic on Outgoing from network B to network A O/G<sub>BA</sub> ) ។

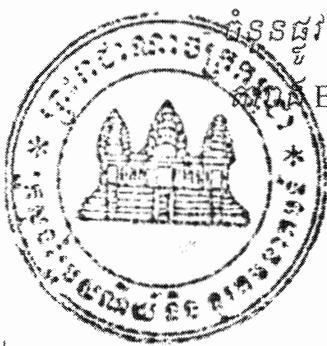
- ចាកចារសន្តើនាមសុបរហៀនបណ្តុកញ្ចាទាំងពីរ « ក » - « ខ » គឺណាត់ជា Total Outgoing Traffic ( TOT )

- ចំនួនបរិបសន្តនា គឺត្រូវបានគ្រប់បណ្តុកញ្ចា ទាំងពីរ « ក » - « ខ » ដោយដឹងពី TOT និង GoS=1% គឺ

CN<sub>Erlang Table</sub> ។

ចំនួនដ្ឋានទូរស័ព្ទ E1 ត្រូវការ ( Total Trunk Numbers ) TTN គឺគឺជាភារណ៍បំនួនបរិបសន្តនាសាម

ប្រព័ន្ធរាជរដ្ឋ CN / 30 ។



.....

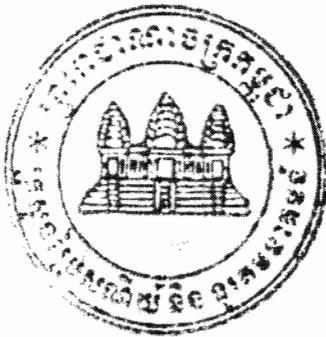
.....

**២) គម្រោងសាស្ត្រិតនាមនាសម្ពការពាណិជ្ជកម្មសម្រួលទៅការនៃមន្ទីរព្រៃន**

**រូបមន្ត្រា :**

- ①  $TOT_{AB} = TSN(A) * E_{AVR} * (TSN(B) / TSN(\Sigma))$ ;
- ②  $TOT_{BA} = TSN(B) * E_{AVR} * (TSN(A) / TSN(\Sigma))$ ;
- ③  $TOT = TOT_{AB} = TOT_{BA} = E_{AVR} * (TSN(B) * TSN(A) / TSN(\Sigma))$ ;
- ④ មីលកុងតារាងដោយដឹង  $TOT$  និង  $GoS = 1\%$  រកចំណាំ  $CN_{Erlang\ Table}$  ដំបូល  
ផ្លូវសង្គម លេខទី ១៩៣ (Circuits Number: CN)
- ⑤ Trunk Number (បំបូលផ្លូវ E1)  $TN = CN_{Erlang\ Table} / 30$

នាម.



២០០៥

២០០៥



- ដឹកជញ្ជូន : ជូវិគិក ជូវិគិក ជូវិគិក -សេវាបាប្លឹង និងចែកចាយទំនើប
- សេវាយកក់វិវាទនៃសារធំការដឹកជញ្ជូន
- សាយសង់ ជូសជុល អាតារ ស្ថាន ផ្លូវ
- ទេសចរណ៍ : សម្បាត់រាជ ការដឹកជញ្ជូន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលិនិស្សយកសិកម្ម : ជំនួយការ ចិត្តិមត្ត
- វិនិយោគលិនិស្សយកសិកម្ម : រោងចក្រ សិប្បុរាណ ។

**៦- ចំណាំ** : ៩៩ ឆ្នាំ

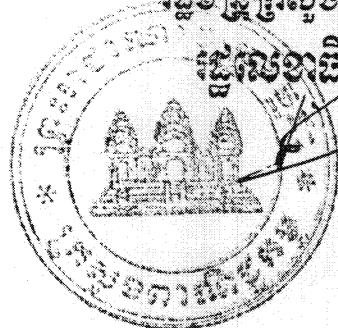
កាលបរិច្ឆេទនេះមិនមែនមានការត្រួតពិចិត្តការបំប្លែនប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថាបនភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន នៅទីក្រុងប្រទេសបានចុះហត្ថលេខាបានឱ្យកម្ពុជា នៅក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

និងមិនមែនមានការពិចិត្តការបំប្លែនប្រចាំឆ្នាំ ក្រុមហ៊ុនក្នុងការអនុញ្ញាតជាមួយពិភពលេខ បុ ស្ថាបន ដែលត្រូវបានបង្កើតឡើង និងស្តីការអនុញ្ញាតបិទិន៍តាំងទិន្នន័យការរបស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជ្ញាធរដែលដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្រាប់ចាមច្ចាប់ជាភារមាន ។

### ៧. ទេសចរណ៍

ទេសចរណ៍ និងទេសចរណ៍



និត្ត - ស្ថិតិ

### ចុះថ្ងៃទី

- ក្រុមហ៊ុនកិរិយាល័យកម្ពុជា
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អគ្គិភ័យទូទៅ និងយុវវិទិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវេស
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងបច្ចេកទេស
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងពិតាយ
- ជនភាគជាតិវិជ្ជកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងរៀបចំ និងវិចិត្តសិលិយ៍
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរបាលិយកម្ម និងសំណង់
- ស្នូលខាជីការដ្ឋានអាកាសរសិរិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រាជការ ប្រមាត្រ និងនេសកម្ម
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និង និងចាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានការកិច្ច និង សេវាកិច្ចផ្លូវ
- សាធារណក្រុងតំបន់
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខរបរ"
- ឯកសារ -ការប្បុរាណ



**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**  
**Ministry of Commerce**  
**នគរបាល ២៤៧ ភោជន៍ ចំណែក ទេស្តី**

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

၁၀၀၂ ခုနှစ် မြန်မာနိုင်ငြန်ပေးသွေးချောင်း

## ធនការជាតិ នគរបាល ភ្នំពេញ

សេចក្តីថ្លែងកំណត់ទៅ :

### ១- ធាយករណីរបស់ក្រមពិនិត្យ

: ଟି.କ୍.ଚି. ପ୍ରେସିଲ

P. V. T. TRADING Co., Ltd.

: Co. 13065/09P ចុះថ្ងៃទី ០២ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩

## ៤. សហគ្រាសុំកបតិលទ្ធភាពខ្លួន

ମୁଦ୍ରଣ ତଥା ପ୍ରକାଶକ

: ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល

: ជំនួយ ៤៤ Eo ដែរលើ ពាក់ ស្មាត់តែងមានជីយ ឥណទានមានជីយ ការធាយភ្លាម

៣. ពាណិជ្ជកម្ម : ទីតាំង លក់ ផ្ទាល់ប្រាក់និង និហ័ណ៍ អាហារណ៍ដឹក្សាប្រជាពលរដ្ឋ

កំចុលិសចំសំភារ៖បិត្តាបន្ទូយត្រប់ប្រកែវ

-ការធ្វើលេខាកំប្លាំងនូវផែនិតផល និងត្រព្យប្រជាជាតិ -ការធ្វើសម្រេចការណ៍ ទៅរឿង

- ឃ្លាតក់ ជុលិត ទី៣ លក់ ក្រឹងអលងារ

-អីរិយាយពិភាក់ពាណិជ្ជកម្ម

-၂၀၁၅

-ភាគរបាយពិធីកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម

-សេវាតិរគ្រោះយោបល់លើផ្ទៃកបីរញ្ជាផុត្ត ពាណិជ្ជកម្ម

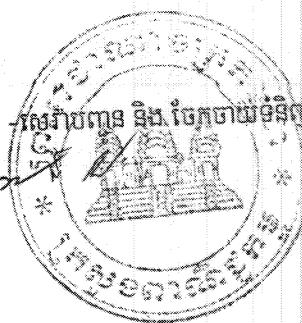
-សេវាច្បាយតាមិធីកម្ម

-៩៦៨-

- និលិតខ្សែកាពយន្ត វិដៃអូ CD

-ដីកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវតោក

### -សេវាយកក់ពោនិចសារលើកា



- សាយសង់ ជូសជុល អាណាព ស្វារ ម្នាល់
- នេសចរណ៍ : សណ្ឋាតារ កោដីឈួន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគនិវិស័យកសិកម្ម : ដំដើរ ចិត្តឈសត្វ
- វិនិយោគនិវិស័យឧស្សាហកម្ម : ពេងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ចំណាំ : ៩៩ ឆ្នាំ

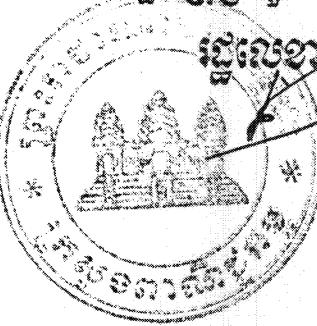
កល់ដំណាក់ដំឡើងមួយ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានការព្យិច្ឆ័មកតម្លៃប្រតិវេទនឹងប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានការបស់  
ក្រុមហ៊ុន នៅក្នុងក្រុមហ៊ុនបានដឹងក្នុង នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីប្រកបដឹងការងារមួយចំនួន ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្វែងរកសារអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាបន ដើម្បីប្រប់ប្រង  
មួយចំនួនចំនួន និងស្វែងរកសារអនុញ្ញាតបីកទិន្នន័យកំការបស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្រាប់ជាមួយច្បាប់ជាបានមាន ។

### ៣. ទេសចរណ៍

#### ទេសចរណ៍ និង នាយកដ្ឋាន



នាយកដ្ឋាន

#### ចុះឡើង

- ក្រុមហ៊ុនអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំ អគ្គិភ័យទូទៅ និងយុវវិស័យទំនាក់ទំនង
- ក្រសួង ការបាន និង បណ្តុះបណ្តាលវិច្ឆិកវិវាទ
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងវិទ្យាផ្លូវ
- ក្រសួងអភិបាល-ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងពិមាយ-ក្រសួងអប់រំយុវវិវាទ និងគិត្យា
- ក្រសួងរហូម និងវិច្ឆិកសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណោះស្រាយ
- ក្រសួងអរប់រំ និងសំណង់
- ផ្ទៃលេខាជាមីការងារការសារសិរី
- ក្រសួងកសិកម្ម ន្ទា ប្រមាណ និងនេសកោ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និង និមិត្តិមាល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជក្រឹម និង លេវាកំពុង
- សាធារណកិច្ច និង សាធារណការ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខគា"
- ធនការ ការប្រព័ន្ធ



## ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

## Ministry of Commerce

ପେଟ୍ ପାତ୍ରମାନ ଲିମାଟ୍ସ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

କୁଳାଙ୍ଗପାତ୍ର ଦେଖିଲା ଏଥାର କାମ ୨୦୦ ଟଙ୍କା

## ເຂົ້າຫວຼາຍື ແລະ ປັບປຸງ

សុខបាត្រាកំទោ :

ក្រោមពីនិត្យកម្មវិធីដែលមួយ ត្រូវបានចេញផ្សាយក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្ថាប័ណ្ណិតិបុគ្គលិតពាល់រុណា:

- |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ១- នាយករដ្ឋបស់ក្រុមហ៊ុន | <b>សុខ សុខា ត្រួវអំពិល</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន      | SOK SOKHA TRAVEL Co., Ltd.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| ៣- និមិត្តនក្រុមហ៊ុន    | : Co. 13045/08P ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៨                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| ៤- ទីសាក់ការក្រុមហ៊ុន   | : សហគ្រាល់បុគ្គលិកខ្លួនខ្ពស់ត្រូវមានកម្រិត                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| ៥- កម្មវិធានក្រុមហ៊ុន   | : នាក់ក្រុម ៣៩ ជាន់ ជាន់                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| ៦- ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល | : ចុះលេខ ២១៩ G ផ្ទះវិឡាភ័យ ក្រុម ៤ សង្កាត់បុរាណខ្មែរ ខណ្ឌបឹងស្តីកៅ រាជធានីភ្នំពេញ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| ៧- កម្មវិធានក្រុមហ៊ុន   | : -ខេសចរណ៍ : មគ្គទេសក់ខេសចរណ៍ ដើរជាតុនក្រុងខេសចរណ៍ ទិញ លក់ សំបុត្រ<br>យកតម្លៃ ចំយ៉ាង ការឈុត ការបាន លក់តួអនុស្សារីយ៉ែ និងការលើលេរការជូនទៅផ្លូវការ<br>ទាក់ទងនិងឱកាសចរណ៍<br>-ដឹកជញ្ជូន : ផ្ទះទី៩ ផ្ទះវិគារ ផ្ទះវិភាគស -លេរការបាន និងថែកចាយទិញ<br>-ការណិតកម្ម : ទិញ លក់ ផ្ទាល់បុរាណទិញ និងរាយ អាហារណ៍ទិញក្រប់ប្រហែល<br>នាំចូលឱិសចំ សំភារ់បិទារនៅទីក្រប់ប្រហែល<br>-ការផ្តល់ជាកំហុងនូវជិតជាល ទិន្នន័យក្រប់ប្រហែល -ការផ្តល់ជូលសំភារ់ ទិន្នន័យ<br>ក្រប់ប្រហែល<br>-ទិញ លក់ ផ្ទាល់មូលនិធិតាមរិតកម្ម -ទិញ លក់ ផ្ទាល់ ដឹក ផ្ទះសំរែង<br>-បុរាណក់ ដិលិត ទិញ លក់ ក្រើឃុំអលង្វារ<br>-មន្ទីរពេទ្យពិភាកាសាបាយជីថិថី<br>-បើកសាលាយ៉ែន<br>-ភ្នាក់នាមពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម<br>-សេវាតិក្រារ់យោបាយប់លើផ្ទះការបិរាណទិន្នន័យក្រប់ប្រហែល<br>-សេវាការការងារជួនអគ្គិជនដើរក្នុងនិងក្នុងក្រប់ប្រហែល<br>-សេវាយក្សាយពាណិជ្ជកម្ម<br>-បោះពុម្ពជ្រាយ<br>-ផលិតខ្សោយការពាណិជ្ជកម្ម |

- សាងសង់ ជូសជុល អាណាព ស្វាម ថ្ងៃទី
- វិនិយោគលើសម្រាប់ការស្នើសុំ : ដំណឹងវា ចិត្តធមស្នើ
- វិនិយោគលើសម្រាប់ការស្នើសុំ : រោងចក្រ សិប្បុរាណ ។

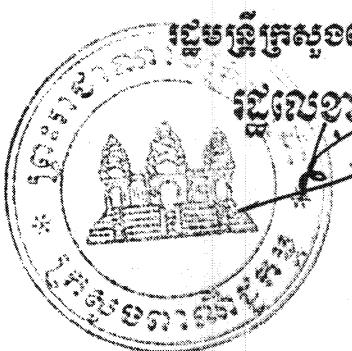
៦- ថ្ងៃរៀល : ៩៩ ឆ្នាំ

រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយា អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានការត្រួតពិនិត្យ មកតំកល់ប្រតិបត្តិនៃប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅក្នុងបញ្ជីពិនិត្យកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការណ៍មុខដំណាច់ឆ្នាំនីមួយា ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្វែងរកអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង និងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅក្នុងបញ្ជីពិនិត្យកម្ម ។ និងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន និងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជ្ញាធរដែលនឹង ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្រាប់តាមច្បាប់ជាថរយនេះ ។

### ៣. នេសទំនួរក្រុម



នគរបាលជាតិ

#### កម្រិត

- ហមប្រើក្រាមអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសង្គមកម្ម អគ្គិភ័យមួលដែន និងយុវវិតិសម្រាប់
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលិជ្ជាធិរោង
- ក្រសួងសង្គមកម្ម និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងពតិមាន
- ដែកនាំជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងគីឡូ
- ក្រសួងរបៀបនិងវិចិត្តសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណឹងពិភព
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរបាលជាតិ និងសំណង់
- នគរបាលជាតិការដ្ឋានរការាសន្នើសិរី
- ក្រសួងកសិកម្ម រត្ត ប្រមាណ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហ៍កម្ម និងចាញ់ពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានកសិកម្ម និង សេវាកំពុងរ៉ែន
- សាធារណក្រុងពេញ
- មន្ទីរការណិជ្ជកម្មការណិជ្ជកម្ម និង ការងារ
- នកសារ - ការប្រព័ន្ធ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Ministry of Commerce

លេខ ០៩២

ពណ៌ន.ទចន

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

ត្រូវពេញឡើង ០៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៩

### ឈ្មោះអ្នកចូលរួម និងអ្នកចូលរួមក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

ស្ថិសមគ្រប់គ្រង់ :

ក្រុមហ៊ុនរាយក្រឹមអាមេរិកមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះដូចខាងក្រោម និងទទួលស្ថាល់ជាផីធីបុគ្គលពាណិជ្ជកម្ម ការបិទ្ទូទៅការចុះហត្ថលេខាដែល តាមលក្ខខណ្ឌមួយរបាយ :

១- នាយករដ្ឋបាលរបស់ក្រុមហ៊ុន

: ចែងក្រុង (ខេត្តបាត់ដំបូង) និង ក្រុង ធម៌ប៉ែនស៊ិន

CHENGGUAN (CAMBODIA) OIL AND GAS EXPLORATION Co., Ltd.

អភិវឌ្ឍន៍បច្ចុប្បន្នរាយក្រឹម

: Co. 13010/08P ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៨

មានប្រធានាធ្នាយជាតិ

: សហគ្រាសកបុគ្គលទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត

២- អភិវឌ្ឍន៍ក្រុមហ៊ុន

: ឈាម ឬន ហាល់លី

៣- ដីមទូនក្រុមហ៊ុន

: ចំនួន ៤០.០០០.០០០ ហ្វុស

៤- ទីស្តាប់ការក្រុមហ៊ុន

: ផ្ទះលេខ ២៦ ផ្ទះលេខ ២៧២ សង្កាត់បឹងព្រៃនិត ខណ្ឌតុលេង រាជធានីភ្នំពេញ

៥- កម្មវិធានក្រុមហ៊ុន

: -ពាណិជ្ជកម្ម : ទីពូល លក់ ផ្ទាល់បុរាណិតុល និងរំលែក អាប់រំលែកនិងក្រប់ប្រហែល

ការចូលរួមក្នុងក្រុមហ៊ុន

-ការចូលរួមក្នុងក្រុមហ៊ុន : ទីពូល លក់ ផ្ទាល់បុរាណិតុល និងរំលែក អាប់រំលែកនិងក្រប់ប្រហែល



- វិធីយោតលើសម្រាប់កម្ម : ដំណឹងការ ចិត្តឱមសញ្ញា  
-វិធីយោតលើសម្រាប់កម្ម : រោងចក្រ សិប្បុរាណ ។

៦- ឈ្មោះ : ឌែន ផ្លា

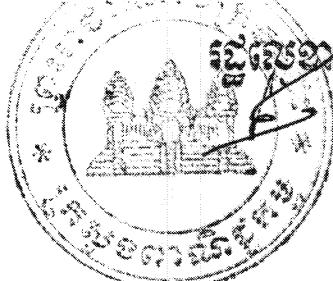
រាយដំណាច់ផ្លូវឱមសញ្ញា អគិតាលក្ខ្រមបុន្ណោមនាកាត់រីក្សា មកតែកល់ប្រជុំទៅប្រជាធិបតេយ្យ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅតាមក្នុងបញ្ជីការណានីត្រូវកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការណើមឱ្យដំឡាតាំនីមួយា ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្តីការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាប័ន ដែលត្រូវបានប្រជុំទៅនឹងស្ថាប័ន មុនដំឡាតាំនៅទៅនឹងស្ថាប័ន និងស្តីការអនុញ្ញាតដើម្បីតាមទីតាំងនីមួយាទៀត ពីអាជ្ញាធរដែលដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ដារមាន ។

៣. ឈ្មោះដែលបានប្រជុំ

ខ្លួនខ្លួននាមត្រូវបានប្រជុំ



នាម - ស្រី ស៊ុជា

#### ចិត្តឱមសញ្ញា

- ក្រុមហ៊ុនកិរិយ៍រក្សាទុលាភាសា
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អគិតពួកូនុជន និងយុវវិតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាឌីរោះ
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងខេសចរោះណ៍
- ក្រសួងពិមាយ
- ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងគិទ្យា
- ក្រសួងបុរីយុទ្ធសាស្ត្រ និងគិទ្យា
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណោះស្រាយ
- ក្រសួងប្រែចំដែនដី នគរបាលីយកម្ម និងសំណង់
- នគរបាលីយកម្មនាមការសម្រាប់សិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ និងខេត្ត
- ក្រសួងសុខាភិបាល និង សាធារណរដ្ឋបាល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជក្រឹត្ត និង សេវាកម្មក្នុង
- សាធារណរដ្ឋបាល
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ " មុខការ "
- ឯកសារ - កាលប្រចាំឆ្នាំ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Ministry of Commerce

លេខ ០៩៣ នាម.ចមន

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

KINGDOM OF CAMBODIA

Nation - Religion - King

អង្គភាព ០៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨

## ឈោះអង្គភាព និងអង្គភាព នាម.ចមន

### សូមស្វែគ់ទៅ :

ក្រមពុជាបាលិធីកម្មធម៌ជាមួយ ក្រុវិទនបុរាណធម្មោះក្នុងបញ្ចីពាណិជ្ជកម្ម និងទូលស្ថាប័ជានិពិបុត្យលពេញលក្ខុណ៍មានច្បាប់ គិតចាប់ពី កាលបរិច្ឆេទនៃការងើរបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌខាងក្រោម :

១- នាមករណីរបស់ក្រមពុជា

: ឈោះ ធម៌ ឯើក លោក ស៊ុខ ជន អិលីមិ

HENG LEAP DEVELOPMENT IMPORT - EXPORT Co., Ltd.

អភិវឌ្ឍន៍បញ្ចីពាណិជ្ជកម្ម

: Co. 13044/08P ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨

មានទ្រង់ប្រាយជា

: ក្រមពុជាបាលិធីកម្មខ្លួនគ្រោមកិត្ត

២- អភិវឌ្ឍន៍ក្រមពុជា

: កញ្ញា ឯុត្តិ ស្រីជុំ ប្រធានក្រមប្រឹក្សាគិច្ច

កញ្ញា នៅ សុខាន់ អភិវឌ្ឍន៍

: ចំនួន ៦.០០០.០០០ រៀល

៣- ដើមទូនក្រមបុជា

: ផ្ទះលេខ ៤៨ A ផ្លូវលេខ ២៩៩ សង្កាត់ជូនកែវិមាន ខណ្ឌទួលទោក រាជធានីភ្នំពេញ

៤- ទីស្តាកការក្រមពុជា

: -ពាណិជ្ជកម្ម : ទីក្រុង ផែនក្រោមបីនិញ្ញ និងក្រោម អាប់រំលើមិញ្ញក្រប់ប្រហេតុ ពីសេស នាំចូលក្រើមសំអាយ -នាថ្នូលឱសិច សំរាប់បរិភាគរពលួយក្រប់ប្រហេតុ

៥- ក្រមពុជាបីនិញ្ញ

-មិញ្ញក្រប់ប្រហេតុក្រប់ប្រហេតុ

-ការចូលដាក់យុំជនុវិជ្ជជុល និងក្រប់ប្រហេតុ -ការចូលដាក់យុំជនុវិជ្ជជុល និងក្រប់ប្រហេតុ

-ទីក្រុង ផែនក្រោមបីនិញ្ញ -ទីក្រុង ផែនក្រោមបីនិញ្ញ

-បុរាណាក់ ធមិត ឬ ឯុត្តិ លក់ ក្រើមអលអ្តា

-បិកសាធារណ៍

-ការកំណត់បានពិនិត្យកម្ម -តំណាងបានពិនិត្យកម្ម

-សេវាទិញ្ញាប់បានពិនិត្យកម្ម

-សេវាទិញ្ញាប់បានពិនិត្យកម្ម

-សេវាទិញ្ញាប់បានពិនិត្យកម្ម

-បានពិនិត្យកម្ម

-ផលិតខ្សោយការធម្ម វិដុល CD

-ដីកដំឡូន : ផ្ទះទី ៣ ផ្លូវលេខ ៣៩៩ ផ្លូវលេខ ៣៩៩ ផ្លូវលេខ ៣៩៩

-សេវាទិញ្ញាប់បានពិនិត្យកម្ម

-សេវាទិញ្ញាប់បានពិនិត្យកម្ម



- ទេសចរណ៍ : សញ្ញាណ ការដឹកឃើញប្រព័ន្ធមួយ មធ្យមណុលកំសាស្ត្រ
- វិនិយោគលើសំយកសិកម្ម : ជំដូរ ចំពូមសត្វ
- វិនិយោគលើសំយកស្ថាបកម្ម : រោងចក្រ សិហ្សកម្ម
- ផ្លូវសេវាកម្មដែករដ្ឋបាល លេខាធិការ ៣៨៦ ។

៩- ចំណាំ

: ៩៩ ឆ្នាំ

រាល់ជំណានដោយនឹមួយា អភិបាលក្រុមហុនមានការព្យូទ័រ មកតំកល់ប្រពិន័ន្ធប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងនៅក្នុងការបង្កើតប្រព័ន្ធផ្លូវសេវាកម្ម និងក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខដំនាព្យូទ័រ ក្រុមហុនត្រូវស្វែងរកអនុញ្ញាតជាមួយពិភពលេខ ឬ ស្ថាបន ដែលត្រូវបែងចែង មុខដំនាព្យូទ័រនៅក្នុងក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

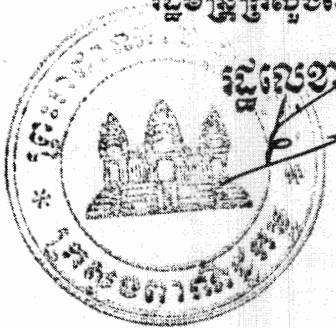
អ្នកទទួលខុសត្រូវនូវក្រុមហុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ដារមាន ។

### ៣. ផែនឡើងក្នុង

#### ឡើងក្នុងក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

##### ចម្លកទេន

- ក្រុមហុនកិរិយាធ័ណ្ឌ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អភិកម្មុទេដែន និងយុវជនិស្សិត
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិច្ឆិកវិវាទ៖
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងពិភពលេខ
- ក្រសួងសុខភាព
- ក្រសួងនេសចរណ៍
- ក្រសួងពិមាណ
- នោករាជបាតិវិកម្ម
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងរបៀបដែន និងវិច្ឆិកសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់
- នគរូបនិយកម្ម នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់
- ក្រសួងអគ្គនាយកដ្ឋាន និងដំណើរការ
- ក្រសួងកសិកម្ម នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់
- អគ្គនាយកដ្ឋាន និងសំណង់
- សាធារណការ
- មន្ទីរការណិតកម្មរាជការ និងការបង្កើត "មុខរបរ"
- ឯកសារ -ការបង្កើត



និមិត្តសិក្សា



- សាយសង្គ ជូសជុល ភាគារ ស្ថាន ថ្វីល់
  - ពេសចរណ៍ : សណ្ឌាការ ការដឹកឃើញដោយ មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
  - វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដៅដោលកំ ចិត្តឱមសត្វ
  - វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : នាយកច្រក សិប្បកម្ម ។

၁။ ဖော်ပေါင်း : ၄၄ လုံး

រាជប័ណ្ណកម្ពុជានឹងស្ថានភាពរបស់  
ក្រុមហ៊ុនមានការពិចិំផលប្រតិបត្តិថ្លែងប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់  
ក្រុមហ៊ុន ឡើងយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រពិបត្តិការណ៍មុខដែនាថ្មីមួយ។ ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្វែងរកអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង បុ ស្អាយន ដែលត្រូវបំពេង  
មុខដែនាថ្មីទាំងនេះ និងស្វែងរកអនុញ្ញាតបើកទីតាំងនៃការរបស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជារដែលដឹង។

អ្នកទទួលខសត្រូវនៃក្រមហិរ គ្រឹះអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាជរមាន ។

ଶ୍ରୀ ଜେନ୍କିଲ୍ଫର୍ଡ୍ ମାର୍କ୍ଷି



କୁଳପ୍ରତି\_ନ୍ୟୂବିନୀ

ପ୍ରକାଶକ

- ក្រសួងក្រោមក្រសួងក្រសួង
  - ក្រសួងសង្គមកិច្ច អគ្គនភយេទជន និងយុវវិតិសម្បទា
  - ក្រសួង ការងារ និង ហណ្ឌេបណ្តាលរដ្ឋបាន:
  - ក្រសួងសង្គមកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
  - ក្រសួងសុខភាពិបាល
  - ក្រសួងទេសចរណ៍
  - ក្រសួងកិច្ច
  - នគរាជាជាតិទៀកក្រុង
  - ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកិច្ច
  - ក្រសួងវិបីជី និងវិចិត្រសិល្បៈ
  - ក្រសួងសាធារណរដ្ឋ និងដំណឹងពាណិជ្ជកម្ម
  - ក្រសួងឱ្យបច្ចេកទេស នគរបាលិយកម្ម និងសំណង់
  - នគរាជាជាតិការដ្ឋានអភាគសង្គម
  - ក្រសួងកសិកម្ម នគរបាលិយកម្ម និងនេះសាសនា
  - ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និងនៅមិនពិនិត្យ
  - អនុវត្តន៍យកដ្ឋានរាយការកិច្ច និង សេវាកុំព្យូទ័រ
  - សាស្ត្រក្រុងក្រសួង
  - ម្ចីនៃការណាតិក្រុងក្រសួងដានីក្រុងពេញ "មុខការ"
  - ធនការនានា -ការប្រើប្រាស់



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Ministry of Commerce

ឈោះ ០១៣៤

អនាគម្ពោត

ក្រោមរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

KINGDOM OF CAMBODIA

Nation - Religion - King

តូលោកស្រី ០៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៥

**ឈោះអនុប្លោក លោកស្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម****អ្នកចាប់ផ្តើម :**

ក្រោមពីនិងពាណិជ្ជកម្មនកដែនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្ថាល់ជានិតិប្លក្ខណៈពាណិជ្ជកម្ម ដូចខាងក្រោម គឺជាប័ណ្ណការបិន្ទុមនៃការចុះបញ្ជីនេះនៅទីតាំង តាមលក្ខខណ្ឌចេងក្រោម :

១- នាមករណីរបស់ក្រុមហ៊ុន

: លោក ឈាយុ ត្និតិន គីឡូ

TECH BIO GLOBAL WORLD Co., Ltd.

អត្ថលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម

មានប្រចាំឆ្នាំប្រាំមួយឆ្នាំ

: Co. 13057/09P ឱ្យថ្ងៃទី ០៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៥

ក្រុមហ៊ុនដែនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត

២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន

: លោក MD HAMZAH BIN ABDULLAH ប្រធានក្រុមហ៊ុនក្រុមហ៊ុន

ឈាយុ គីឡូ

អភិបាល

៣- ដើមទីនគរបាល

: ចំនួន ៦.០០០.០០០.០០០ រៀល

៤- ទីស្តាកការក្រុមហ៊ុន

: ផ្ទះលេខ ៤៩ ផ្លូវលេខ ១៣ សង្កាត់ជូនរាជរាជធានី ខណ្ឌដូនពេញ

រាជធានីភ្នំពេញ ។

៥- កម្មវិធានក្រុមហ៊ុន

: -ពាណិជ្ជកម្ម : ទីព្រឹង លក់ ផ្ទះសំរួល អាហារធនធាននិងក្រប់ប្រែកែវ

នំបុំលិខិត សំរាប់បិន្ទុរាជក្រប់ប្រែកែវ

-ការផ្តល់ជាតិប្រចាំឆ្នាំ និងក្រប់ប្រែកែវ -ការផ្តល់ជាតិប្រចាំឆ្នាំ

ទីព្រឹង

-ទីព្រឹង លក់ ផ្ទះសំរួល បញ្ញាកំមុលនិធិពាណិជ្ជកម្ម -ទីព្រឹង លក់ ផ្ទះសំរួល ដីដី ផ្ទះសំរួល

-បុរាណកំដី ផលិត ទីព្រឹង លក់ ក្រុងអនុញ្ញាត

-មន្ទីរពេទ្យពិភ្រោះព្រោះជីវិត

-បើកសាលាប្រវត្ត

-ភ្នំពេញ ពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម

-សេវាទិន្នន័យបាល់លើផ្ទះកបិរាណរាជ ពាណិជ្ជកម្ម

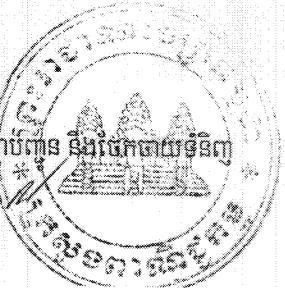
-សេវាដីរាជការ ពាណិជ្ជកម្ម

-ទោនកម្មជីវិត

-ឯកសារ ឯកសារ ឯកសារ CD

-ដីកដ្ឋាន : ផ្ទះទី ៤ ផ្លូវលេខ ៤៩ អាហារធនធាន និងក្រប់ប្រែកែវ

-សេវាកម្មកំណែដែនសារនិការដែនសារ



- សាយសង់ ជូសជុល អាណារ ស្វែន ថ្មីល់
- នៃសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភាពិវិយច្ចាន មជ្ឈមណ្ឌលកំណត់
- វិធីយោគលើសម្រាប់ក្រសួង : ដំណឹង ចិត្តិមសត្វ
- វិធីយោគលើសម្រាប់ក្រសួង : នាយកដ្ឋាន សិប្បកម្ម ។

៦- ចំណាំ  
: ៤៥ ឆ្នាំ

រាល់ដំណានច្បាស់នីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានការត្រួតពិចិះមកតំណែងប្រពិន័យនៃប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់  
ក្រុមហ៊ុន នៅក្នុងក្រសួង និងក្រសួងពេទ្យ ។

ដើម្បីធ្វើប្រពិបត្តិការលើមុខដំណានច្បាស់នីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្ថិកការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាប័ន ដែលគ្រប់គ្រង  
មុខដំណានច្បាស់នីមួយៗ និងស្ថិកការអនុញ្ញាតបើកនិតំនៅក្រសួងពេទ្យ ពីអាជ្ញាធរដែលនឹង ។  
អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ដោយរាយការ ។

### ៣. ផ្ទេរនគរបាល



នគរបាល

- ក្រសួងពេទ្យ
- ក្រសួងសម្រាប់អប់រំ
- ក្រសួងសម្រាប់អប់រំ និងយុវជន និងសេដ្ឋកិច្ច
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលរីជាតិ
- ក្រសួងសម្រាប់អប់រំ និងបិរាណរៀប្សោះ
- ក្រសួងសុខភាព
- ក្រសួងខេត្ត
- ក្រសួងពេទ្យ
- ក្រសួងពេទ្យ
- ក្រសួងបច្ចេកទេស
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណឹង
- ក្រសួងបច្ចេកទេស នគរបាល
- រដ្ឋបាលដីការដ្ឋាននគរបាល
- ក្រសួងអសកម្ម នគរបាល និងនេរបាល
- ក្រសួងអសកម្ម នគរបាល និងនេរបាល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជរដ្ឋបាល
- សាលាភ្លេងដំណោះ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខរបាល"
- នគរបាល - កាលបរិច្ឆេទ



ក្រសួងពេទ្យ នៃរដ្ឋបាល

Ministry of Commerce

លេខ ០១៩៣

នគរ.នគរ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

តូលាភ្លេខ្លួន ០៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៥

### ផែនខ្លួន និងក្រសួងពេទ្យ នៃរដ្ឋបាល

#### អ្នកចុះតុលាភ្លេខ្លួន :

ក្រុមហ៊ុនការពិធីកម្មធម៌និងមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្ថាប័ណ្ណនិតិក្នុងពេញលក្ខណៈខ្លាប់  
គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតាម តាមលក្ខខណ្ឌចំណាំប្រចាំម៉ោង

១- តាមការណើរសក្រមបុរិ

: លេខ ឬ ឈ្មោះ

A B PHARMA Co., Ltd.

អត្ថលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម

: Co. 13085/09P ចុះថ្ងៃទី ០៦ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៥

មានច្រើនប្រាយជាតិ

: សហគ្រាល់សងកម្មបុគ្គលទូទួលខុសត្រូវមានការប្រើប្រាស់

២- អភិបាលក្រុមបុរិ

: ឈាម ឬ ឈុត ឬ ឈុឡុ

៣- ដីមទ្វនក្រុមបុរិ

: ចំនួន ៤០.០០០.០០០ ហ្វេស

៤- ឯកសារការក្រុមបុរិ

: ចុះលេខ ៣០០ ដូចសម្រាប់សង្គមអូយោកិក ខណ្ឌចំណាមុំ រាជការនាមីក្រុងពេលវេលា

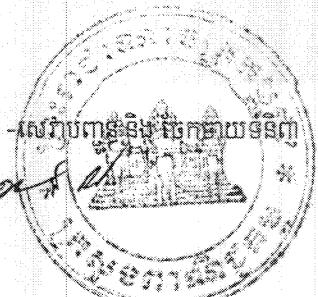
៥- កម្មវិធីការដឹងទិន្នន័យ

: -ការណើរសក្រម :ទិញ លក់ ផ្ទាល់ខ្លួន និងការបង្កើតក្រសួងប្រចាំខែ

-ការិស់សម្រាប់ក្រសួងប្រចាំខែ

-ការិស់សម្រាប់ក្រសួងប្រចាំខែ ទិញ លក់ ផ្ទាល់ខ្លួន និងការបង្កើតក្រសួងប្រចាំខែ

-ការិស់សម្រាប់ក្រសួងប្រចាំខែ



- សារិយសង្គម ជូនជុល អាការ ស្ថាន ផ្ទៃល
- ទេសចរណ៍៖ សណ្ឌាតារ កោដិឈើយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលិនិសយកសិកម្ម៖ ប៉ាងឱយ៉ា ចិត្តធមសត្វ
- វិនិយោគលិនិសយឧស្សាយកម្ម៖ រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ចំណាំរៀលា : ៥៥ ឆ្នាំ

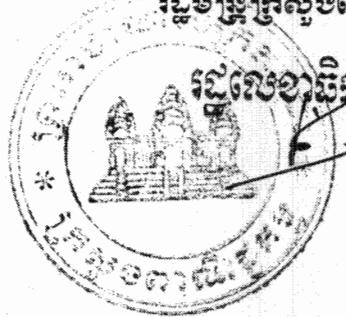
រាល់ដែលហាមច្បាស់នឹងបញ្ជីយោង អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានការពួកគិច្ចមកតម្លៃប្រតិវេទនៃប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានការបស់ក្រុមហ៊ុន នៅក្នុងប្រព័ន្ធនេះ នៅក្នុងក្រុមហ៊ុនបានបញ្ជីកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការណើមុខដែលត្រូវឱ្យបានបញ្ជីយោង ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្តីការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាប័ន ដែលត្រូវបែងច្រៀង មុខដែលត្រូវឱ្យបានបញ្ជីយោង និងស្តីការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងនិងការបស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជ្ញាធររដែលដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាជន្តរមាន ។

### ៦. ផែនក្រោមត្រូវ

ក្រុមត្រូវក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។



គិត - សិគិត

#### ក្រុមខេត្ត

- ក្រុមប្រើប្រាស់អភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អគ្គនាយកដៃនៃ និងយុវវិទិសយុទ្ធភាព
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលនិងចំណែក
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងបណ្តាលក្នុងក្រសួង
- ក្រសួងសុខភាព
- ក្រសួងនេះមែន
- ក្រសួងពិសោធន៍យ
- ក្រសួងអប់រំយេរ៉ានៃ និងកីឡា
- ក្រសួងរៀបចំ និងវិចិត្រិសុំ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណើរការ
- ក្រសួងសេវាបណ្តុះបណ្តាល
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណើរការ
- ក្រសួងសេវាបណ្តុះបណ្តាល
- ក្រសួងសេវាបណ្តុះបណ្តាល និង សេវាកុំព្យូទ័រ
- ក្រសួងកសិកម្ម និង ប្រាសាច្ប័េរ និងយោស់
- ក្រសួងឧស្សាយកម្ម និង និងចំណែក
- អគ្គនាយកដ្ឋានការណ៍កម្ពុជា និង សេវាកុំព្យូទ័រ
- សាធារណក្រោម
- មន្ទីរការណិតកម្មរាជការនិងក្រសួង "មុខរបាយ"
- ឯកសារ -ការប្រើប្រាស់



**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**  
**Ministry of Commerce**

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

ភ្នំពេញថ្វីជាទី ០ ៩ ខែសកា ឆ្នាំ ២០០៦

## ເຄີຍຮັບອະນຸມາດ

ଶତଶାବୀକରଣ :

### ៩- នាមករណីរបស់ក្រុមហ៊ុន

: କେବ ପ୍ରତିତି ସ୍ଥିତିବେଳ ମିଳିବେଳ

## **NAY SRENG IMPORT EXPORT Co., Ltd.**

- |                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| អត្ថលេខចុះបញ្ជាណិជ្ជកម្ម | : Co. 13091/09P ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| មានព្រមទាំង              | : សហគ្រាល់បុគ្គលទួលខុសត្រូវមានកម្រិត                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន       | : ឈាកសិ សុខ តីនៅ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| ៣- ដីមួលក្រុមហ៊ុន        | : ចំនួន ១០.០០០.០០០ រៀល                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| ៤- ទីស្តាប់ការក្រុមហ៊ុន  | : ផ្ទះលេខ ២១ BEo ផ្លូវលេខ ២៣២ សង្កាត់បឹងប្រឈឺត ខណ្ឌតំនែក រាជធានីភ្នំពេញ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| ៥- កម្មវិធីអាជីវកម្ម     | <p>- តាមឯជ្ជកម្ម : ទីត្ស លក់ ផ្ទាល់បុរាណទិន្នន័យ និងរោគ អាហាររាយទិន្នន័យប្រចាំខែ</p> <p>ការចូលរួមចំណែក សំភារ់បរិញ្ញាណទេស្សប្រចាំខែ</p> <p>- ការចូលរួមចំណែក សំភារ់បរិញ្ញាណទេស្សប្រចាំខែ - ការចូលរួមចំណែក សំភារ់បរិញ្ញាណទេស្សប្រចាំខែ</p> <p>- ទីត្ស លក់ ផ្ទាល់បុរាណទិន្នន័យប្រចាំខែ - ទីត្ស លក់ ផ្ទាល់បិន្ទី ផ្ទះសំបីង</p> <p>- បុរាណចំណែក សំភារ់បរិញ្ញាណទេស្សប្រចាំខែ</p> <p>- មន្ទីរពេទ្យពិភោះ និង ព្យាយាលជម្លើ</p> <p>- បើកសាធារណ៍</p> <p>- ភ្នាក់ខាងពាណិជ្ជកម្ម - តំណាងពាណិជ្ជកម្ម</p> <p>- សេវាពិភោះយោបល់លើផ្ទិកបិរញ្ញាណវិញ ពាណិជ្ជកម្ម</p> <p>- សេវាដំឡើងពាណិជ្ជកម្ម</p> <p>- ចោះពុម្ពផ្សាយ</p> <p>- ដើរកតខ្សោយពាណិជ្ជកម្ម វិដៃអូ CD</p> <p>- ដើរកដាម្នាន់ : ផ្លូវទីក ផ្លូវគោរក ផ្លូវអាកាស - ផ្លូវបំពានទិន្នន័យ និង ចំការយុទ្ធសាស្ត្រ</p> <p>- សេវាយករំរាយដើរកដាម្នាន់</p> |

- សងសង់ ជូសជុល អាណារ ស្វែន ចូល
- នេសចរណ៍៖ សណ្ឋាគារ កោដនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលិនិសយកសិកម្ម៖ ជ័ំណើលាំ ចិត្តិមសត្វ
- វិនិយោគលិនិសយឧស្សាហកម្ម៖ ហេងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ចំណាំ : ៩៦ ឆ្នាំ

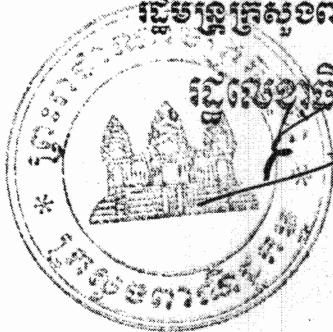
រាល់ជីណាទ់ឆ្នាំឯមួយ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានការពួកធម្មតម្នល់ប្រពិន័យនៃប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានការបរស់ក្រុមហ៊ុន នៅតាមរាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ឯធម្មិត្តិប្រតិបត្តិការលិមធនិភាពឯមួយ ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្តីការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាបន ដែលត្រូវបានត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅ និងស្តីការអនុញ្ញាតបើកនិតំនឹងការបរស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជ្ញាធរដែលដឹងដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ដាច់រាយ ។

### ៣. នេសចរណ៍

ជំនាញក្រុមហ៊ុន



គិត\_សិរីជីលី

- ក្រុមប្រុកអភិវឌ្ឍន៍កម្មិត
- ក្រសួងសង្គមកម្មិត អតិថិជ្ជកម្ម និងយុវវិទិសយុទ្ធភាព
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលរឿង្សារ៉ែវេរ:
- ក្រសួងសង្គមកម្មិត និងប្រព័ន្ធផ្លូវការ
- ក្រសួងសុខភាព-ក្រសួងរៀបចំរៀបចំ
- ក្រសួងពិមាល័យ-ក្រសួងអប់រំយុវវិទ្យា និងកុំវាំង
- ក្រសួងរៀបចំ និងវិចិត្រសិទ្ធិ:
- ក្រសួងសាធារណរដ្ឋ និងដំណឹងពាណិជ្ជកម្ម
- ក្រសួងរៀបចំដែនដឹង នគរូបនិយកម្ម និងសំណង់
- នគរូបនិយក្រារជាមុនអាកាសចែរសុវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រៀបចំប្រជាធុំ និងនេសចរណ៍
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និង និងចាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកម្មិត និង សេវាកម្ពុជា
- សាធារណរដ្ឋបាន
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មបានដានិត្តិបាន មុខការ
- នគរាភោរោគ



**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**  
**Ministry of Commerce**

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

សំណង់ចេញផ្សាយ ០៩ និងការចាប់ ២០០៦

## ធនការជាតិ ជាតិត្រួតពន្លាបានជិត្យកម្ម

សុប្តុមតាមអំពេជា :

១- នាយករដ្ឋមន្ត្រីរបស់ក្រសួង : " ឯកឧត្តម ឯកសាម គ្រប់ ឬ អិលម៉ូនី " " Design DAU Group Co., Ltd "

នាមករណីបស់សាខា : ហាងក្រុមហ៊ុន " ឌីហ្សាលូ ឌិះអូ ក្រុម ទូ អិលីផឺ "   
Branch Of " Design D A U Group Co., Ltd "

|                           |                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| អត្ថលេខចុះហត្ថិភាពរឿងកម្ម | : Co. 511/09B      ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩                                                                                                                                                |
| ២- អភិបាលសាខាគ្រុមហ៊ុន    | : លោក KIM SEUNGKИ " គតិយជន "                                                                                                                                                                      |
| ៣- ឯកសារការណាយ            | : ផ្ទះលេខ ០៨៤ ផ្លូវលេខ ៤១ សង្កាត់ទេឡាសាក់ ខណ្ឌចំការមេន រាជធានីភ្នំពេញ                                                                                                                             |
| ៤- កម្មវិធានាជីវកម្ម      | : -រាយរឿងកម្ម : ទី៣ លក់ ភាគហេរណា ឯឬបារណីទិញប្រើប្រាក់ ពិសេសសំភារ់បិការ សំណង់ សំភារ់បិការអគ្គិសនិ និងអេឡិកត្រួនិក ដើម្បី និងលក់គ្រឹះឈ្មោះឱ្យប្រើប្រាក់<br>-សេវាភន្លាតបំពេលលំបាត និងគរប់គ្រប់ប្រាក់ |

៥- សារពិភ័ណ្ឌ : កដិ

កន្លែងដឹងពីរឿងមួយ។ អភិបាលសាខាអាមេរិកត្រូវកិច្ច មកតាំងលំប្អើនីមួយៗថ្មី ដើម្បីទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់គ្រួមហ៊ុន នៅតាមរយកម្នាត់ដែលបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

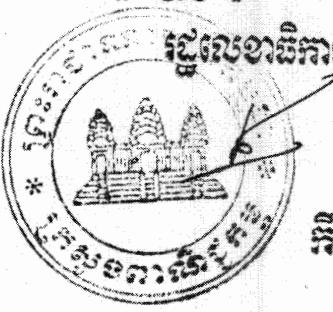
ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការណ៍មួយដើម្បីរាយការណ៍មួយ។ ព្រមបើនស្រីរសំរាប់អនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ណ្ឌាប់ន ដែលគ្រប់គ្រងមខដ្ឋានទាំងនេះ និងសំរាប់អនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្ថាក់ការរបស់សារ ពីអាជីវកិច្ចដែនដី ។

អុកទទួលខ្សោត្រូវនៅក្រមហិរន ត្រូវអនុវត្តសម្របឡើតាមច្បាប់

ପ୍ରକଳ୍ପିତ

- ក្រសួងយុវជន អភិវឌ្ឍន៍ និងយុវតាមរបាយការ
  - ក្រសួង ការេង់ចាំនីមួយៗ ឬគ្រឿងៗ - ក្រសួងយុវជន និងហិរញ្ញវត្ថុ
  - ក្រសួងពិសោធន៍យោប់ ក្រសួងទំនើប និងនេះដែរ - ក្រសួងយុវជន និងយោងក្រោម្រោង
  - នាយកដ្ឋានប្រចាំឆ្នាំ
  - ខិត្តិការណីជាអ្នកដោះស្រាយ ‘មុខរបាយ’
  - នាយកដ្ឋាន - ការប្រើប្រាស់

## ៩. ទីសង្គមប្រព័ន្ធ



କିମ୍ବା



- សាយសង់ ជូសជុំ អាតារា ស្វាន ថ្មីលេ
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋារា ការដឹងយុទ្ធសាស្ត្រ មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន់
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដំដូរ ទិញឲ្យសត្វ
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : ពេងចក្រ សិប្បកម្ម ។

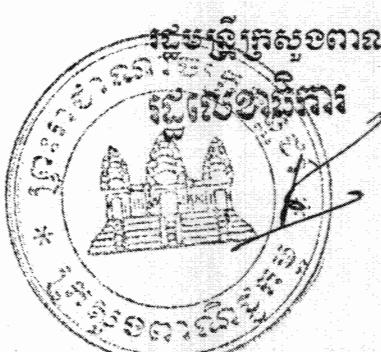
៦- ចំណែក : ៩៩ ឆ្នាំ

កាលបរិច្ឆេទដែលបានបញ្ជាផ្ទាល់ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានការកួតិច្ចមកតំកល់ប្រតិបត្តិនៃប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានការបស់ក្រុមហ៊ុន នៅក្នុងក្រុមហ៊ុនបានបញ្ជាផ្ទាល់ នៅក្នុងក្រុមហ៊ុនបានបញ្ជាផ្ទាល់ ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខដំនាពីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្តីការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាប័ន ដើម្បីត្រូវបានបញ្ជាផ្ទាល់ និងស្តីការអនុញ្ញាតបើកនិតាំនិងការបស់ក្រុមហ៊ុន ពីការច្បាប់ដែលនឹងបានបញ្ជាផ្ទាល់ ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាជារមាន ។

### ៣. ផែនក្រុមហ៊ុន



នគរូបាល

#### ក្រុមហ៊ុន

- ក្រុមហ៊ុនអភិវឌ្ឍន៍រដ្ឋមន្ត្រី
- ក្រសួងសង្គមបៀនទេ អភិវឌ្ឍន៍ដែល និងយុវវិទិសិយម្ម
- ក្រសួង ការឱ្យការ និង បណ្តុះបណ្តាលវិច្ឆិកវិវាទ
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសុខភាព
- ក្រសួងនេសចរណ៍
- ក្រសួងពេទ្យ
- ជនភាគជាតិនៃក្រុមហ៊ុន
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងសំបុរី និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដំណឹង
- ក្រសួងប្រៀបចែងដែនដី នគរបាលយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋបាលជាតិការដ្ឋាននៃអាណាពេជ្រាវសិទ្ធិ
- ក្រសួងកសិកម្ម នគរបាលយកម្ម និងនេសចរណ៍
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និង សេវាកំពុងទៅ
- អគ្គនាយកដ្ឋានការដែនដី នគរបាលយកម្ម
- សាធារណក្រស់ពេញ
- មន្ទីរការយិច្ឆិកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខរបរ"
- ឯកសារ -កាលប្រឈម



ក្រសួងពេទ្យ  
Ministry of Commerce  
ខេត្ត ០១៤៨ ភាព.កម្ម

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

ត្រូវការចុះហត្ថលេខា ៣៣ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០៩

## ទេសចរណ៍ នគរបាលក្រសួងពេទ្យ

### សូមបញ្ជាក់ថា :

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មធនកដែនមួយ ត្រូវបានចុះហត្ថលេខាដីជីអីឡូដី និងទទួលស្ថាល់ជាផិតិបន្ទូលពេញលក្ខណៈឡាយប៉ា គិតចាប់ពី កាលបរិច្ឆេទនៃការងារបច្ចុប្បន្ននៃក្រុមហ៊ុន តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

១- នាមករណីបែងក្រុមហ៊ុន

: ឧត្តមទន្លេ នគរបាល ឬ សិទ្ធិឱ្យ

OUDOM VATHANAK GROUP CO., LTD.

អតិថិជ្ជកម្ម

: Co. 13040/08P ឯកចុះហត្ថលេខា ២៤ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៨

មានក្រុមហ៊ុន

: ក្រុមហ៊ុនជាមួយខ្លួនខ្លួន

២- អភិវឌ្ឍន៍ក្រុមហ៊ុន

: ឈាមក្រុមហ៊ុន ៩១ សង្កាត់ត្រូវពី ខណ្ឌបុរីក្រុងក្រុមហ៊ុន

ឈាមក្រុមហ៊ុន ៩២ អភិវឌ្ឍន៍

៣- ដើមទឹកក្រុមហ៊ុន

: ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល

៤- ទីតាំងក្រុមហ៊ុន

: ផ្ទះលេខ ៩០ B ផ្លូវបុរីបែងបុត ១ សង្កាត់ត្រូវពី ខណ្ឌបុរីក្រុងក្រុមហ៊ុន

៥- កម្មវត្ថុក្រុមហ៊ុន

: -ពាណិជ្ជកម្ម : ទីតាំង ផ្លូវបុរីបែងបុត ១ សង្កាត់ត្រូវពី ខណ្ឌបុរីក្រុងក្រុមហ៊ុន

-ការផ្តល់ជាក់បញ្ជីអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ

-ការផ្តល់ជាក់បញ្ជីអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ -ការផ្តល់ជាក់បញ្ជីអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ

-ទីតាំង ផ្លូវបុរីបែងបុត ១ សង្កាត់ត្រូវពី ខណ្ឌបុរីក្រុងក្រុមហ៊ុន

-បញ្ជីអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ

-បញ្ជីអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ

-បញ្ជីអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ -តំណែងពាណិជ្ជកម្ម

-សេវាទីត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅក្នុងក្រុមហ៊ុន

-សេវាទីត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅក្នុងក្រុមហ៊ុន

-បោះពុម្ពជាយករាយ

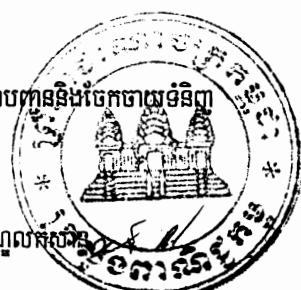
-ជិតិវិធី CD

-ដីកដាក់ : ផ្លូវបុរីបែងបុត ១ សង្កាត់ត្រូវពី ខណ្ឌបុរីក្រុងក្រុមហ៊ុន

-សេវាទីត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅក្នុងក្រុមហ៊ុន

-សេវាទីត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅក្នុងក្រុមហ៊ុន

-ទេសចរណ៍ : សង្គមប៊ែនទេរ ២ ផ្លូវ ១៩ ខេត្ត សៀមរាប ក្រសួង ២០០៩



-វិនិយោគលើសម្រាកសិកម្ម : ដ៏ដឹងលាក់ ចិត្តឱ្យស្ថិ

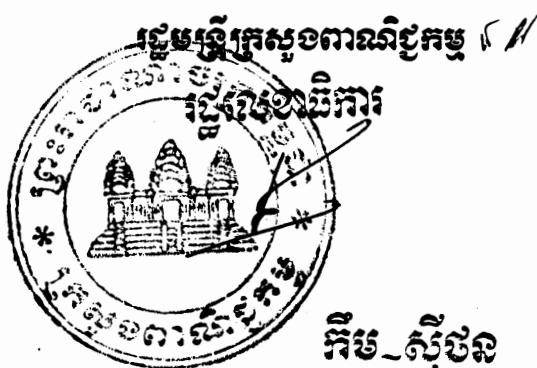
-វិនិយោគលើសម្រាកសិកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ចំណាំ : ៩៩ ឆ្នាំ

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញឯុទ្ធសាស្ត្រ ក្រុមហ៊ុនត្រូវស្តីការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង បុ ស្ថាប័ន ដែលត្រូវបែងប្រើ  
មុខជំនាញទាំងនេះ និងស្តីការអនុញ្ញាតបើកិច្ចការសង្គមពីក្រសួង បុ ស្ថាប័ន ពីអាជ្ញាធរដែលដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមចំណាំដោរមាន ។

នាទី ៣០ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០០៩



អីជី - សុខិត្ត

### កម្មវិធី

- ក្រសួងកម្មសិកម្ម
- ក្រសួងសម្រាប់អប់រំ និងយុវជន
- ក្រសួង ការងារ និង ហេដ្ឋាបណ្ឌិត
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសុខភាព
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងពេទ្យ
- ជាតិរាជការកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំ និងយុវជន
- ក្រសួងរៀបចំ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណរដ្ឋបាល
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងយុវជន
- នគរបាលនិការដ្ឋានអាកាសនៃរាជរដ្ឋាភិបាល
- ក្រសួងកម្មសិកម្ម និង ប្រែកប្រឈម និងសេដ្ឋកិច្ច
- ក្រសួងសុខភាព និង សេវាកម្ម
- អគ្គនាយកដ្ឋានកម្មកិច្ច និង សេវាកម្ម
- សាធារណរដ្ឋបាល
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មកម្មការជាតិ និង មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មការជាតិ
- ក្រសួង - កាលបរិច្ឆេទ